

HEIDENHAIN



Encoders for Servo Drives

This brochure is not an exhaustive overview of HEIDENHAIN products but rather provides a selection of **encoders designed** for use on electric motors.

The **selection tables** provide an overview of all HEIDENHAIN encoders intended for use on electric motors, along with their most relevant specifications. The descriptions of the **technical features** contain basic information on the use of rotary, angular and linear encoders on electric motors.

The **mounting information** and detailed specifications refer to rotary encoders developed specifically for servomotors. For information about other rotary encoders, please refer to the appropriate product documentation.



Brochure Rotary Encoders



Product Overview Rotary Encoders for the Elevator Industry



Brochure Angle Encoders With Integral Bearing



Brochure Modular Angle Encoders With Magnetic Scanning



Further information:

For the linear encoders and angle encoders listed in the selection tables, please refer to the respective **product documentation** to find detailed descriptions, including mounting information, specifications and dimensions.



Brochure Modular Angle Encoders With Optical Scanning



Brochure Exposed **Linear Encoders**



Brochure Linear Encoders For Numerically Controlled Machine Tools



Brochure **Cables and Connectors**



Brochure Interfaces of HEIDENHAIN Encoders



Further information:

For detailed descriptions of all available interfaces, as well as general electrical information, please refer to the *Interfaces* of HEIDENHAIN Encoders brochure.

This brochure supersedes all previous editions, which thereby become invalid. The basis for ordering from HEIDENHAIN is always the brochure edition and product documentation valid when the order is placed.

Standards (ISO, EN, etc.) apply only where explicitly stated in the brochure.

Table of contents

Overview						
	Information about the s	selection tables	6			
	Selection guide	Rotary encoders for mounting inside motors	8			
		Rotary encoders for mounting on motors	12			
Technical features and mounting inform	mation					
	Rotary encoders and ar	ngle encoders for DC and three-phase AC motors	18			
	HMC 2 and HMC 6: sing	gle-cable solutions for motors	20			
	Safety-related position measuring systems					
	Measuring principles	24				
	Measuring accuracy		27			
	Mechanical design type	es and mounting	30			
	General information		40			
	General mechanical info	ormation	41			
Specifications						
	Rotary encoders	ECN/EQN 1100 series	48			
	with integral bearing	ERN 1023	50			
	_	ERN 1123	52			
		ECN/EQN 1300 series	54			
		ECN/EQN 1300S (DRIVE CLiQ) series	56			
		ECN/EQN 400 series	58			
		ERN 1300 series	60			
	Rotary encoders	ECI/EQI 1100 series	62			
	without integral bearing	ECI/EBI/EQI 1300 series	66			
		ECI 1319, EQI 1331	68			
		ECI/EQI 1300 S series	70			
		ECI/EBI 100 series	72			
		ECI 4010, EBI 4010, ECI 4090 S	74			
		–With Ø 90 mm hollow shaft –With Ø 180 mm hollow shaft				
		ERO 1200 series	78			
		ERO 1400 series	80			
Electrical connection						
	Interfaces		82			
	Cable		96			
	Testing and inspection	devices, and diagnostics	101			

Encoders for electric motors

Controller systems for electric motors require encoders that provide feedback for the position and speed controllers, and for electronic commutation.

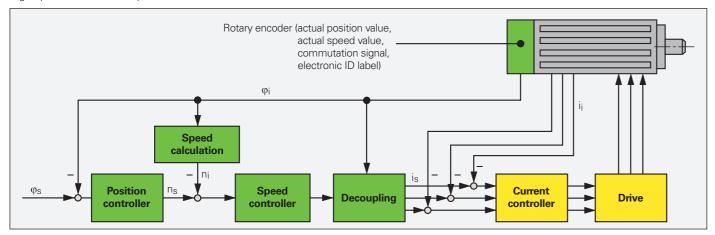
Encoder attributes have a critical impact on important motor characteristics, such as:

- Positioning accuracy
- Speed stability
- Bandwidth, and therefore command and disturbance behavior
- Power dissipation
- Size
- Acoustic noise
- Safety

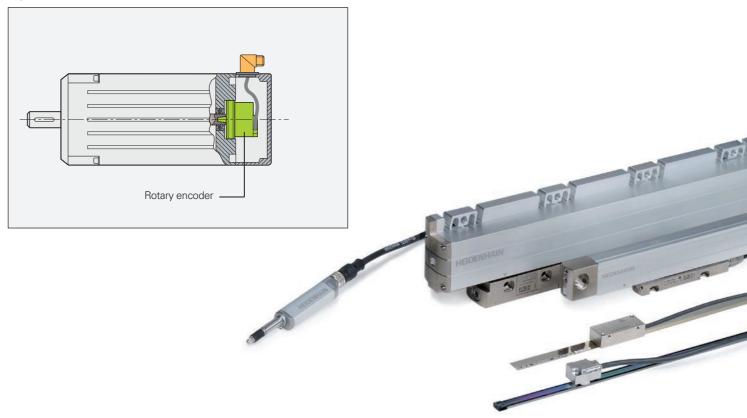
All of the HEIDENHAIN encoders found in this brochure have been designed to minimize the cabling and installation work required by the motor manufacturer.

Overall rotary motor length can also be kept low. Some encoders feature a special design that can even eliminate the need for safety devices such as limit switches.

Digital position control and speed control



Motor for digital drive systems (digital position and speed control)



HEIDENHAIN provides just the right encoder for different rotary and linear motors in a variety of applications:



Angle encoders



Linear encoders

Information about the selection tables

The selection tables on the following pages list the encoders that are suitable for each motor design. Each table contains encoders with different dimensions and output signals for the various motor types (DC or three-phase AC motors).

Rotary encoders for mounting on motors

Rotary encoders for motors with forced ventilation are either mounted on the motor housing or installed within it. These rotary encoders are often exposed to the motor's unfiltered forced-air stream and must therefore have a high protection rating of IP64 or better. The permissible operating temperature seldom exceeds 100 °C.

The selection table contains the following encoders:

- Rotary encoders with a mounted stator coupling featuring a high natural frequency (the motor's bandwidth is virtually unlimited)
- Rotary encoders for **separate shaft couplings**, particularly well suited to electrically **isolated mounting**
- Absolute rotary encoders with purely digital data transfer or additional sinusoidal TTL or HTL incremental signals
- Incremental rotary encoders with high-quality sinusoidal output signals for digital speed control
- Incremental rotary encoders with **TTL- or HTL-compatible output signals**
- Information on functionally safe rotary encoders available as safety-related position measurement systems

For the selection table, see page 12

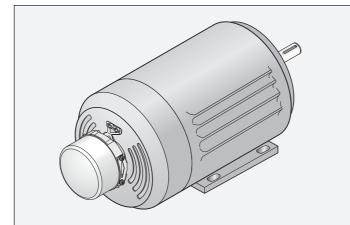


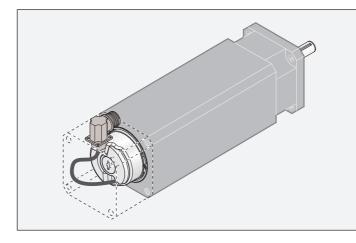
In motors without forced ventilation, the rotary encoder is installed inside the motor housing. As a result, the encoder does not require a high protection rating. Nevertheless, the operating temperature inside the motor housing can reach 100 °C or more.

The selection table contains the following encoders:

- Absolute rotary encoders for operating temperatures of up to 115°C, and incremental rotary encoders for operating temperatures of up to 120 °C
- Rotary encoders with a mounted stator coupling featuring a high natural frequency (the motor's bandwidth is virtually unlimited)
- Absolute rotary encoders with purely digital data transmission (suitable for the HMC 6 and HMC 2 single-cable solutions) or additional sinusoidal incremental signals
- Incremental rotary encoders for digital speed control, featuring high-quality sinusoidal output signals, even under high operating temperatures
- Incremental rotary encoders with an additional commutation signal for BLDC motors
- Incremental rotary encoders with **TTL-compatible output signals**
- Information on functionally safe rotary encoders available as safety-related position measurement systems

For the selection table, see page 8



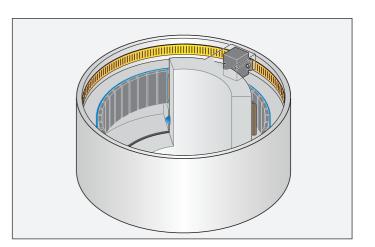


Rotary encoders, modular encoders and angle encoders for built-in and hollow-shaft motors

The rotary encoders and angle encoders for these motors feature **hollow through shafts**, allowing supply lines to be routed through the hollow shaft of both the motor and the encoder. Depending on the operating conditions, these encoders must either have an IP66 rating or be protected from contamination through the machine design (as with optical modular encoders).

- Encoders with high-quality absolute and/or incremental output signals
- Angle encoders and modular encoders with their measuring standard on an aluminum or steel drum for shaft speeds of up to 42 000 rpm
- Encoders with an integral bearing and a stator coupling, or modular designs
- Encoders with **good acceleration performance** for high bandwidths in the control loop

For more information, see page 2



Linear encoders for linear motors

Linear encoders installed on linear motors provide actual-value feedback for the position and speed controllers. These encoders have a critical impact on the linear motor's control characteristics. The linear encoders recommended for this type of application exhibit the following characteristics:

- Low position error during acceleration in the direction of measurement
- High tolerance to acceleration and lateral vibration
- Ability to handle high shaft speeds
- Absolute position information with purely digital data transmission or high-quality sinusoidal incremental signals

For more information, see page 2

Exposed linear encoders are characterized by:

- Higher accuracy grades
- Higher traversing speeds
- Non-contact scanning (i.e., no friction between scanning head and scale)

Exposed linear encoders are suitable for applications in clean environments (e.g., on measuring machines or production equipment in the semiconductor industry).

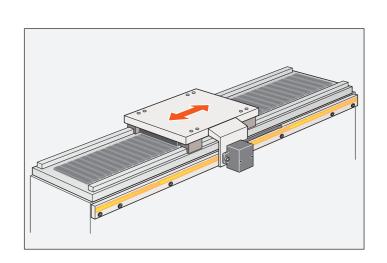
For more information, see page 2

Sealed linear encoders feature the following characteristics:

- High protection rating
- Easy mounting

Sealed linear encoders are thus suitable for applications in high-contamination environments (e.g., on machine tools).

For more information, see page 2



Selection guide

Rotary encoders for mounting inside motors

Protection rating: up to IP40 (EN 60529)

Series	Main dimensions	Mechanically permissible shaft speed	Natural frequency f _N (typical) of the coupling	Maximum operating temperature	Supply voltage	Signal periods per revolution	Positions per revolution	Distinguishable revolutions	Interface	Model	Further information
Rotary encoders	without integral bearing										
ECI/EQI 1100		≤ 15000 rpm/ ≤ 12000 rpm	-	110 °C	DC 3.6 V to 14 V	_	524288 (19 bits)	-/4096	EnDat 2.2/22	ECI 1119 ¹⁾ /EQI 1131 ¹⁾	Page 62
	22.25	2 12 000 Tp111			DC 4 V to 14 V				EnDat 3/E30-R2		
ECI/EQI 1100 with synchro flange	22.25				DC 3.6 V to 14 V				EnDat 2.2/22		
ECI/EBI/EQI 1300	Ø 74	≤ 15000 rpm/ ≤ 12000 rpm	_	115 °C	DC 3.6 V to 14 V	-	524288 (19 bits)	-/65 536/4096 ³⁾	EnDat 2.2/22	ECI 1319 ¹⁾ /EQI 1331 ¹⁾ / EBI 1335 ¹⁾³⁾	Page 66
	25				DC 4 V to 14 V			-/4096	EnDat 3/E30-R2	ECI 1319 ¹⁾ /EQI 1331 ¹⁾	Page 68
	31 Ø 12.7			100 °C	DC 10 V to 28.8 V				DRIVE-CLiQ	ECI 1319 S/EQI 1331 S ¹⁾	Page 70
ECI/EBI 100	0 250	≤ 6000 rpm	-	115 °C	DC 3.6 V to 14 V	32	524288 (19 bits)	-	EnDat 2.1/01 with \sim 1 V _{PP}	ECI 119	Page 72
	D: 30/38/50 mm					-		-/65 536 ³⁾	EnDat 2.2/22	ECI 119/EBI 135	
ECI/EBI 4000	62 20	≤ 6000 rpm	-	115 °C	DC 3.6 V to 14 V	-	1048576 (20 bits)	-/65536 ³⁾	EnDat 2.2/22	ECI 4010 ¹⁾ /EBI 4010 ³⁾	Page 74
	D: 90/180 mm			100 °C	DC 10 V to 28.8 V			-	DRIVE-CLiQ	ECI 4090 S ¹⁾	
ERO 1200		≤ 25000 rpm	_	100 °C	DC 5 V ±0.5 V	1024/2048	-	I.	ГШПГ	ERO 1225	Page 78
	D: 10/12 mm 30 max.								∼1 V _{PP}	ERO 1285	
ERO 1400	1 3 3	≤ 30 000 rpm	-	70 °C	DC 5 V ±0.5 V	512/1000/1024	_		ПППГ	ERO 1420	Page 80
	∞ 29.2				DC 5 V ±0.25 V	5000 to 37500 ²⁾			ПППГ	ERO 1470	
	D: 4/6/8 mm				DC 5 V ±0.5 V	512/1000/1024			∼1 V _{PP}	ERO 1480	

DRIVE-CLiQ is a registered trademark of Siemens AG.

¹⁾ Also available with functional safety
2) After internal 5/10/20/25-fold interpolation
3) Multiturn functionality via battery-buffered revolution counter

Series	Main dimensions	Mechanically permissible shaft speed	Natural frequency f _N (typical) of the coupling	Maximum operating temperature	Supply voltage	Signal periods per revolution	Positions per revolution	Distinguishable revolutions	Interface	Model	Further information
Rotary encoders	with integral bearing and mo	unted stator co	oupling								
ECN/EQN/ ERN 1100		≤ 12000 rpm	1000 Hz	115 °C	DC 3.6 V to 14 V	512	8192 (13 bits)	-/ 4096	EnDat 2.2/01 with \sim 1 V _{PP}	ECN 1113/EQN 1125	Page 48
21117 1100	84			95 °C	DC 10 V to 28.8 V	-	8388608 (23 bits)	-/4096	DRIVE-CLiQ	ECN 1123 S/EQN 1135 S	
	38.4 😭 🖊 💆 6			115 °C	DC 3.6 V to 14 V	1			EnDat 2.2/22	ECN 1123 ¹⁾ /EQN 1135 ¹⁾	
	29.8 % Ø8	≤ 6000 rpm	1600 Hz	90 °C	DC 5 V ±0.5 V	500 to 8192	3 block commutation	n signals	ПШП	ERN 1123	Page 52
ECN/EQN/		≤ 15000 rpm/	1800 Hz	115 °C	DC 3.6 V to 14 V	512/2048	8192 (13 bits)	-/4096	EnDat 2.2/01 with \sim 1 V _{PP}	ECN 1313/EQN 1325	Page 54
ERN 1300	25 28	≤ 12000 rpm				_	33554432 (25 bits)		EnDat 2.2/22	ECN 1325 ¹⁾ /EQN 1337 ¹⁾	
	50.5 3.2 (not with ERN)				DC 4 V to 14 V				EnDat 3/E30-R2	-	
				100 °C	DC 10 V to 28.8 V	_	16777216 (24 bits)	-/4096	DRIVE-CLiQ	ECN 1324S/EQN 1336S	Page 56
		≤ 15000 rpm	-	120 °C	DC 5 V ±0.5 V	1024/2048/4096	_		ГШПІ	ERN 1321	Page 60
				ERN 1381/4096: 80 °C			3 block commutation	n signals	-	ERN 1326	
						512/2048/4096	_		∼1 V _{PP}	ERN 1381	
					DC 5 V ±0.25 V	2048	Z1 track for sine con	nmutation	-	ERN 1387	

¹⁾ Also available with functional safety

DRIVE-CLiQ is a registered trademark of Siemens AG.

Rotary encoders for mounting on motors

Protection class: up to IP64 (EN 60529)

Series	Main dimensions	Mechanically permissible shaft speed	Natural frequency f _N (typical) of the coupling	Maximum operating temperature	Supply voltage	Signal periods per revolution	Positions per revolution	Distinguishable revolutions	Interface	Model	Further information											
Rotary encoders	with integral bearing and mo	unted stator co	oupling	'		<u>'</u>		'														
ECN/ERN 100		Ø ≤ 30 mm: ≤ 6000 rpm	1000 Hz	100 °C	DC 3.6 V to 14 V	2048	8192 (13 bits)	_	EnDat 2.2/01 with \sim 1 V _{PP}	ECN 113	Brochure: Rotary											
	100					_	33554432 (25 bits)	-	EnDat 2.2/22	ECN 125	Encoders											
	55 max. Ø D D: 50 mm max.	Ø > 30 mm: ≤ 4000 rpm			DC 5 V ±0.5 V	1000 to 5000	_	-	□□TTL/~ 1 V _{PP}	ERN 120/ERN 180												
				85 °C	DC 10 V to 30 V				□ HTL	ERN 130												
ECN/EQN/ERN 400	Stator coupling for plane surfaces	≤ 6000 rpm	Stator coupling	100 °C	DC 3.6 V to 14 V	512/2048	8192 (13 bits)	-/4096	EnDat 2.2/01 ~ 1 V _{PP}	ECN 413/EQN 425	1											
		With two shaft	for plane surfaces:			-	33554432 (25 bits)	-	EnDat 2.2/22	ECN 425/EQN 437 ¹⁾												
	54.4 Ø 12	clampings (only for hollow	1500 Hz		DC 4.75 V to 30 V	512	8192 (13 bits)	-	SSI	ECN 413/EQN 425												
		through shaft): ≤ 12 000 rpm			DC 5 V ±0.5 V	250 to 5000	_		ГШТІ	ERN 420												
					DC 10 V to 30 V				□ HTL	ERN 430												
				70 °C	-				ПШТТ	ERN 460												
				100 °C	DC 5 V ±0.5 V	1000 to 5000			∼1 V _{PP}	ERN 480	-											
ECN/EQN/ERN 400	Stator coupling for plane surfaces	for plane	for plane	256 to 2048	8192 (13 bits)	-/4096	EnDat H HTL HTL SSI 41H HTL	EQN 425	Brochure: Rotary Encoders													
	54.4 Ø 12	clampings (only for hollow	ampings 1500 Hz only for hollow	clampings 1500 Hz (only for hollow	clampings 1500 Hz	mpings 1500 Hz ly for hollow	gs 1500 Hz hollow	gs 1500 Hz hollow	npings 1500 Hz v for hollow	slampings 1500 Hz only for hollow	ampings 1500 Hz only for hollow	1500 Hz		1500 Hz		DC 4.75 V to 30 V	512 to 4096			EnDat T T L TTL SSI 41T T L TTL	_	Littodeis
		≤ 12000 rpm			DC 3.6 V to 14 V	-	αi: 33 554 432 (25 bits)	4096	Fanuc	ECN 425 F/EQN 437 F												
					DC 10 V to 28.8 V		16777216 (24 bits)	-	DRIVE-CLiQ	ECN 424S/EQN 436S ¹⁾												
ECN/EQN/ERN 400	Expanding ring coupling	≤ 15000 rpm/ ≤ 12000 rpm	Expanding ring coupling:	100 °C	DC 3.6 V to 14 V	2048	8192 (13 bits)	-/4096	EnDat 2.2/01 with \sim 1 V _{PP}	ECN 413/EQN 425	Page 58											
	204.0	2 12000 Tp111	1800 Hz			-	33554432 (25 bits)	-	EnDat 2.2/22	ECN 425 ¹⁾ /EQN 437 ¹⁾												
	50.5 (not with EEN)	≤ 15000 rpm			DC 5 V ±0.5 V	1024 to 5000	_		ГШТІ	ERN 421	Product Information											
			400 Hz		DC 5 V ±0.25 V	2048	Z1 track for sine co	mmutation	∼1 V _{PP}	ERN 487	document											
	Plane-surface coupling 50.5 1:10																					

Also available with functional safety

DRIVE-CLiQ is a registered trademark of Siemens AG.

Rotary encoders for mounting on motors

Protection class: up to IP64 (EN 60529)

Series	Main dimensions	Mechanically permissible shaft speed	Natural frequency f _N (typical) of the coupling	Maximum operating temperature	Supply voltage	Signal periods per revolution	Positions per revolution	Distinguishable revolutions	Interface	Model	Further information
Rotary encoders	with integral bearing and mo	unted stator c	oupling								
ECN/EQN/ERN 1000	42.1	≤ 12000 rpm	1500 Hz	100 °C	DC 3.6 V to 14 V	512	8192 (13 bits)	-/4096	EnDat 2.2/01 with \sim 1 V _{PP}	ECN 1013/EQN 1025	Brochure: Rotary
						_	8388608 (23 bits)	-	EnDat 2.2/22	ECN 1023/EQN 1035	Encoders
	Ø 6 P			95 °C	DC 10 V to 28.8 V				DRIVE-CLiQ	ECN 1023 S/EQN 1035 S	
	ERN 1023				DC 5 V ±0.5 V	100 to 3600	-	1	□□TTU\\ 1 V _{PP}	ERN 1020/ERN 1080	
				70 °C	DC 10 V to 30 V				□ HTLs	ERN 1030	
	35. Ø 9				DC 5 V ±0.25 V	5000 to 36000 ¹⁾			ПППГ	ERN 1070	
	⊘ > -	≤ 6000 rpm	1600 Hz	90 °C	DC 5 V ±0.5 V	500 to 8192	3 block commutati	on signals	ППТГ	ERN 1023	Page 50

¹⁾ After internal 5/10/20/25-fold interpolation

Rotary encoders for mounting on motors

Protection class: up to IP64 (EN 60529)

Series	Main dimensions	Mechanically permissible shaft speed	Natural frequency f _N (typical) of the coupling	Maximum operating temperature	Supply voltage	Signal periods per revolution	Positions per revolution	Distinguishable revolutions	Interface	Model	Further informatio
Rotary encoders	with integral bearing for sep	arate shaft cou	pling	·		·	·				
ROC/ROQ/ROD 400	Synchro flange	≤ 12000 rpm	_	100 °C	DC 3.6 V to 14 V	512/2048	8192 (13 bits)	-/4096	EnDat 2.2/01 with \sim 1 V _{PP}	ROC 413/ROQ 425	Brochure: Rotary
	85					-	33554432 (25 bits)		EnDat 2.2/22	ROC 425 ¹⁾ /ROQ 437 ¹⁾	Encoders
	42.7				DC 4.75 V to 30 V	512	8192 (13 bits)		SSI	ROC 413/ROQ 425	
	Clamping flange				DC 10 V to 30 V	256 to 2048	8192 (13 bits)	-/4096	EnDat H L HTL SSI 41H L HTL	ROQ 425 ³⁾	
	36.7 Ø 10				DC 4.75 V to 30 V	512 to 4096			EnDatT I III III III SSI 41T II III III III III III III III III II		
					DC 3.6 V to 14 V	-	αi: 33554432 (25 bits)	4096	Fanuc	ROC 425 F/ROQ 437 F	
					DC 10 V to 28.8 V		16777216 (24 bits)		DRIVE-CLiQ	ROC 424S/EQN 436S ¹⁾	
					DC 5 V ±0.5 V	50 to 10000 ²⁾	_	_	ГШТТ	ROD 426/ROD 420	
					DC 10 V to 30 V	50 to 5000			ППНТГ	ROD 436/ROD 430	
				70 °C		50 to 10000 ²⁾			□□□□	ROD 466	
				100 °C	DC 5 V ±0.5 V	1000 to 5000			∼1V _{PP}	ROD 486/ROD 480	
ROC/ROQ/ROD 1000	•	≤ 12000 rpm	_	100 °C	DC 3.6 V to 14 V	512	8192 (13 bits)	-/4096	EnDat 2.2/01 with \sim 1 V _{PP}	ROC 1013/ROQ 1025	Brochure:
						_	8388608 (23 bits)	-	EnDat 2.2/22	ROC 1023/ROQ 1035	Rotary Encoders
	□ 34			95 °C	DC 10 V to 28.8 V				DRIVE-CLiQ	ROC 1023 S/ROQ 1035 S	_
	0			100 °C	DC 5 V ±0.5 V	100 to 3600	_		□□ITL	ROD 1020	_
									∼1V _{PP}	ROD 1080	_
				70 °C	DC 10 V to 30 V				□ HTLs	ROD 1030	
					DC 5 V ±0.25 V	5000 to 36000 ²⁾			□ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □	ROD 1070	_
ROD 600		≤ 12 000 rpm	_	80 °C	DC 5 V ±0.5 V	512 to 5000	_		ППТГ	ROD 620	_
	9 9 9 6 0 1 5 0 1								ППНЦГ	ROD 630	-
ROD 1900	150 18 160	≤ 4000 rpm	-	70 °C	DC 10 V to 30 V	600 to 2400	-		□ HTL/HTLs	ROD 1930	

DRIVE-CLiQ is a registered trademark of Siemens AG.

¹⁾ Also available with functional safety
2) After integrated 5/10-fold interpolation
3) Only clamping flange

Rotary encoders and angle encoders for DC and three-phase AC motors

General information

Speed stability

In order to obtain **good motor speed stability**, the encoder must provide a **high number of measuring steps per revolution**. For this reason, HEIDENHAIN offers encoders that output a sufficient number of measuring steps per revolution for the required speed stability.

HEIDENHAIN rotary encoders and angle encoders with an integral bearing and stator coupling exhibit particularly beneficial behavior: shaft misalignment within a certain tolerance range does not induce position errors or impair the speed stability (see *Specifications*).

Position errors within one signal period adversely affect the positioning accuracy and speed stability of the motor. At low feed rates, the motor moves in accordance with the position error within one signal period.

Transmission of measuring signals

For good dynamic performance with digital speed control, the cycle time of the speed controller should not exceed approximately 125 µs. In addition, the actual values for the position controller and speed controller must be available to the controlling system with the least possible delay.

High clock frequencies are needed to fulfill such demanding time requirements on position-value transmission from the encoder to the controlling system with serial data transmission (see also the *Interfaces of HEIDENHAIN Encoders* brochure).

HEIDENHAIN encoders for electric motors therefore output position values over the fast, **purely serial EnDat 2.2 or EnDat 3 interface** or transmit additional **incremental signals** that are available with virtually no delay to the downstream electronics for speed and position control.

For **standard motors**, manufacturers primarily use the highly robust **ECI/EBI/EQI** encoders without integral bearing, or rotary encoders with **TTL** or **HTL compatible output signals**—as well as additional commutation signals for permanent DC motors.

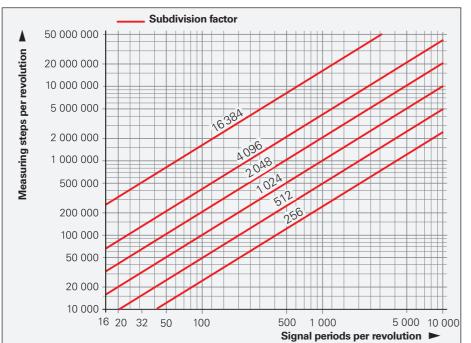
For **digital speed control** on machines with **high dynamic-performance requirements**, a large number of measuring steps are required—usually more than 500000 per revolution. For applications with standard motors, approximately 60000 measuring steps per revolution are sufficient (similar to resolvers).

HEIDENHAIN encoders for motors with digital position and speed control are therefore equipped with the **purely serial EnDat22/EnDat3 interface**, or they output additional **sinusoidal incremental signals** at 1 V_{PP} signal levels (EnDat01).

The high internal resolution of the **EnDat22** and **EnDat3** encoders permits resolutions of up to 22 bits (4 194 304 measuring steps) in inductive systems and of at least 25 bits (approx. 33 million measuring steps) in photoelectric encoders.

The sinusoidal incremental signals of the **EnDat01** devices can, due to their high quality, be highly subdivided in the downstream electronics (see Figure 1). Even at speeds of 12 000 rpm, the signal arrives at the input circuit of the controlling system with a frequency of only approximately 400 kHz (see Figure 2). Cable lengths of up to 150 m are possible with 1 V_{PP} incremental signals (see also 1 V_{PP} incremental signals).

Figure 1:Signal periods per revolution and the resulting number of measuring steps per revolution as a function of the subdivision factor



HEIDENHAIN absolute encoders for "digital" motors deliver additional sinusoidal incremental signals with the same characteristics as those described above. Absolute encoders from HEIDENHAIN use the EnDat interface (short for Encoder Data) for the serial data transmission of absolute position values and other information for automatic self-configuration, monitoring and diagnosis. This makes it possible to use the same downstream electronics and cabling technology for all HEIDENHAIN encoders.

With EnDat 22 (HMC 6) and EnDat 3 (HMC 2), the serial data transmission can take place inside the motor cable. Cabling work and costs are thereby significantly reduced.

For **automatic configuration**, important **encoder specifications** can be read from the memory of the EnDat encoder, and **motor-specific parameters** can be saved in the encoder's OEM memory area. The usable size of the OEM memory for the rotary encoders listed in the current brochures is at least 1.4 KB (≙ 704 EnDat words).

Most absolute encoders internally subdivide the sinusoidal scanning signals by a factor of 4096 or greater. When these systems are operated with sufficiently **fast transmission** of the absolute position

values (e.g., at a clock frequency of 2 MHz with EnDat 2.1 or 16 MHz with EnDat 2.2) or EnDat3 (12.5 or 25 Mbit/s), incremental signal evaluation can be eliminated altogether.

The benefits of this data transmission technology are **higher noise immunity** along the transmission path and **more cost-efficient connectors and cables.**A large portion of rotary encoders equipped with the EnDat 2.2 or EnDat 3 interface are also able **to evaluate** an external **temperature sensor** (e.g., located in the motor winding). The digitized temperature data is transmitted as part of the EnDat 2.2 or EnDat 3 protocol without an additional line.

Bandwidth

The attainable gain levels for the position and speed control loops, and therefore the bandwidth of the motor with regard to command and disturbance behavior, may be limited by the rigidity of the coupling between the motor shaft and the encoder shaft, as well as by the natural frequency of the stator coupling. HEIDENHAIN therefore offers rotary and angle encoders for high-rigidity shaft couplings.

The stator couplings mounted on the encoder exhibit **high natural frequencies f**_N. With modular and inductive rotary encoders, the stator and rotor are firmly screwed to the motor housing and the shaft (see also *Mechanical design types and mounting*). This mechanical design therefore permits **optimal coupling rigidity**.

Motors may exhib

Motors may exhibit impermissible current flowing from the rotor to the stator. This can cause the encoder bearing to overheat, thus shortening its service life. HEIDENHAIN therefore recommends the use of encoders without an integral bearing or encoders with an electrically isolated bearing (hybrid bearing). For more information, please contact HEIDENHAIN.

Fault exclusion for mechanical coupling

HEIDENHAIN encoders designed for functional safety can be mounted in such a way that the rotor or stator fastening does not accidentally loosen.

Size

The higher a motor's permissible operating temperature is, the smaller the motor can be made for a given torque. Since the temperature of the motor also affects the temperature of the encoder, HEIDENHAIN offers encoders for **permissible operating temperatures of up to 120 °C.** These encoders make it possible to implement smaller motors

Power dissipation and acoustic noise

While the motor is running, encoder position errors within one signal period affect the motor's power dissipation as well as the heat generation and acoustic noise that go along with it. For this reason, rotary encoders with high signal quality (better than ±1% of the signal period) are preferred (see also *Measuring accuracy*).

Bit error rate

For rotary encoders with a purely serial interface for installation within motors, HEIDENHAIN recommends conducting a type test for the bit error rate.

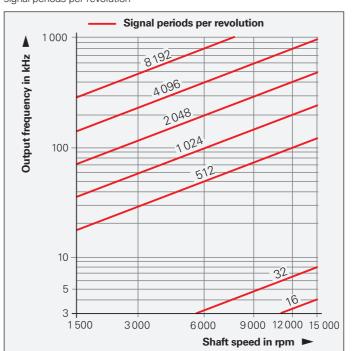
The use of functionally safe encoders without closed metal housings and/or with cable assemblies that do not comply with the electrical connection directives (see *General electrical information*) always requires the bit error rate to be measured in a type test under application conditions.

Preventive maintenance

Encoders with serial data transmission provide information that enables monitoring of the operating status and thus preventive maintenance:

- Diagnostics
- Clearance gap for optimized and verifiable mounting and application conditions
- Connectable external temperature sensor

Figure 2: Shaft speed and resulting output frequency as a function of the number of signal periods per revolution



HMC 2 and HMC 6

Single-cable solutions for servomotors

Servomotors normally require two separate connecting cables:

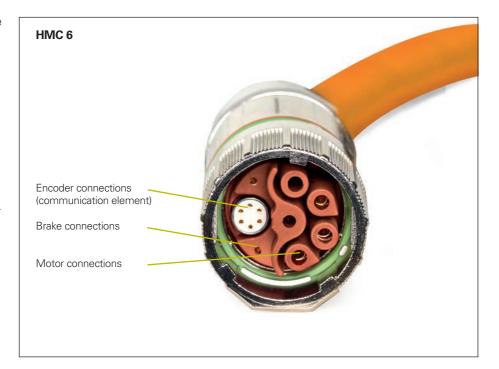
- One encoder cable for the motor encoder
- One power cable for the motor supply

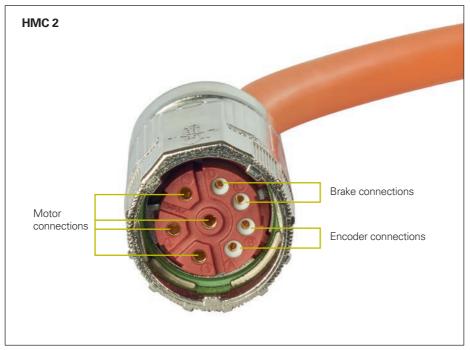
With the **HMC** solution (Hybrid Motor Cable), HEIDENHAIN has integrated the encoder cable into the power cable. Thus, only **one cable** is now needed between the motor and the electrical cabinet.

The HMC 6 single-cable solution was specifically designed for the HEIDENHAIN **EnDat22** interface, and HMC 2 for **EnDat3**. With purely serial data transmission, cable lengths of up to 100 m can be realized. With HMC 6, all other encoders equipped with a purely serial RS-485 interface (e.g., SSI) can be connected as well. A wide range of encoders can therefore be used without the need for introducing a new interface.

The HMC solution combines the wires for the encoder, motor and brake into a single cable, which is connected to the motor via a special connector. For connection to the drive, the cable is split into power connections, brake connections and an encoder connection.

When the components are correctly assembled, the connecting elements attain an IP67 rating.





Benefits

The HMC single-cable solutions offer a series of cost and quality benefits for motor and machine manufacturers:

- Continued use of existing interfaces
- Realization of smaller drag chains
- Significant improvement in drag-chain suitability thanks to fewer cables
- Wide range of available encoders for HMC 2 and HMC 6 transmission
- Eliminated separate assignment of power cables and encoder cables in the machine
- Reduced mechanical requirements (flange socket on the motor, cable ducts in the machine housing)
- Reduced logistics for cables and connectors
- Easier and faster installation
- Reduced documentation

- Fewer required servicing components
- Smaller motor profile with cable attached, enabling easier integration into the machine housing
- HEIDENHAIN-tested combination of power and encoder cable

The universal design of the HMC solution gives motor and machine manufacturers high flexibility, letting them use standard components on both the motor and the control.

All HEIDENHAIN encoders with the EnDat22 interface or with purely serial data transmission without battery buffering as per RS-485 are suitable for the HMC 6 single-cable solution. This includes motor encoders for servomotors in various sizes, linear and angle encoders used in direct-drive motors, as well as encoders for functional safety up to SIL 3.

The HMC 2 single-cable solution can be used with **motor encoders featuring the EnDat 3 interface** (ordering designation: E30-R2) and purely serial data transmission via two wires. The Exl 1100/1300 and ExN 1300 series rotary encoders are available for functional safety applications with up to SIL 3.

For the controlling hardware, you can continue to use already deployed frequency inverters or controller units. The HMC cables have been designed for easy assembly of the matching connecting elements. Importantly, this does not impair noise immunity.

Components

Preparing a motor for the single-cable solution requires only a handful of components.

Connecting element on the motor

The motor housing is equipped with a standard flange socket for HMC 2 or a special angle flange socket for HMC 6. This angle flange socket brings together the wires for the encoder, motor power and brake.

Crimping tools for the power wires

The crimp contacts for the power and brake wires are assembled with the usual tools

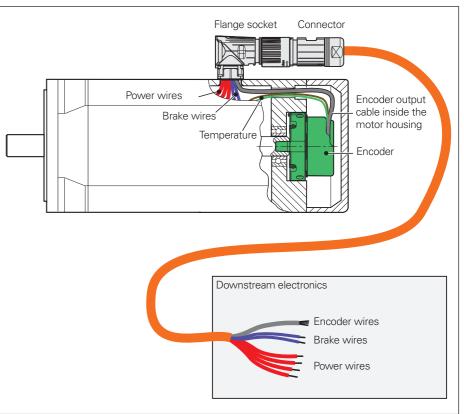
Output cables inside the motor housing

The rotary encoder is connected by means of the output cables inside the motor housing: your pre-assembled communication element for HMC 6 or the two contacts for HMC 2 are simply plugged into the angle flange socket.

Cable with hybrid connector

The HMC connecting cable contains the wires for the encoder, power supply and brake.





Further information:

For more information about HMC 6 and HMC 2, refer to the respective Product Information document, and visit www.endat.de.

Safety-related position measuring systems

Safe axes

Driven axes and moving parts can represent a significant hazard for humans. Particularly if the human interacts with the machine (e.g., during workpiece setup), it must be ensured that the machine does not make any uncontrolled movements. This requires position information about the axes in order for a safety function to be implemented. As an evaluating safety module, the control must be able to detect faulty position information and react accordingly.

Various safety strategies can be pursued, depending on the topology of the axis and the evaluation capabilities of the control. In a single-encoder system, for example, only one encoder per axis is evaluated for the safety function. However, on axes with two encoders, such as a linear axis with a rotary and a linear encoder, the two redundant position values can be compared with each other in the control. Safe fault detection can be ensured only if the two components (the control and encoder) are properly matched to each other. Please note that the safety designs of control manufacturers differ from one another. As a result, the requirements to be fulfilled by the connected encoders may partially differ as well.

Type-examined encoders

Encoders from HEIDENHAIN are used successfully on a variety of controls in widely differing safety designs. This particularly applies to type-examined encoders with EnDat and DRIVE-CLiQ interfaces. These encoders can be operated as single-encoder systems in conjunction with a suitable control in applications with the control category SIL 3 (according to EN 61508) or Performance Level "e" (of EN ISO 13849). Unlike incremental encoders, absolute encoders always provide a safe absolute position value, including immediately after switch-on or a power failure. The reliable transmission of the position is based on two independently generated absolute position values and on error bits provided to the safe control. The purely serial data transmission also provides other benefits, including greater reliability, improved accuracy, diagnostic capabilities and reduced costs through simpler connection technology.

Standard encoders

In addition to encoders explicitly qualified for safety applications, standard encoders (e.g., with Fanuc interface or 1 V_{PP} signals) can also be used in safe axes. In such cases, the characteristics of the encoders must be matched to the requirements of the respective control. For this purpose, HEIDENHAIN can provide additional data about the individual encoders (failure rate. fault model as per EN 61800-5-2).

Further information:

The safety-related characteristic values are listed in the specifications of the encoders. The Technical Information document Safety-Related Position Encoders provides explanations of the characteristic values.

For the use of standard encoders in safety-related applications, HEIDENHAIN can also provide additional information about individual products (failure rate, fault model as per EN 61800-5-2).

Fault exclusion for the loosening of the mechanical connection

Irrespective of the interface, many safety designs require the safe mechanical connection of the encoder. The standard for electric motors, EN 61800-5-2, requires that the loosening of the mechanical connection between the encoder and the motor be considered as a fault. Because the controller may not be able to detect these errors, fault exclusion is required in many cases. The requirements on a fault exclusion can result in additional constraints in the permissible limit values in the specifications. In addition, fault exclusions for the loosening of the mechanical

coupling usually require additional measures during installation of the encoder or in the event of servicing (e.g., antirotation lock for screws). These factors must be considered for the selection of a suitable encoder or mounting mode.

(Further information:

Adhere to the information in the following documents to ensure the correct and intended operation of the encoder:

- Mounting Instructions
- Operating Instructions
- Product Information documents
- Customer information about fault exclusion
- Technical Information document: Safety-Related Position Measuring Systems

For implementation in a control with EnDat22:

• Specification for Safe Control

533095

596632

For implementation in a control with EnDat3:

• Application Conditions for Functional Safety

3000003

Service life as per ISO 13849

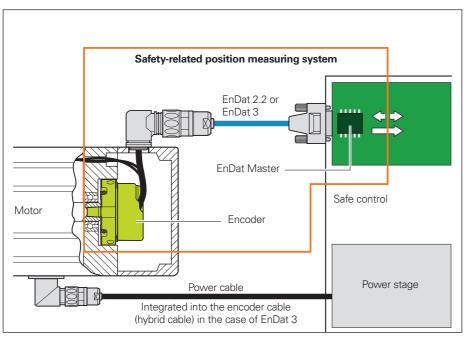
Unless otherwise specified, HEIDENHAIN encoders are designed for a service life of 20 years (as per ISO 13849), which is equivalent to 40000 operating hours.

Bearing life

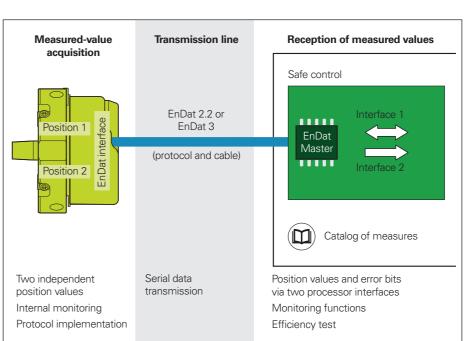
The bearing life L_{10mr} as per ISO/TS 16281 at a temperature of 60 °C and maximum bearing loads (maximum permissible shaft offsets for encoders with an integrated stator coupling) is greater than 2 · 10¹⁰ revolutions. Starting at a continuous use temperature of 75 °C, the service life of the grease is limited.

Please contact HEIDENHAIN if you have any questions about the service life of the grease.

DRIVE-CLiQ is a registered trademark of Siemens AG.



Functionally safe drive system with EnDat 2.2 or EnDat 3





Safety-related position measurement system with EnDat 2.2 or EnDat 3

Measuring principles

Measuring standard

HEIDENHAIN encoders with optical scanning incorporate measuring standards consisting of periodic structures known as graduations.

These graduations are applied to a substrate of glass or steel. For encoders with large diameters, steel tape is used as the substrate.

HEIDENHAIN manufactures its precision graduations in specially developed, photolithographic processes:

- AURODUR: matte-etched lines on a gold-plated steel tape; typical grating period: 40 µm
- METALLUR: contamination-tolerant graduation consisting of metal lines on gold; typical grating period: 20 µm
- DIADUR: extremely robust chromium lines on glass (typical grating period: 20 µm), or three-dimensional chromium structures (typical grating period: 8 µm) on glass
- SUPRADUR phase grating: optically three-dimensional, planar structure; particularly tolerant to contamination; typical grating period: 8 µm and finer
- OPTODUR phase grating: optically three-dimensional, planar structure with particularly high reflectance; typical graduation period: 2 µm and finer

For magnetic encoders, a substrate made of magnetizable steel alloy is used. Within it, a graduation consisting of north and south poles is created with a grating period of 400 µm. Due to the short range of electromagnetic interactions and the resulting narrowness of the scanning gap, finer magnetic graduations are not practical.

Encoders that use the **inductive scanning principle** employ metal graduations or copper/nickel-based graduation structures. These graduation structures are applied to a printed-circuit carrier material.

In the absolute measuring method, the position value is available immediately upon encoder switch-on and can be requested by the downstream electronics at any time. There is no need to move the axes to find the reference position. This absolute position information is ascertained from the graduation of the circular scale, which contains a code structure or consists of multiple parallel graduation

A separate incremental track, or the track with the finest grating period, is interpolated for the position value and is simultaneously used to generate an optional incremental sianal.

Singleturn rotary encoders repeat the absolute position information with each revolution. Multiturn encoders can distinguish between additional revolutions.



The circular scales of absolute rotary encoders

In the incremental measuring method, the graduation consists of a periodic grating structure. Position information is obtained through the counting of individual increments (measuring steps) starting from a freely settable point of origin. Since position ascertainment requires an absolute reference, the circular scales have an additional track containing a reference mark.

The absolute position established by the reference mark is assigned to exactly one measuring step.

Thus, before an absolute reference can be established or the most recently selected reference point can be refound, this reference mark must first be traversed.



The ciruclar scales of incremental rotary encoders

Scanning methods

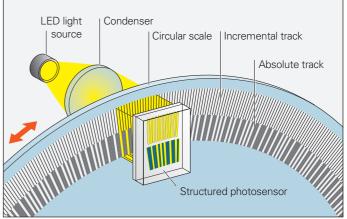
Photoelectric scanning

Most HEIDENHAIN encoders utilize the photoelectric scanning principle. Photoelectric scanning is touchless and therefore does not induce wear. This method detects even extremely fine graduation lines down to a width of only a few micrometers and generates output signals with very small signal periods.

The ERN/ECN/EQN/ERO and ROD/RCN/ RQN rotary encoders are designed in accordance with the imaging scanning principle.

Put simply, the imaging scanning principle uses projected-light signal generation: two gratings with equal or similar grating periods—the circular scale and the scanning reticle—are moved relative to each other. The carrier material of the scanning reticle is transparent, whereas the graduation of the measuring standard may likewise be applied to a transparent material or to a reflective material. When parallel light passes through a grating structure, light and dark fields are projected at a certain distance. At this location there is an index grating with the same or similar grating period. When the two graduations move relative to each other, the incident light is modulated: if the gaps are aligned, light passes through. If the lines of one grating coincide with the gaps of the other, no light passes through. Photocells or a structured photosensor convert these fluctuations in light into nearly sinusoidal electrical signals. In encoders that use the imaging scanning principle, workable mounting tolerances are attainable starting at a minimum grating period of 10 µm.

The ECN and EQN absolute rotary encoders with optimized scanning contain a single, large-surface, finely structured photosensor rather than a group of individual photocells. The width of the photosensor's structures is identical to the width of the measuring standard's grating structure. A scanning reticle with a matching structure is therefore not needed.

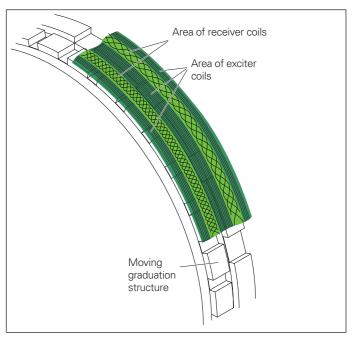


Photoelectric scanning according to the imaging scanning principle

Other scanning principles

Some encoders operate in accordance with other scanning methods. As their measuring standard, ERM encoders use a permanently magnetized MAGNODUR graduation that is scanned with magnetoresistive sensors.

ECI/EQI/EBI rotary encoders operate according to the inductive measuring principle. In this case, moving graduation structures modulate the gain and phase of a high-frequency signal. By means of circumferential scanning, the position value is always generated based on the signals from the receiver coils that are distributed along the circumference. This permits wide mounting tolerances at high resolution.



Inductive scanning

Electronic commutation with position encoders

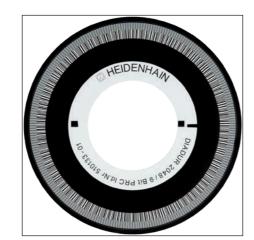
Commutation with permanent-magnet three-phase AC motors

Electronic commutation for a permanentmagnet three-phase AC motor requires the position of the rotor as an absolute value prior to motor start-up. HEIDENHAIN rotary encoders come with different types of rotor position recognition:

- Absolute rotary encoders in singleturn and multiturn versions provide the absolute position information immediately after switch-on, allowing the exact position of the rotor to be derived for electronic commutation.
- Along with delivering incremental signals, incremental rotary encoders with a second track—the Z1 track—provide one sine and one cosine signal (C and D) for each revolution of the motor shaft. For sine commutation, rotary encoders with a Z1 track simply require a subdivision unit and a signal multiplexer in order to obtain the absolute rotor position down to an accuracy of ±5° from the Z1 track and to obtain the position information for speed and position control from the incremental track (see also Interfaces: Commutation signals).
- Incremental rotary encoders with block commutation tracks also output three commutation signals U, V and W, which are used to directly drive the power electronics. These rotary encoders are available with various commutation tracks. Typical versions have three signal periods (120° mech.) or four signal periods (90° mech.) per commutation signal and revolution. Irrespective of this, the incremental square-wave signals are used for position and speed control (see also Interfaces: Commutation signals).

Commutation of synchronous linear motors

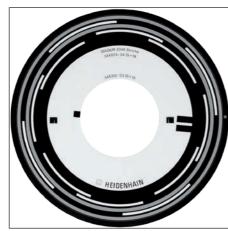
Like absolute rotary and angular encoders, the LIC and LC absolute linear encoder series provide the exact position of the motor's moving component immediately upon switch-on. Maximum holding load is thereby possible even at standstill.



Circular scale with code track and incremental track



Circular scale with Z1 track



Circular scale with block commutation tracks

Measuring accuracy

The variables influencing the accuracy of **linear encoders** are listed in the *Linear Encoders For Numerically Controlled Machine Tools* and *Exposed Linear Encoders* brochures.

The **angular measurement accuracy** is primarily determined by the following factors:

- Quality of the graduation
- Scanning quality
- Quality of the signal processing electronics
- Eccentricity of the graduation relative to the bearing
- Bearing error
- Coupling with the drive shaft
- Elasticity of the stator coupling (ERN, ECN, EQN) or shaft coupling (ROD, ROC, ROQ)

These factors can be divided into encoderspecific errors and application-specific factors. For assessment of the attainable **overall accuracy**, all of these individual factors must be taken into account.

Encoder-specific error

In the specifications for rotary encoders, the encoder-specific error is stated as the **system accuracy**.

The extreme values of the total error for any given position relative to their mean lie within the system accuracy of ±a.

The system accuracy reflects position errors within one revolution as well as interpolation errors within one signal period and—for rotary encoders with stator coupling—the errors of the shaft coupling.

Interpolation error within one signal period

The interpolation error within one signal period is considered separately, since it has an effect even in very small angular movements and in repeated measurements. It particularly causes speed ripples in the speed control loop.

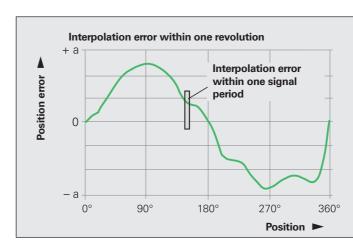
The interpolation error within one signal period ±u results from the scanning quality and, for encoders with integrated pulse-shaping or counter electronics, the quality of the signal-processing electronics. For encoders with sinusoidal output signals, however, the error from the signal processing electronics is dictated by the downstream electronics.

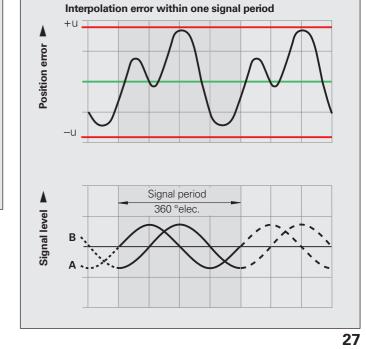
The following factors influence the outcome:

- Fineness of the signal period
- Homogeneity and period definition of the graduation
- Quality of scanning filter structures
- Characteristics of the sensors
- Stability and dynamic performance of further analog signal processing

These errors are taken into account in the information about interpolation error within one signal period. For rotary encoders with an integral bearing and sinusoidal output signals, these errors are less than ±1% of the signal period, and less than ±3% for encoders with square-wave output signals. These signals are suitable for up to 100-fold PLL subdivision.

Due to the higher reproducibility of a position, much smaller measuring steps are still practical.





Further information:

Please note the switch-on behavior of the encoders (see the *Interfaces of HEIDENHAIN Encoders* brochure).

Application-dependent errors

For rotary encoders with an integral **bearing**, the specified system accuracy already takes the error of the bearing into account. In the case of angle encoders with a separate shaft coupling (ROD, ROC, ROQ), the angular error of the coupling must be considered as well (see Mechanical design types and mounting). For angle encoders with **stator coupling** (ERN, ECN, EQN), the system accuracy already includes the error of the shaft coupling.

In contrast, for encoders without integral **bearing**, the mounting, as well as the adjustment of the scanning head, has a decisive influence on the attainable overall accuracy. Of particular importance are both the mounting eccentricity of the graduation and the radial runout of the measured shaft. Evaluation of the overall accuracy of these encoders requires that their application-dependent errors be individually measured and taken into account.

28

Rotary encoders with photoelectric scanning

In addition to the system accuracy, the mounting quality and adjustment of the scanning head also have a significant effect on the attainable overall accuracy of rotary encoders without an integral bearing but with photoelectric scanning. Of particular importance are the mounting eccentricity of the graduation and the radial runout of the measured shaft.

Example

For an ERO 1420 rotary encoder with a mean graduation diameter of 24.85 mm: A radial runout of the measured shaft of 0.02 mm results in a position error of ±330 arc seconds within one revolution.

To evaluate the accuracy of modular rotary encoders without an integral bearing (ERO), the relevant errors must be considered individually.

1. Directional errors of the graduation

ERO: The extreme values of the directional errors relative to their mean are listed in the Specifications as the accuracy of the graduation. The system accuracy consists of the graduation accuracy and position error within one signal period.

2. Errors due to eccentricity of the graduation relative to the bearing

During mounting of the disk/hub assembly, it is to be expected that the bearing will exhibit radial runout or eccentricity errors. When centering via the centering collar of the hub, bear in mind that HEIDENHAIN guarantees an eccentricity of the graduation relative to the centering collar of less than 5 µm for the encoders listed in this brochure. With modular encoders, this stated accuracy presupposes a diameter error of zero between the motor shaft and the "master shaft."

In the worst-case scenario, if the centering collar is centered relative to the bearing, then the two eccentricity vectors may be cumulative.

The following relationship exists between the eccentricity e, the mean graduation diameter D, and the measuring error $\Delta \varphi$ (see figure below):

$$\Delta \phi = \pm 412 \cdot \frac{e}{D}$$

 $\Delta \varphi$ = Measuring error in " (arc seconds) e = Eccentricity of the radial grating relative to the bearing in µm

D = Mean graduation diameter in mm

Model	Graduation centerline diameter D	Error per 1 µm of eccentricity
ERO 1420 ERO 1470 ERO 1480	D = 24.85 mm	±16.5"
ERO 1225 ERO 1285	D = 38.5 mm	±10.7"

3. Radial runout of the bearing

The stated relationship for the measuring error $\Delta \varphi$ also applies to the radial runout of the bearing when the eccentricity e is replaced by one half of the radial runout (half of the displayed value). Bearing compliance under a radial load applied to the shaft causes similar errors.

4. Position error within one signal period Δφ_{II}

The scanning units of all HEIDENHAIN encoders are adjusted such that, without any further electrical adjustment during mounting, the maximum position error within one signal period (listed below) is not exceeded.

Model	Line count		ror within period Δφ _u
		TTL	1 V _{PP}
ERO	2048 1500 1024 1000 512	≤ ±19.0" ≤ ±26.0" ≤ ±38.0" ≤ ±40.0" ≤ ±76.0"	$\leq \pm 6.5$ " $\leq \pm 8.7$ " $\leq \pm 13.0$ " $\leq \pm 14.0$ " $\leq \pm 25.0$ "

These values for the position error within one signal period are already included in the system accuracy. Greater error can arise if the mounting tolerances are exceeded.

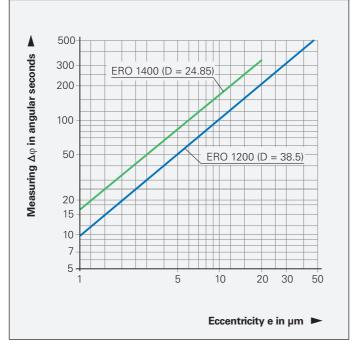
Rotary encoders with inductive scanning

As with all rotary encoders without an integral bearing, the attainable accuracy of inductive-scanning encoders without an integral bearing depends on the mounting and application conditions. The stated system accuracy assumes a temperature of 20 °C and a low shaft speed. The utilization of all permissible tolerances for the operating temperature, speed, supply voltage, scanning gap and mounting condition must be taken into account for determining the typical total error.

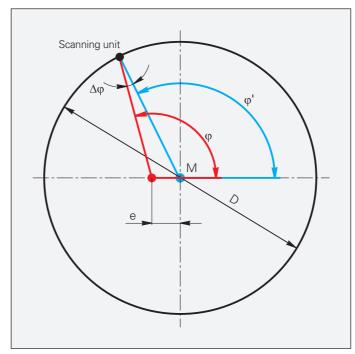
Since inductive rotary encoders use circumferential scanning, their overall error is generally lower than that of optical rotary encoders without an integral bearing. Because overall error cannot be determined through a simple calculation, these values are provided in the following table.

Model		System accuracy	Total error
ECI 110 EBI 110 EQI 110 EnData E30-R2	00 00 22	±120"	±280"
ECI 13 EQI 13 EnDati E30-R2 DQ01	00(S) 22	±65"	±120"
ECI 10 EBI 10	-	±90"	±180"
ECI 40 EBI 40 90 mm hollow EnData DQ01	00 n shaft	±25"	±140"
ECI 40 EBI 40 180 m hollow EnData DQ01	00 m / shaft	±40"	±150"

29



Resultant measuring error $\Delta \varphi$ for various eccentricity values e as a function of the mean graduation diameter D



Dependency of the measuring error Δφ on the mean graduation diameter D and the eccentricity e.

σ = "True" angle

M = Center of graduation φ' = Scanned angle

Mechanical design types and mounting

Rotary encoders with integral bearing and stator coupling

The **ECN/EQN/ERN** rotary encoders feature an integral bearing and a mounted stator coupling. With these models, the encoder shaft is directly connected to the measured shaft. During angular acceleration of the shaft, the stator coupling must absorb only the torque arising from friction within the bearing. ECN/EQN/ERN rotary encoders thus exhibit excellent dynamic performance and a high natural frequency.

Benefits of the stator coupling:

- No axial mounting tolerance between the shaft and stator housing
- High natural frequency of the coupling
- High torsional rigidity of shaft coupling
- Minimized space requirement for external and internal mounting
- Easy axial mounting

Mounting the ECN/EQN 1100 and ECN/EQN/ERN 1300

The blind hollow shaft or the tapered shaft of the rotary encoder is connected at the encoder's front face to the measured shaft by way of a central screw. Proper centering onto the motor shaft is accomplished via the hollow shaft or tapered shaft. On its stator side, the ECN/EQN 1100 is connected to a plane surface with two clamping screws (without a centering collar). The stator side of the ECN/EQN/ERN 1300 is clamped in a mating hole with an axial screw. The versions with fault exclusion feature an additional nose for a positive lock in the stator.

Mounting accessories

ECN/EQN/ECI/EQI 1100: Mounting aid

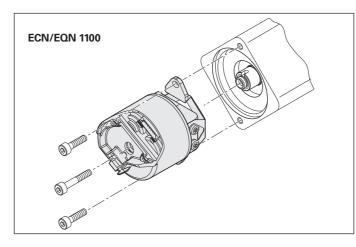
For turning the encoder shaft from the rear. This facilitates finding the positive-locking connection between the encoder and the measured shaft. ID 821017-03

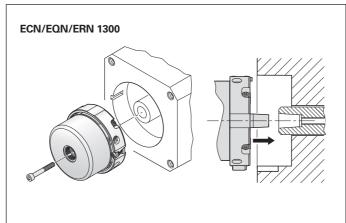
ERN/ECN/EQN 1300: Inspection tool

For inspecting the shaft connection (fault exclusion for rotor coupling). ID 680644-01

HEIDENHAIN recommends inspecting the holding torque of non-positive-locking shaft connections (e.g., tapered shafts, blind hollow shafts).

The inspection tool is screwed into the M10 back-off thread from the rear of the encoder. Due to the short thread engagement, the fastening screw for the shaft is not touched. With the motor shaft locked in place, the testing torque is applied to the extension by means of a torque wrench (hexagonal, width A/F 6.3 mm). After any nonrecurring settling, it must be ensured that there is no relative motion between the motor shaft and the encoder shaft.





Mounting the ECN/EQN/ERN 1000 and ERN 1x23

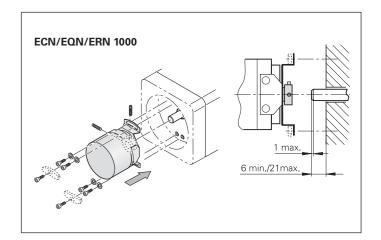
The hollow shaft of these rotary encoders is slid onto the measured shaft and clamped on the rotor side with two screws. These encoders are mounted on the stator side without a centering flange onto a plane surface via four clamping screws or via two clamping screws and washers.

The ECN/EQN/ERN 1000 encoders have a blind hollow shaft, but the ERN 1123 has a hollow through shaft.

Accessory for ECN/EQN/ERN 1000

Washe

For increasing the natural frequency f_N when fastening with only two screws. ID 334653-01 (2 washers)







ECI/EBI/EQI rotary encoders without integral bearing

The **ECI/EBI/EQI** inductive encoders have no integral bearing. This means that the mounting and operating conditions influence the encoder's function reserves. It is also essential to ensure that the specified mating dimensions and tolerances are maintained for all operating conditions (see mounting instructions).

The application analysis must yield values within specification for all possible operating conditions (particularly under maximum load and at minimum and maximum operating temperature) and with the signal amplitude taken into account (inspection of the scanning gap and mounting tolerance at room temperature). This particularly applies to the following determined factors:

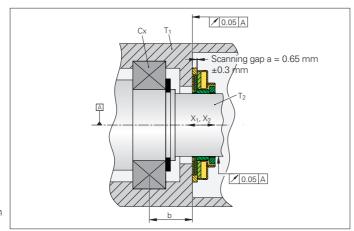
- Maximum radial runout of the motor shaft
 Maximum axial runout of the motor shaft relative to the mounting surface
- Maximum and minimum scanning gap (a), including in combination with, for example, the following:
- -The length ratio between the motor shaft and the motor housing under the influence of temperature (T₁; T₂; α1; α2), depending on the position of the fixed bearing (b)
- -The bearing play (C_X)
- Non-dynamic shaft offsets due to load (X₁)
- -The effect of the motor brakes being engaged (X₂)

The **ECI/EBI 100** rotary encoders are prealigned on a plane surface and, with their hollow shaft locked, are slid onto the measured shaft. Fastening and shaft clamping are achieved with axial screws.

The **ECI/EBI/EQI 1100** inductive rotary encoders are mounted flush on their axis. Their blind hollow shaft is fastened with a central screw. The stator of these rotary encoders is clamped onto a shoulder with two axial screws.

Mounting accessory

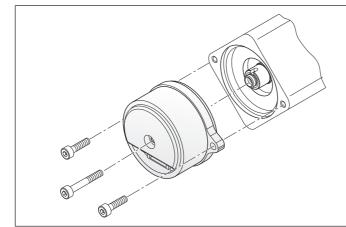
Mounting aid for removing the PCB connector (see page 36).



Schematic representation of **ECI/EBI 100**



Mounting the ECI 119



Mounting the **ECI/EQI 1100**

Permissible scanning gap

The size of the scanning gap between the rotor and the stator is dictated by the mounting situation. Later adjustment is possible only through the insertion of shim rings.

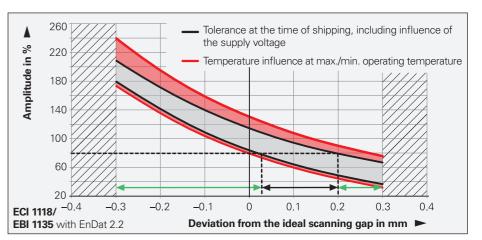
The maximum permissible error specified in the mating dimensions applies to both mounting and operation. Thus, the tolerances exploited during mounting are no longer available during operation.

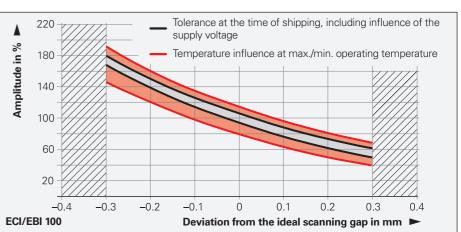
Once the encoder has been mounted, the actual scanning gap between the rotor and the stator can be indirectly measured with the PWM 21 adjusting and testing package using a signal amplitude inside the rotary encoder. The characteristic curves illustrate the relationship between the signal amplitude and the deviation from the ideal scanning gap under different ambient conditions.

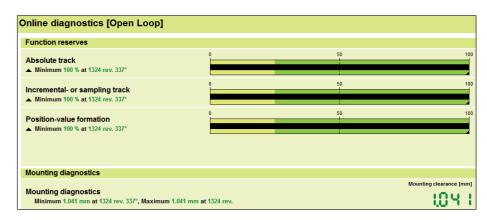
The example of the ECI/EBI 1100 shows the resulting deviation from the ideal scanning gap for a signal amplitude of 80% under ideal conditions. Due to tolerances within the rotary encoder, the deviation is between +0.03 mm and +0.2 mm. Thus, the maximum permissible motion of the measured shaft during operation ranges from -0.33 mm to +0.1 mm (green arrows).

Display of the scanning gap

The latest generation of encoders supports the display of the mounting dimension in the ATS software. This additional data can also be requested by the drive during closed-loop operation.







Exl mounting wizard	Mounting interface
✓	
✓	
	✓
	✓
	✓
	✓
	mounting

ID	Exl mounting wizard	Mounting interface
811811-xx	✓	
811815-xx	✓	
810661-xx		✓
810662-xx		✓
823405-xx	✓	
823406-xx	✓	
823407-xx	✓	

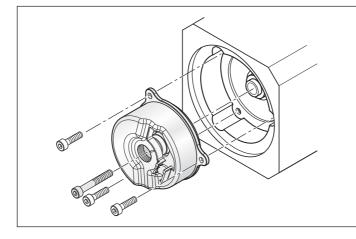
ID	Exl mounting wizard	Mounting interface
1259551-xx		✓
1259552-xx		✓
1286377-xx		✓
1286388-xx		✓
	•	

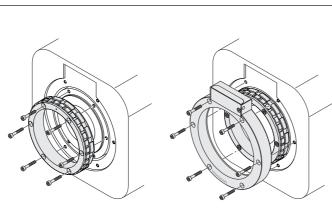
ERO rotary encoders without integral bearing

The **ECI/EBI/EQI 1300** inductive rotary encoders are mounted flush on their axis. Their blind hollow shaft is fastened with a central screw. The stator of these rotary encoders is clamped to a shoulder by three axial screws.

Mounting the **ECI/EQI 1300** with EnDat22 and EnDat3

The scale drum of the **ECI/EBI 4000** inductive rotary encoders is slid onto the centering collar of the measured shaft and fastened (with/without a key, depending on the version). Then the stator is fastened via an external centering diameter.





Mounting the **ECI/EBI 4000**

The **ERO** rotary encoders without an integral bearing consist of a scanning head and a circular scale that must be brought into mutual alignment during mounting. Precise alignment is an important factor in reaching the attainable measuring accuracy.

The **ERO** modular rotary encoders consist of a disk/hub assembly and a scanning unit. These encoders are particularly well suited for limited installation space, low axial offsets, and low radial runout, or for applications where friction of any type must be avoided.

In the **ERO 1200** series, the disk/hub assembly is pressed onto the shaft and brought into alignment with the scanning unit. The scanning unit is aligned on a centering collar and fastened to the mounting surface.

The encoders of the **ERO 1400** series are miniaturized modular rotary encoders. These encoders feature a special built-in **mounting aid** that centers the circular scale relative to the scanning unit and adjusts the gap between the circular scale and the scanning reticle. Short installation time can thus be attained. The encoder comes with a cover cap for protection against extraneous light.

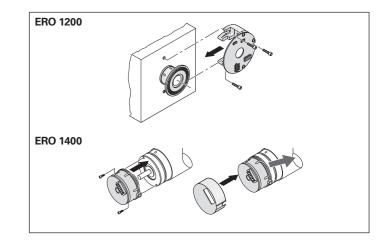
Mounting accessories for the ERO 1400

Mounting accessory

Aid for removing the clip in order to achieve optimal encoder mounting. ID 510175-01

Accessory

Housing for the ERO 14xx with an axial PCB connector and central hole. ID 331727-23



Mounting the **ERO**



Mounting accessories for the **ERO 1400**

Information on output cables

Mounting and commissioning must be performed with appropriate ESD protection. Do not engage or disengage any connecting element while under power. To avoid overstressing the individual wires during disengagement of the connecting element, HEIDENHAIN recommends using the mounting aid for disconnecting the PCB connector.

Strain relief

Avoid torque or tensile stress, and use strain relief wherever necessary.

Straight M12 flange socket

Retention force of polarizing key: max. 1 Nm.

Screws

For output cables with standard M12 or M23 flange sockets, use M2.5 screws.

The mounting method with M2.5 screws was designed for the following tightening torques:

min. 4 mm

For M12, M23: min. M_d 0.4 Nm max. M_d 0.5 Nm

Load-bearing thread length: Minimum tensile strength

800 N/mm² of the screws:

To prevent self-loosening of the screws, HEIDENHAIN recommends using a material bonding threadlocker.

Accessory

Mounting aid for disengaging the PCB connector. Suitable for all rotary encoders in this brochure, except for the ERO 1200 series (ID 1075573-01).

To avoid damaging the cable, apply pulling force only to the connector and never to the wires. For other encoders, use tweezers or the mounting aid as needed.

Cable length (rated length)

For output cables with a crimp on the

the crimp sleeve. Exceptions apply, for

on the encoder side and to those with a

sensor connection at the downstream

a cable clamp. Upon request, you can

and Connectors brochure).

obtain binding information (a dimension

drawing) corresponding to the ID number

of the respective output cable (see Cables

encoder side for strain relief and a shield

contact, the cable length is specified up to

example, to output cables without a crimp

electronics or with a shield connection via



Mounting aid for PCB connector

Electromagnetic compatibility

Cables from HEIDENHAIN are tested for electromagnetic compatibility. For output cables with wires for temperature sensors, electromagnetic compatibility must be ensured in the entire system.

Crimp connector

For joining (crimping) the wires of the temperature-sensor output cable to the wires of the temperature sensor inside the motor (ID 1148157-01).

Testing cable for directly connecting a modular rotary encoder to a PWM 21

Testing cable for modular rotary encoders with EnDat (EnDat22, EnDat01 or E30-R2) or SSI interface

Includes three 12-pin adapter connectors and three 15-pin adapter connectors. ID 621742-01

Connecting cable for EnDat or SSI interface

For extending the testing cable; completely assembled with a 15-pin D-sub connector (male) and a 15-pin D-sub connector (female), max. 3 m ID 675582-xx

Testing cable for modular rotary encoders with DRIVE-CLiQ interface

Includes three 12-pin adapter connectors and three 15-pin adapter connectors. ID 621742-01

Only in connection with: Adapter cable for DRIVE-CLiQ, Ø 6.8 mm

15-pin D-sub (female) and 6-pin RJ45 Ethernet connector with metal housing (IP20) ID 1228399-01

Adapter cables for connecting the flange socket on the motor to the PWM 21

For the EnDat22 interface, adapter cable Ø 6 mm 9-pin M23 connector (female)

8-pin M12 coupling (male). ID 1136863-xx (ID 524599-xx is additionally required: 15-pin M12 (female) and 15-pin D-sub connector (male))

Adapter cables Ø 6 mm/8 mm

8-pin M12 connector (female) and 15-pin D-sub connector (male). ID 1036526-xx Ø 6 mm ID 1129753-xx Ø 8 mm

For the DRIVE-CLiQ interface, adapter cable Ø 6.8 mm

9-pin M23 connector (female) 6-pin RJ45 Ethernet connector with IP20 metal housing ID 1117540-xx

Adapter cable Ø 6.8 mm

8-pin M12 connector (female) 6-pin RJ45 Ethernet connector with IP20 metal housing. ID 1093042-xx

Adapter connector* for ID 621742-01

General testing accessories for modular encoders and the PWM 21

Three connectors for replacement 12-pin: ID 528694-01 15-pin: ID 528694-02

*Adapter connectors should be replaced after 500 connection cycles

Testing cable for the ERN 1387, with commutation signals for sinusoidal commutation

Includes three 14-pin adapter connectors. ID 1118892-02

Connecting cable for ERN 1387

For extending the testing cable Completely assembled with 15-pin D-sub connector (male) and 15-pin D-sub connector (female), max. 3 m. ID 675582-xx

Adapter connector for ID 1118892-02

Three connectors for replacement 14-pin: ID 528694-04

EnDat 3 adapter (SA 1210)

Adapter for connecting an encoder with EnDat 3 (E30-R2) to the PWM 21 15-pin D-sub connector (male) and 15-pin D-sub connector (female) ID 1317260-01

Testing cable for modular rotary encoders



EnDat 3 adapter (SA 1210)

For EnDat01, EnDat Hx, EnDatTx or SSI interface with incremental signals, adapter cable Ø 8 mm

17-pin M23 connector (female) and 15-pin D-sub connector (male). ID 324544-xx

Adapter cable Ø 8 mm

12-pin M23 connector (female) 15-pin D-sub connector (male). ID 310196-xx

Version for HMC 6, adapter cable Ø 13.6 mm

M23 SpeedTEC hybrid connector (female), with five power wires, two brake wires and six communication wires 15-pin D-sub connector (male). ID 1189174-xx

EnDat 3 interface (E30-R2) for HMC 2, only in combination with EnDat3 adapter Adapter cable Ø 9.3 mm

M12 SpeedTEC hybrid connector (female). four power wires, two brake wires and two communication wires 15-pin D-sub connector (male). ID 1189174-xx

Adapter cable Ø 9.3 mm

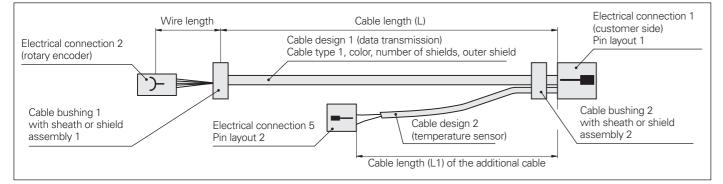
M23 SpeedTEC hybrid connector (female), four power wires, two signal wires and two communication wires 15-pin D-sub connector (male). ID 1275291-xx

DRIVE-CLiQ is a registered trademark of

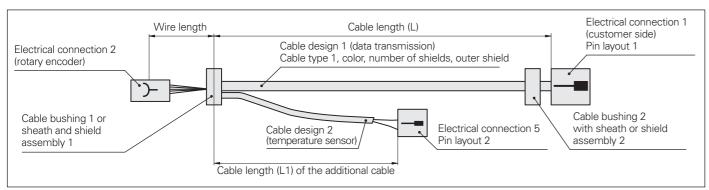
SpeedTEC is a registered trademark of TE Connectivity Industrial GmbH.

37

Designation of the cable components



Temperature sensor signals via electrical connection 1



Temperature sensor signals via PCB of rotary encoder

36

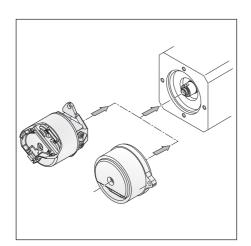
Siemens AG.

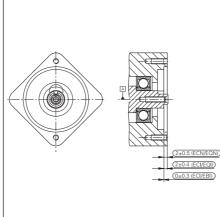
Compatible mounting dimensions

Mating dimensions and tolerances must be taken into account during the mounting of rotary encoders. Within some rotary encoder series, the mating dimensions may exhibit only slight differences or even be identical. Certain rotary encoders are therefore mounting-compatible with each other, allowing different encoders to be mounted to the same motor as the requirements dictate.

All dimensions, tolerances and required mating dimensions are indicated in the dimension drawing of the respective series. Deviating values for rotary encoders with functional safety (FS) are provided in the corresponding Product Information documents.

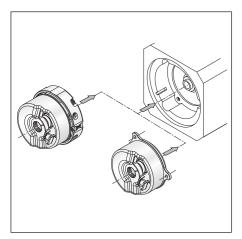
All absolute rotary encoders of the ECN/ EQN 1100FS, ECI/EQI 1100FS, ECI/EBI 1100 and ECI/EQI 1100 series are mountingcompatible within the respective series, exhibiting only minor differences in the permissible deviation between the shaft surface and coupling surface.





Series	Differences
ECN/EQN 1100FS	Standard, with slot for FS devices
ECI/EQI 1100FS	Same as ECN/EQN 1100 FS, but with a different tolerance for the deviation between the shaft and coupling surfaces
ECI 1118/EBI 1135	Same as ECN/EQN 1100 FS, but with a different tolerance for the deviation between the shaft and coupling surfaces
ECI 1119/EQI 1131	Same as ECN/EQN 1100 FS, but with a different tolerance for the deviation between the shaft and coupling surfaces

Some rotary encoders of the ERN 1300, ECN/EQN 1300, ECI/EBI/EQI 1300 FS and ECN/EQN 400 series are also mounting-compatible with each other and can be mounted to identical motors. Minor differences, such as the anti-rotation element and a limited tolerance for the inside diameter, must be taken into account.



Series	Required mating dimensions				
	ERN 1300	ECN/ EQN 1300FS	ECI/EBI/ EQI 1300FS	ECN/ EQN 400FS	
ERN 1300		✓	✓	✓	
ECN/EQN 1300FS			✓	✓	
ECI/EQI 1300FS					
ECN/EQN 400FS		✓	✓		

Series	Differences
ERN 1300	Standard, deployable for taper shaft
ECN/EQN 1300	Same as ERN 1300, but with an additional ridge as an anti-rotation element (stator coupling)
ECI/EBI/EQI 1300FS	Same as ERN 1300, but with an anti-rotation element (flange)
ECN/EQN 400	Same as ECN/EQN 1300

Mounting accessories

Screwdriver bits

- For HEIDENHAIN shaft couplings
- For ExN shaft clampings and stator couplings
- For ERO shaft clampings

Width across flats	Length	ID
1.5	70 mm	350378-01
1.5 (spherical head)		350378-02
2		350378-03
2 (spherical head)		350378-04
2.5		350378-05
3 (spherical head)		350378-08
4		350378-07
4 (with dog point) ¹⁾		350378-14
	150 mm	756768-44
TX8	89 mm 152 mm	350378-11 350378-12
TX15	70 mm	756768-42

Screwdriver

When using screwdrivers with adjustable torque, make sure that they comply with DIN EN ISO 6789 for fulfilling the required torque tolerances.

Adjustable torque, with accuracy of ±6% 0.2 Nm to 1.2 Nm ID 350379-04 1 Nm to 5 Nm ID 350379-05



1) For DIN 6912 screws (low head screw with pilot recess)

Screws

Screws		
Screw	Securing method	ID
M3x8-8.8 ISO 4762 MKL	Material bonding anti-rotation lock	202264-67
M3x10-8.8 ISO 4762 MKL	Material bonding anti-rotation lock	202264-87
M3x16 A2 ISO 4762 KLF	Self-locking	202264-30
M3x20 A2 ISO 4762 KLF	Self-locking	202264-45
M3x22-8.8 ISO 4762 MKL	Material bonding anti-rotation lock	202264-65
M3x25-8.8 ISO 4762 MKL	Material bonding anti-rotation lock	202264-86
M3x25 A2 ISO 4762 KLF	Self-locking	202264-26
M3x35-8.8 ISO 4762 MKL	Material bonding anti-rotation lock	202264-66
M4x10-8.8 ISO 4762 MKL	Material bonding anti-rotation lock	202264-85
M5x25-8.8 DIN 6912 MKL	Material bonding anti-rotation lock	202264-55
M5x30-8.8 DIN 6912 MKL	Material bonding anti-rotation lock	202264-76
M5x35-8.8 ISO 4762 KLF	Self-locking	202264-80
M5x50-8.8 DIN 6912 KLF	Self-locking	202264-36
M5x50-8.8 DIN 6912 MKL	Material bonding anti-rotation lock	202264-54
Fastener kit M3 fixing clamp Spring washer: 3x0.70	Material bonding anti-rotation lock	20 pieces: 1264352-01
DIN 128 A-FS ISO • Screw: M3x10 8.8 DIN EN ISO 4762		200 pieces: 1264352-02

General information

Alignment of rotor positions between encoders and motors

Immediately after a synchronous motor is switched on, information is needed about its absolute rotor position. Rotary encoders with additional commutation signals are suitable for this task but provide comparatively rough position information. Absolute rotary encoders in singleturn or multiturn designs are also well suited, delivering the exact angular position down to an accuracy of a few arc seconds (see also *Electronic* commutation with position encoders). To achieve the most constant motor currents possible, the rotor positions of the motor and of the encoder must be brought into mutual alignment when the encoder is mounted. Inadequate alignment of the rotor positions will cause significant motor noise and high power dissipation.

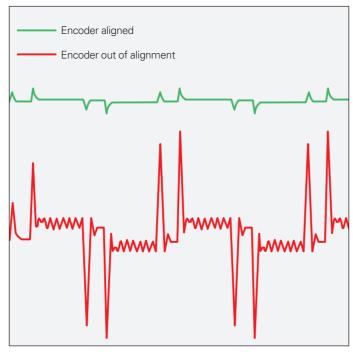
First, the rotor of the motor is turned to the preferred position through the application of a DC current.

Rotary encoders with commutation

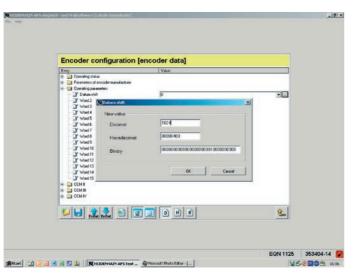
signals are then roughly aligned (e.g., using the line markers on the encoder or the reference mark signal) and are mounted to the motor shaft. Fine adjustment is then performed with the PWT 101 testing device (see Testing and inspection devices, and diagnostics): the stator of the rotary encoder is turned until the PWT 101 displays a distance from the reference mark of nearly zero.

Absolute rotary encoders are first completely mounted, after which a datum shift is used to assign the value "zero" to the preferred motor position. This is performed with the adjusting and testing package (see Testing and inspection devices, and diagnostics). This package features complete EnDat functionality, allowing not only datum shifts but also the use of other inspection functions and the setting of write-protection to prevent unintentional changes to saved values.

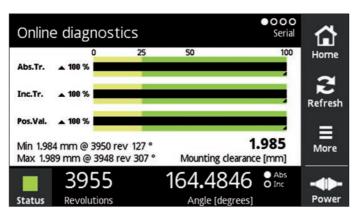
For the ECI/EQI rotary encoders with additional 1 V_{PP} signals, manual adjustment is possible as well. Please follow the information in the respective mounting instructions.



Motor current of aligned encoder and strongly out-of-alignment encoder



Alignment of the rotor positions by means of the adjusting and testing package



General mechanical information

Certification by NRTL (Nationally Recognized Testing Laboratory)

All of the rotary encoders in this brochure comply with the UL safety regulations for the U.S. and the CSA safety regulations for Canada.

Accelerations

During mounting and operation, encoders are subjected to various types of acceleration.

Vibration

The encoders are qualified on a test stand under the acceleration values stated in the specifications at frequencies of 55 Hz to 2000 Hz in accordance with EN 60068-2-6¹⁾. However, if the application or mounting situation causes longduration resonant vibration, then proper functioning of the encoder may be impaired, or the encoder may incur damage. Thorough testing of the complete system is therefore required.

Shock

The encoders are qualified on a test stand under the acceleration values stated in the specifications and under the exposure times in accordance with EN 60068-2-27 for non-repetitive, semisinusoidal shock. Continuous shock **loads** are therefore not covered and must be tested in the application.

• The maximum angular acceleration is 10⁵ rad/s². This is the maximum permissible angular acceleration of the rotor without the encoder incurring damage. The actual attainable angular acceleration is within the same order of magnitude but can vary depending on the type of shaft connection (for deviating values for the ECN/ERN 100, see the Specifications). An adequate safety factor must be determined through system tests.

Deviating values for rotary encoders with functional safety are provided in the corresponding Product Information documents.

Natural frequencies

In conjunction with the stator coupling, the ECN/EQN/ERN rotary encoders form an oscillation-capable spring-mass system whose **natural frequency f_N** of the coupling should be as high as possible in the direction of measurement. The natural frequency of the coupling is influenced by the rigidity of the stator coupling and by the customerside mounting situation. The stated typical natural frequencies may vary depending on the encoder variant (e.g., singleturn or multiturn), production tolerances and differing mounting conditions. If radial and/ or axial acceleration forces also come into play, then the rigidity of the encoder bearing and of the encoder stator has an effect as well. If such loads occur within your application, HEIDENHAIN recommends consulting with the main facility in Traunreut.

HEIDENHAIN generally recommends determining the natural frequency of the stator coupling in the complete system.

The maximum permissible relative humidity is 75%. A relative humidity of 93% is temporarily permissible. Condensation is not permissible.

Magnetic fields

Magnetic fields > 30 mT can affect encoder functioning. Please contact HEIDENHAIN in Traunreut, Germany, as needed.

Acoustic noise

Running noise can occur during operation. This is particularly true of encoders with integral bearing and multiturn rotary encoders (with gears). The intensity may vary depending on the mounting situation and shaft speed.

Starting torque and operating torque

The starting torque is the torque required to put the rotor into motion from standstill. If the rotor is already rotating, then a certain operating torque is acting on the encoder. The starting torque and operating torque are influenced by various factors, such as the temperature, prior standstill time and the amount of wear on the bearings and seals.

The typical values stated in the specifications are mean values based on encoderspecific test series performed at room temperature and at a stabilized operating temperature. The typical operating torques are also based on constant shaft speeds. For applications in which the torque has a significant influence, HEIDENHAIN recommends consulting with the main facility in Traunreut.

Protection against contact (EN 60529)

After completed installation, any rotating parts must be sufficiently protected from unintentional contact during operation.

Protection EN 60529

The ingress of contamination can impair proper functioning of the encoder. Unless otherwise indicated, all of the rotary encoders have an IP64 rating (ExN/ROx 400: IP67) in accordance with EN 60529. These specifications apply to the housing, cable outlet and flange socket versions when

The **shaft inlet** meets an IP64 rating. Splash water must not be allowed to have any harmful effect on the encoder's parts. If the protection rating of the shaft inlet is not sufficient (e.g., due to vertical mounting of the encoder), then the encoders should be additionally protected with labyrinth seals. Many rotary encoders are also available with an IP66 rating for the shaft inlet. Depending on the application, the radial shaft seal rings used for sealing are subjected to wear due to friction.

Online diagnostics of the PWT 101

¹⁾ Information on values below 55 Hz is available upon request.

System tests

Encoders from HEIDENHAIN are usually integrated as components into complete systems. Such applications require **comprehensive testing of the complete system**, irrespective of the encoder's specifications.

The specifications provided in this brochure apply only to the encoder and not to the complete system. Any operation of the encoder outside of the specified range or outside of its proper and intended use is solely at the user's own risk.

Mounting

The work steps and dimensions to be followed during mounting apply only to the mounting instructions available for the encoder. All mounting-related information in this brochure is therefore only provisional and non-binding, and will not become the subject matter of a contract.

In addition, the machine manufacturer must define the other required final mounting information for the given application (e.g., tightening torque, mechanical fault exclusion for screws needed or not). In addition, the stated tolerance ranges in the product's dimension drawing and mounting instructions must be considered.

All provided information on screw connections assumes a mounting temperature of 15 $^{\circ}$ C to 35 $^{\circ}$ C.

For the fault exclusion design for functional safety, the following material properties and conditions for the mating surfaces are assumed:

	Aluminum	Steel	
	Alaminam	Oteel	
Material type	Hardenable wrought aluminum alloy	Unalloyed hardened steel	
Tensile strength R _m	≥ 220 N/mm ²	≥ 600 N/mm ²	
Yield strength $R_{p0.2}$ or yield point R_{e}	Not applicable	≥ 400 N/mm ²	
Shear strength τ_a	≥ 130 N/mm ²	≥ 390 N/mm ²	
Interface pressure p _G	≥ 250 N/mm ²	≥ 660 N/mm ²	
Modulus of elasticity E (at 20 °C)	70 kN/mm ² to 75 kN/mm ²	200 kN/mm ² to 215 kN/mm ²	
Coefficient of thermal expansion α _{therm} (at 20 °C)	≤ 25 · 10 ⁻⁶ K ⁻¹	10 · 10 ⁻⁶ K ⁻¹ to 17 · 10 ⁻⁶ K ⁻¹	
Surface roughness Rz	≤ 16 µm		
Friction values	Mounting surfaces must be clean and free of grease. Use screws from HEIDENHAIN in their delivery condition.		
Tightening procedure	Use a signal-emitting torque wrench in accordance with DIN EN ISO 6789, with an accuracy of ±6%		
Mounting temperature	15 °C to 35 °C		

Screws with material bonding anti-rotation lock

Mounting screws and central screws from HEIDENHAIN (not included in delivery) feature a coating that, after hardening, provides a material bonding anti-rotation lock. As a result, these screws cannot be reused. Their minimum shelf life is two years (storage at \leq 30 °C and \leq 65% relative humidity). Their expiration date is printed on the package.

Screw insertion and the application of tightening torque must therefore be completed within five minutes. The required strength is reached at room temperature after six hours. The lower the temperature is, the longer the curing process will take. Curing temperatures below 5 °C are not permissible.

Screws with material bonding anti-rotation lock must not be used more than once. If a replacement becomes necessary, recut the threads and use new screws. On threaded holes, a chamfer is required in order to keep the adhesive coating from being scraped off.

Rotary encoders may exert a torque of up to 1 Nm on the mating shaft. In addition, other forces and torques (e.g., from vibrational loads and angular acceleration) must be taken into account. The customer's mechanical elements must be designed for these loads (see also EN 61800-5-2 and EN ISO 13849).

The respective Product information documents will describe any other prerequisites.

Modifications to the encoder

The proper functioning and accuracy of encoders from HEIDENHAIN are ensured only if the encoders have not been modified. Any modification, even a minor one, can impair the proper functioning, reliability and safety of the encoders, and result in a loss of warranty. This also includes the use of any additional or non-prescribed locking varnishes, lubricants (e.g., for screws), or adhesives. If you are in doubt, we recommend that you consult with HEIDENHAIN in Traunreut, Germany.

Conditions for longer storage periods

For a storage period of twelve months or longer, HEIDENHAIN recommends the following:

- Leave the encoders in their original packaging
- The storage location should be dry, free of dust and temperature-regulated. It should also be free of vibration, mechanical shock and chemical environmental influences
- Every twelve months, rotate the shafts of the encoders with integral bearing at low speed and without axial or radial shaft loading so that the bearing lubrication becomes evenly redistributed (e.g., such as when first breaking in an encoder)

Parts subject to wear

Encoders from HEIDENHAIN are designed for a long service life. Preventive maintenance is not required. However, they do contain components that are subject to wear, depending on the application and how they are deployed. This especially applies to cables that are subjected to frequent flexing.

Other parts subject to wear are the bearings in encoders with integral bearing, the radial shaft seal rings in rotary encoders and angle encoders, and the sealing lips on sealed linear encoders.

In order to avoid damage from current flows, some rotary encoders are available with hybrid bearings. In general, these bearings exhibit greater wear at high temperatures than standard bearings.

Service life

Unless otherwise specified, HEIDENHAIN encoders are designed for a service life of 20 years, which is equivalent to 40000 operating hours under typical operating conditions.

Temperature ranges

For encoders still in their packaging, a **storage temperature range** of –30 °C to 65 °C applies (HR 1120: –30 °C to 70 °C). The **operating temperature range** specifies the temperatures that a rotary encoder is permitted to reach during operation in the actual installation environment. Within this range, proper functioning of the rotary encoder is ensured. The operating temperature is measured at the defined measuring point (see dimension drawing) and must not be confused with the ambient temperature.

The temperature of the rotary encoder is influenced by the following factors:

- Installation situation
- Ambient temperature
- Encoder self-heating

An encoder's susceptibility to self-heating depends both on its design characteristics (stator coupling / solid shaft, shaft sealing ring, etc.) and on its operating parameters (shaft speed, supply voltage). A temporary period of intensified self-heating can also occur after very long breaks in operation (of several months). Please allow for a two-minute break-in period at low shaft speeds. The greater susceptibility to self-heating that an encoder exhibits, the lower the ambient temperature needs to be in order to keep the encoder within its permissible operating temperature range.

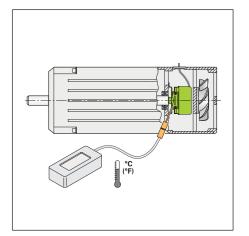
This table shows the approximate self-heating values to be expected for the rotary encoders. In the worst case, the amount of self-heating may be affected by multiple operating parameters, such as a 30 V supply voltage and maximum shaft speed. Thus, if an encoder is being operated close to its maximum permissible specifications, then the actual operating temperature should be measured directly at the encoder. Suitable measures must then be taken (fan, heat sinks, etc.) to sufficiently reduce the ambient temperature so that the maximum permissible operating temperature will not be exceeded during continuous operation.

For high shaft speeds at the maximum permissible ambient temperature, special versions with a reduced protection rating are available (without a radial shaft seal ring and its concomitant frictional heat).

Self-heating at shaft speed n_{max}

ECN/EQN/ ERN 1000	≈ +10 K
ROC/ROQ/ROD Solid shaft	≈ +5 K With IP66 rating: ≈ +10 K
ECN/EQN/ ERN 400/1300 Tapered shaft	≈ +5 K With IP66 rating: ≈ +10 K
ECN/EQN/ ERN 400/1300 Blind hollow shaft	≈ +30 K With IP66 rating: ≈ +40 K
ECN/EQN/ ERN 400 Hollow through shaft	≈ +40 K With IP66 rating: ≈ +50 K
ECN/ERN 100 Hollow through shaft	≈ +50 K
ROD 600	≈ +75 K

Typical self-heating values of a rotary encoder at maximum permissible shaft speed based on its design characteristics. The relationship between shaft speed and heat generation is nearly linear.



Measuring the actual operating temperature at the defined measuring point of the rotary encoder (see *Specifications*)

Electrical resistance

Encoders with an integral bearing, pluggable output cable and standard bearing

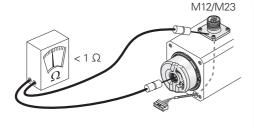
Check the resistance between the flange socket and the rotor.

Nominal value: < 1 ohm

Encoders with hybrid bearing or EnDat 3 (E30-R2)

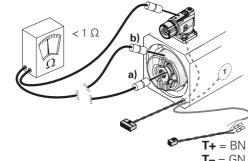
Check the resistance between the flange socket and the rotor a), and between the flange socket and the stator (metal housing) b).

Nominal value: < 1 ohm



(Further information:

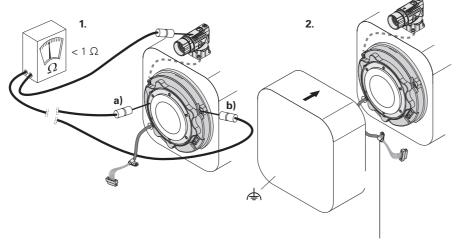
When connecting an external temperature sensor, please refer to the information about electromagnetic compatibility in the General electrical information section of the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure.



Exposed encoders (Exl 100) without integral bearing but with a pluggable output cable

Check the electrical resistance between the flange socket and the rotor a), and between the flange socket and the stator (mounting screw) b).

Nominal value: < 1 ohm



Clamp must be screwed to the motor housing so as to be conductive.

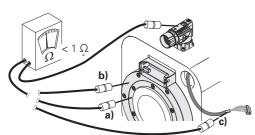
Exposed encoders (Exl 4000) without an integral bearing but with a pluggable output cable

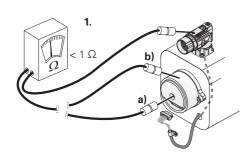
Check the electrical resistance between the flange socket and the rotor a), the flange socket and the stator b), and the flange socket and the crimp sleeve c). Nominal value: < 1 ohm

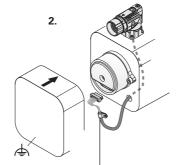
Exposed encoders (Exl 1100, Exl 1300) without an integral bearing but with a pluggable output cable

Check the resistance between the flange socket and the rotor a), and between the flange socket and the stator (metal housing) b).

Nominal value: < 1 ohm







Clamp (when present) must be screwed to the motor housing so as to be conductive.

Temperature measurement in motors

Transmission of temperature data

To protect the motor from overloads, the motor manufacturer usually monitors the temperature of the motor winding. In conventional applications, the temperature sensor data are sent via two separate lines to the downstream electronics, where they are then evaluated. Depending on their features, HEIDENHAIN rotary encoders with the EnDat 2.2, EnDat 3 or DRIVE CLiQ interface have an internal temperature sensor integrated into the encoder's electronics and an evaluation circuit to which the external temperature sensor can be connected. In both cases, the respective digitized measured temperature value is transmitted purely serially over the interface protocol. As a result, no separate lines are needed from the motor to the motor controller.

Signaling of a temperature exceedance

When it comes to the internal temperature sensor, such rotary encoders can support the dual-level cascaded signaling of a temperature exceedance. This signaling consists of a warning (only EnDat) and an error message

The integrated memory can be read to determine whether the respective encoder supports this warning and error message functionality.

The warning threshold for the internal temperature sensor can be individually adjusted. At the time the encoder is shipped, a default value equivalent to the maximum permissible operating temperature is stored here (temperature at measuring point M1 as per the dimension drawing). The temperature measured by the internal temperature sensor is higher by a devicespecific amount than the temperature at measuring point M1.

The encoder features a further, albeit nonadjustable trigger threshold for the internal temperature sensor; an error message is output when this threshold is reached. This trigger threshold is device-specific and, if present, is stated in the specifications.

Encoder	Interface	Internal temperature sensor ¹⁾	temperature sensor Connection				
ECI/EQI 1100	EnDat22	√ (±1 K)	Possible				
	E30-R2						
ECI/EBI 1100	EnDat22	√ (±5 K)	_				
ECN/EQN 1100	EnDat22	√ (±5 K)	Possible				
	EnDat01	-	-				
	DQ	√ (±7 K)	Possible (±7 K)				
ECN/EQN 1300	EnDat22	√ (±4 K)	Possible				
	E30-R2	√ (±1 K)	-				
	EnDat01	-	-				
	DQ01	√ (±1 K)	Possible				
ECN/EQN 400	EnDat22	√ (±4 K)	Possible				
	EnDat01	-	-				
ECI/EBI/EQI 1300	EnDat22	√ (±1 K)	Possible				
ECI/EQI 1300	E30-R2	√ (±1 K)	Possible				
ECI/EQI 1300S	DQ						
ECI/EBI 100	EnDat22	√ (±4 K)	Possible				
	EnDat01	-	-				
ECI/EBI 4000	EnDat22	√ (±1 K)	Possible				
1) In parentheses: accuracy at 125 °C							

In parentheses: accuracy at 125 °C

HEIDENHAIN recommends adjusting the warning threshold based on the application such that this threshold is sufficiently below the trigger threshold for the "Temperature exceeded" error message. Compliance with the operating temperature at measuring point M1 is also required for adherence to the encoder's proper and intended use.

For more information on configuring and reading the temperature information, please refer to the respective Application Notes: EnDat 2.2: Document 722024 EnDat 3: Document 3000005

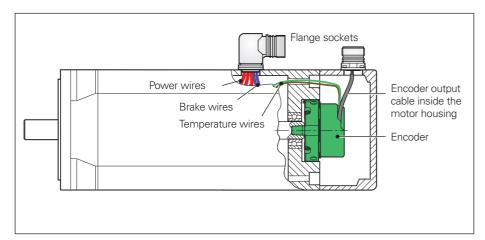
DRIVE-CLiQ: Document 1236334

Further information:

When connecting an external temperature sensor, please refer to the information about electromagnetic compatibility in the General electrical information section of the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure.

Information on connecting an external temperature sensor

- The external temperature sensor must comply with the following requirements as per EN 61800-5-1:
- Voltage class A
- Contamination level 2
- Overvoltage category 3
- Connect only passive temperature sensors.
- The connections for the temperature sensor are galvanically connected with the encoder electronics.
- Depending on the application, the temperature sensor assembly (sensor + cable assembly) must be mounted such that it is insulated from its environment with double or reinforced insulation.
- The accuracy of the temperature measurement depends on the temperature range.
- Take into account the tolerance of the temperature sensor.
- The transmitted temperature value is not a safe value in terms of functional safety.
- The motor manufacturer is responsible for the quality and accuracy of the temperature sensor, as well as for ensuring electrical safety.
- Use a crimp connector with a suitable temperature range (e.g., up to 150 °C ID 1148157-01).



Cable configuration of the temperature wires in the motor

The accuracy of the temperature measurement depends on the sensor being used and on the temperature range.

	KTY 83-110	KTY 84-130	PT 1000
-40 °C to +80 °C	±6 K	±6 K	±6 K
80.1 °C to 160 °C	±3 K	±3 K	±4 K
160.1 °C to 200 °C	±6 K	±6 K	±6 K

Specifications for the evaluation	
Resolution	0.1 K (with KTY 84-130)
Supply voltage of sensor	$3.3V$ over dropping resistor $R_V=2k\Omega$
Measuring current (typical)	1.3 mA at 595 Ω 1.1 mA at 990 Ω
Total delay of temperature evaluation ¹⁾	160 ms max.
Cable length ²⁾ With wire cross section of 0.16 mm ² for TPE, or 0.25 mm ² for cross-linked polyolefin	≤1 m

Filter time constants and conversion time are taken into account; the time constants / response delay of the temperature sensor and the time lag for reading via the encoder interface are not included in this.

Connectable temperature sensors

In the case of EnDat 3 encoders with an E30-R2 interface, the encoder can be configured for the connected temperature sensor (KTY 83-110, KTY 84-130 or PT 1000). For encoders with the DRIVE CLiQ interface, you can choose between the KTY 84-130 or PT 1000. The correct temperature value is then output directly over the interface.

With EnDat22 encoders, the temperature evaluation performed within the rotary encoder is designed for a KTY 84-130 PTC thermistor. For other temperature sensors, the output value (value in additional data 1) must be converted into a temperature value.

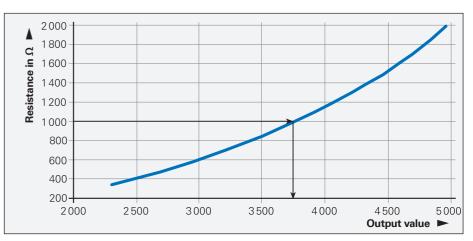


Figure 1: Relationship between the output value and resistance

Example for the KTY 84-130 temperature sensor: Sensor resistance = 1000 Ω \rightarrow Output value (temperature value) 3751, which is equal to 375.1 K or 102 °C.

Figure 1 illustrates the relationship between the output value and the resistance of the temperature sensor.

When a KTY 84-130 is used, the temperature value equals the output value. The value has an increment of 0.1 kelvins.

Figure 2 illustrates the relationship for EnDat22 encoders between the output value and the temperature value for a PT 1000. In the graph, the temperature value for the PT 1000 can be determined based on the output value.

General notes on the evaluation:

- Output signals ≤ 1151 indicate a shortcircuit at the sensor input
- Output signals > 6000 indicate a highimpedance sensor input (e.g., due to a broken wire)

Notes on the conversion: The conversion for the PT 1000 and KTY 83-110 must be performed for encoders that do not inherently support this conversion.

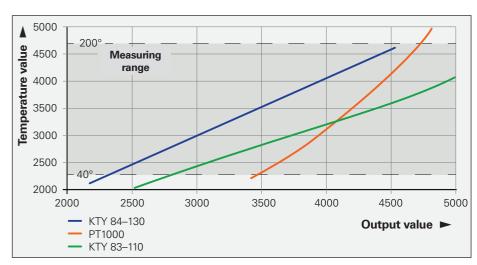


Figure 2: Relationship between the output value and the temperature value using the example of the PT 1000 and KTY 83-110 $\,$

Example for the PT 1000 temperature sensor:

Output value = $3751 \rightarrow$ Temperature value = 2734 (equivalent to $0.3 \,^{\circ}$ C). The following polynomial can be used to calculate the temperature value:

Temperature_{PT1000} = $1.3823 \cdot 10^{-7} \cdot A^3 - 1.2005 \cdot 10^{-3} \cdot A^2 + 4.6807 \cdot A - 5.2276 \cdot 10^3$

A = Output value. The PT 1000 polynomial is valid for: $3400 \le A \le 4810$.

Example for the KTY 83-110 temperature sensor:

Output value = 3751 → Temperature value = 2981 (equivalent to 25.0 °C).

The following polynomial can be used to calculate the temperature value:

Temperature_{KTY83-110} = $3.007 \cdot 10^{-8} \cdot A^3 - 3.041 \cdot 10^{-4} \cdot A^2 + 1.786 \cdot A - 1.027 \cdot 10^3$

A = Output value. The KTY83-110 polynomial is valid for: $2880 \le A \le 5460$.

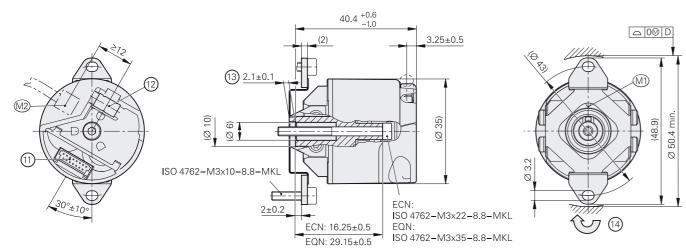
²⁾ Limitation of the cable length due to interference; the measuring error due to the line resistance is negligible.

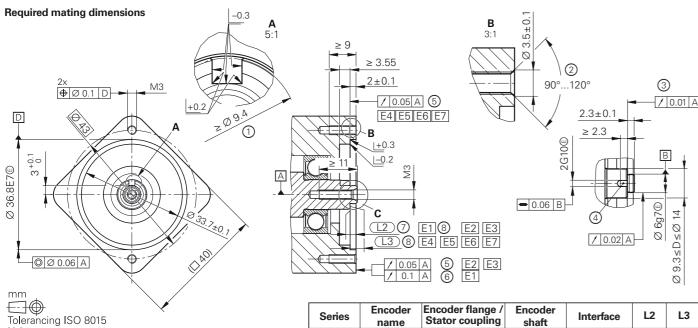
ECN/EQN 1100 series

Absolute rotary encoders

- 75A stator coupling for plane surface
- Blind hollow shaft
- Encoders available with functional safety







Series	name	Stator coupling	shaft	Interface	L2	L3
E1	ECN/EQN	75A	1KA	EnDat01/22 DQ01	2±0.5	_
E2/E3	ECI/EQI	70C	1KA/82A	EnDat22/ E30-R2	2±0.4	
E4/E6	ECI/EQI	70F	82A	EnDat22/ E30-R2	_	0±0.4
E5	ECI/EQI	70F	82A	EnDat01	_	0 ± 0.3
E7	ECI/EBI	70E	82C	EnDat22	_	0 ± 0.3

ISO 2768:1989 - m H ≤ 6 mm: ±0.2 mm

M1 = Measuring point for operating temperature

M2 = Measuring point for vibration

1 = Contact surface of slot

2 = Chamfer at start of thread is mandatory for material bonding anti-rotation lock

3 = Shaft surface; ensure full-surface contact!

= Slot required only for ECN/EQN and ECI/EQI, WELLA1 = 1KA

5 = EXI flange surface; ensure full-surface contact!

= Coupling surface of ECN/EQN

7 = Maximum permissible deviation between shaft and coupling surfaces. Compensation of mounting tolerances and thermal expansion, of which ±0.15 mm of dynamic axial motion is permitted

8 = Maximum permissible deviation between shaft and flange surfaces; compensation of mounting tolerances and thermal expansion

9 = Undercut

48

10 = Possible centering hole

11 = 15-pin PCB connector

12 = Cable fastener with crimp sleeve; diameter: $4.3 \text{ mm} \pm 0.1 \text{ mm}$; length: 7 mm

13 = Positive locking element; ensure correct engagement in Slot 4 (e.g., by measuring the device overhang)

14 = Direction of shaft rotation for ascending position values

15 = Uncoated; shaft coating not permitted

	C 3:1	$\frac{1.6 \pm 0.1}{\leq 0.4}$		- /	② 45°
<u> </u>				/ -\-	<u> </u>
(N)					60°
	\ \			Ø 3.2±0.1 Ø 4.5±0.1	
		≤ 0.7	9	Ø, Ø	I

	Absolute			
	ECN 1113	ECN 1123 ECN 1123S Functional Safety	EQN 1125	EQN 1135 EQN 1135S Functional Safety
Interface	EnDat 2.2	ECN 1123: EnDat 2.2 ECN 1123S: DRIVE-CLiQ	EnDat 2.2	<i>EQN 1135:</i> EnDat 2.2 <i>EQN 1135 S</i> :DRIVE-CLiQ
Ordering designation	EnDat01	ECN 1123: EnDat22 ECN 1123S: DQ01	EnDat01	<i>EQN 1135</i> : EnDat22 <i>EQN 1135 S</i> :DQ01
Position values per revolution	8192 (13 bits)	8388608 (23 bits)	8192 (13 bits)	8388608 (23 bits)
Revolutions	_		4096 (12 bits)	
Elec. permiss. shaft speed/ deviations ¹⁾	4000 rpm/±1 LSB 12000 rpm/±16 LSB	12 000 rpm (for continuous position value)	4000 rpm/±1 LSB 12000 rpm/±16 LSB	12 000 rpm (for continuous position value)
Calc. t _{cal} / clock freq. 4)	≤ 9 µs / ≤ 2 MHz	<i>ECN 1123:</i> ≤ 7 µs / ≤ 8 MHz	≤ 9 µs / ≤ 2 MHz	<i>EQN 1135</i> : ≤ 7 μs / ≤ 8 MHz
Calculation time TIME_MAX_ACTVAL ⁵⁾	-	ECN 1123 S: ≤ 8 μs	-	EQN 1135S: ≤ 8 μs
Incremental signals	~ 1 V _{PP} ²⁾	-	~ 1 V _{PP} ²⁾	-
Line count	512	-	512	-
Cutoff frequency –3 dB	≥ 190 kHz	-	≥ 190 kHz	-
System accuracy	±60"			
Electrical connection	15-pin	15-pin ³⁾	15-pin	15-pin ³⁾
Supply voltage	DC 3.6 V to 14 V	ECN 1123: DC 3.6 to 14 V ECN 1123 S:DC 10 to 28.8 V	DC 3.6 V to 14 V	EQN 1135: DC 3.6 to 14 V EQN 1135S: DC 10 to 28.8 V
Power consumption (max.)	3.6 V: ≤ 0.6 W 14 V: ≤ 0.7 W	ECN 1123: 3.6 V: ≤ 0.6 W 14 V: ≤ 0.7 W ECN 1123S: 10 V: ≤ 0.85 W 28.8 V: ≤ 0.9 W	3.6 V: ≤ 0.7 W 14 V: ≤ 0.8 W	EQN 1135: 3.6 V: ≤ 0.7 W 14 V: ≤ 0.8 W EQN 1135 S: 10 V: ≤ 0.95 W 28.8 V: ≤ 1 W
Current consumption (typical)	5 V: 85 mA (without load)	5 V: 85 mA (without load) 24 V: 32 mA (without load)	5 V: 105 mA (without load)	5 V: 105 mA (without load) 24 V: 35 mA (without load)
Shaft	1KA blind hollow sha	ft (Ø 6 mm) with positive-locki	ng element	
Mech. permiss. shaft speed n	12000 rpm			
Starting torque (typical)	0.001 Nm (at 20 °C)		0.002 Nm (at 20 °C)	
Moment of inertia of rotor	$\approx 0.4 \cdot 10^{-6} \text{ kgm}^2$			
Permissible axial motion of measured shaft	±0.5 mm			
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock: 6 ms	\leq 200 m/s ² (EN 600 \leq 1000 m/s ² (EN 600			
Max. operating temperature	115 °C	ECN 1123: 115 °C ECN 1123S: 95 °C	115 °C	EQN 1135: 115 °C EQN 1135 S: 95 °C
Min. operating temperature	-40 °C			
Protection rating EN 60529		lation under <i>Electrical safety</i> in he ingress of fluid must be pre		ENHAIN Encoders brochure);
Mass	≈ 0.1 kg			
ID number	803427-xx	ECN 1123: 803429-xx ECN 1123 S: 1211015-xx	803428-xx	EQN 1135: 803430-xx EQN 1135 S:1211017-xx
1) Speed-dependent deviations b	ı between absolute and ir	ncremental signals	⁴⁾ Applies only t	o EnDat rotary encoders

Speed-dependent deviations between absolute and incremental signals

For dimensions and specifications of encoders with functional safety, see the Product Information document.

Asymmetry: 0.05

¹⁾ Applies only to EnDat rotary encoders ⁵⁾ Applies only to DRIVE-CLiQ rotary encoders

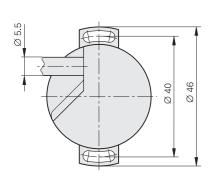
²⁾ Deviating tolerances Signal amplitude: 0.80 V_{PP} to 1.2 V_{PP} Signal ratio: 0.9 to 1.1 Phase angle: 90° elec. ±5° elec.

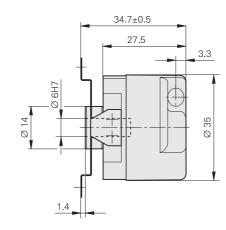
³⁾ See Temperature measurement in motors

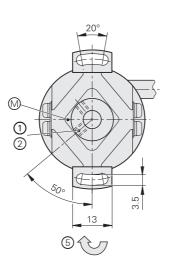
ERN 1023

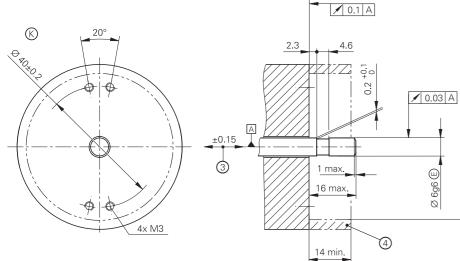
- Incremental rotary encoders
 Stator coupling for plane surface
- Blind hollow shaft
- Block commutation signals











mm Tolerancing ISO 8015 ISO 2768:1989-mH ≤ 6 mm: ±0.2 mm

- □ Bearing of mating shaft
 Required mating dimensions
 M = Measuring point for operating temperature
 1 = Two screws in clamping ring; width A/F 1.5
 2 = Reference mark position ±10°
 3 = Compensation of mounting tolerances and thermal expansion, no dynamic motion permitted
 4 = Ensure protection against contact (EN 60529)
 5 = Direction of shaft rotation for output signals as per the interface description

	ERN 1	1023										
Interface	ПШТ	TL										
Signal periods per revolution*	500	512	600	1000	1024	1250	2000	2048	2500	4096	5000	8192
Reference mark	One											
Output frequency Edge separation a	≤ 300 ≥ 0.41											
Commutation signals ¹⁾	ППТ	TL (3 co	ommutation	n signals	U, V, W	/)						
Width*	2 x 18	0° (C01); 3 x 120° (C02); 4	x 90° (0	203)						
System accuracy	±260′	,		±130"	,							
Electrical connection*	Cable	1 m, 5	m, without	coupling	g							
Supply voltage	DC 5\	DC 5V ±0.5V										
Current consumption (without load)	≤ 70 r	≤ 70 mA										
Shaft	Blind I	hollow	shaft Ø 6 m	nm								
Mech. permiss. shaft speed n	≤ 600	0 rpm		-								
Starting torque (typical)	0.005	Nm (at	20 °C)									
Moment of inertia of rotor	0.5 · 1	0 ⁻⁶ kgn	n ²									
Permissible axial motion of measured shaft	±0.15	mm										
Vibration 25 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	≤ 100 ≤ 100) m/s ² (l 0 m/s ²	EN 60068-2 (EN 60068-2	?-6) 2-27)								
Max. operating temperature	90 °C	90 °C										
Min. operating temperature		cable: - ng cable	-20 °C e: –10 °C									
Protection EN 60529	IP64											
Mass	≈ 0.07	7 kg (wi	thout cable)									
ID number	68470)3-xx										

Bold: This preferred version is available on short notice

* Please select when ordering

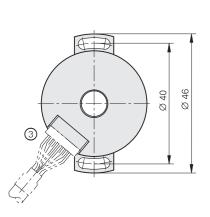
¹⁾ Three square-wave signals with signal periods with 90°, 120° or 180° mech. phase shift; see *Commutation signals for block commutation* in the *Interfaces of HEIDENHAIN Encoders* brochure

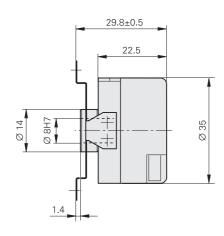
ERN 1123

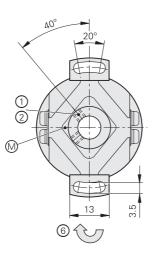
Incremental rotary encoders

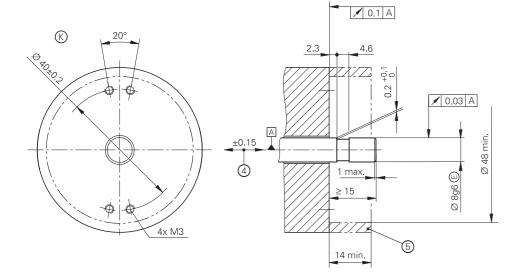
- Stator coupling for plane surface
- Hollow through shaft
- Block commutation signals











mm Tolerancing ISO 8015 ISO 2768:1989-mH ≤ 6 mm: ±0.2 mm

- © = Required mating dimensions

 M = Measuring point for operating temperature

 1 = Two screws in clamping ring; width A/F 1.5

 2 = Reference mark position ±10°

- 3 = 15-pin PCB connector
- 4 = Compensation of mounting tolerances and thermal expansion, no dynamic motion permitted 5 = Ensure protection against contact (EN 60529)
- 6 = Direction of shaft rotation for output signals according to interface description

	ERN 11	23										
Interface	ПШПІ	-										
Signal periods per revolution*	500 !	512	600	1000	1024	1250	2000	2048	2500	4096	5000	8192
Reference mark	One			1								
Output frequency Edge separation a	≤ 300 k ≥ 0.41 μ											
Commutation signals ¹⁾	ППП	_ (3 cc	mmutation sig	nals U,	V, W)							
Width*	2 x 180°	° (C01)	; 3 x 120° (C02	2); 4 x 9 (0° (C03)						
System accuracy	±260"			±130"	,							
Electrical connection	15-pin											
Supply voltage	DC 5V	±0.5 V	/									
Current consumption (without load)	≤ 70 m/	≤ 70 mA										
Shaft	Hollow	Hollow through shaft (Ø 8 mm)										
Mech. permiss. shaft speed n	≤ 6000	rpm										
Starting torque (typical)	0.005 N	m (at	20 °C)									
Moment of inertia of rotor	0.5 · 10	-6 kgm	12									
Permissible axial motion of measured shaft	±0.15 m	±0.15 mm										
Vibration 25 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	≤ 100 n ≤ 1000	$\leq 100 \text{ m/s}^2 \text{ (EN 60068-2-6)}$ $\leq 1000 \text{ m/s}^2 \text{ (EN 60068-2-27)}$										
Operating temperature	−20 °C t	to 90 °	°C									
Protection EN 60529	IP00 ²⁾	P00 ²⁾										
Mass	≈ 0.06 k	g										
ID number	684702-	-XX										

Bold: This preferred version is available on short notice

^{*} Please select when ordering

Three square-wave signals with signal periods with 90°, 120° or 180° mech. phase shift; see *Commutation signals for block commutation* in the *Interfaces of HEIDENHAIN Encoders* brochure

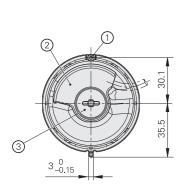
2) Electromagnetic compatibility must be ensured in the entire system

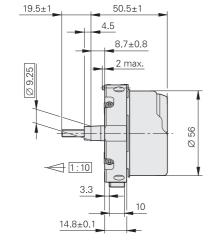
ECN/EQN 1300 series

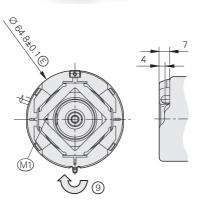
Absolute rotary encoders

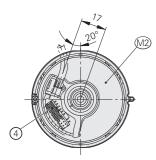
- 07B stator coupling with anti-rotation element for axial mounting
- 65B tapered shaft
- Encoders available with functional safety
- Fault exclusion for rotor coupling and stator coupling as per EN 61800-5-2 possible

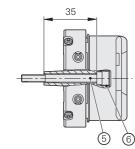






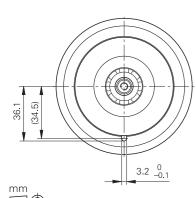


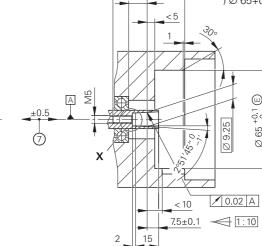


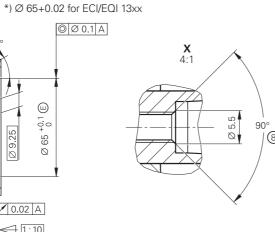


≥22 25≤L≤35

Required mating dimensions







Tolerancing ISO 8015 ISO 2768:1989-mH ≤ 6 mm: ±0.2 mm

54

M1 = Measuring point for operating temperature M2 = Measuring point for vibration (see D741714)

1 = Clamping screw for coupling ring; width A/F 2

2 = Die-cast cover

= Screw plug; widths A/F 3 and 4

= 16-pin (12+4-pin) header

= Screw: DIN 6912 - M5x50 - 08.8 - MKL SW4

= M10 back-off thread

Compensation of mounting tolerances and thermal expansion, no dynamic motion permitted
 Chamfer at start of thread is mandatory for material bonding anti-rotation lock

Ш

9 = Direction of shaft rotation for ascending position values

1	Ø 5.5	90°	3)
	\	/	

	Absolute				
	ECN 1313 EQN 1325		ECN 132 EQN 133		ECN 1325 EQN 1337 Safety
Interface	EnDat 2.2				EnDat3
Ordering designation	EnDat01		EnDat22		E30-R2
Position values per revolution	8192 (13 bits)		3355443	32 (25 bits)	33554432 (25 bits)
Revolutions	ECN 1313: – EQN 1325: 4096 (12 bits))	ECN 132 EQN 133	75: – 87: 4096 (12 bits)	
Elec. permiss. shaft speed/ deviations ²⁾	512 lines: 5000 rpm/±1 LSB 12000 rpm/±100 LSB 2048 lines: 1500 rpm/±1 LSB 12000 rpm/±50 LSB		15000 rp	m (for continuous p	position value)
Calculation time t _{cal} Clock frequency	≤ 9 μs ≤ 2 MHz		≤ 7 µs ≤ 8 MHz		-
XEL.time HPFout data rate	-		-		≤ 11 µs at 12.5 Mbit/s; ≤ 8.2 µs at 25 Mbit/s
Incremental signals	~ 1 V _{PP} ¹⁾		-		
Line count*	512 2048		2048		
Cutoff frequency –3 dB	2048 lines: ≥ 400 kHz 512 lines: ≥ 130 kHz		-		
System accuracy	512 lines: ±60"; 2048 lin	es: ±20"			
Electrical connection	12-pin		16-pin (1	2+4-pin); with conn	ection for external temperature sensor ³⁾
Supply voltage	DC 3.6 V to 14 V DC 4 V to 14 V (12 V re				DC 4V to 14V (12 V recommended)
Power consumption (maximum)	EQN 1325 / EQN 1337	At 14 V: ≤	0.7W ≤ 0.7W		ECN 1325 At 4 V: ≤ 700 mW; At 14 V: ≤ 750 mW EQN 1337 At 4 V: ≤ 800 mW; At 14 V: ≤ 850 mW
Current consumption (typical)	ECN 1313 / ECN 1325 EQN 1325 / EQN 1337				ECN 1325 At 12 V: 30 mA (without communication) EQN 1337 At 12 V: 40 mA (without communication)
Shaft	Tapered shaft Ø (9.25 m	m); taper:	1:10		
Mech. permiss. shaft speed n	ECN 1313 / ECN 1325: ≤	15 000 rp	m; EQN	1325 / EQN 1337: ≤	12000 rpm
Starting torque (typical)	0.01 Nm (at 20 °C)				
Moment of inertia of rotor	2.6 · 10 ⁻⁶ kgm ²				
Natural frequency f _N (typical)	1800 Hz				
Permissible axial motion of measured shaft	±0.5 mm				
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	≤ 300 m/s ^{2 4)} (EN 60068 ≤ 2000 m/s ² (EN 60068-2	8-2-6) 2-27)			
Operating temperature	–40 °C to 115 °C				
Protection EN 60529	IP40 when mounted				
Mass	≈ 0.3 kg				
ID number	ECN 1313: 768295-xx EQN 1325: 827039-xx			5: 1178019-xx 37: 1178020-xx	ECN 1325: 1296522-xx EQN 1337: 1296523-xx
_	Asymmetry: 0.0	8 V _{PP} to 1 05 9 to 11	.2 V _{PP}	incremental signal 3) Evaluation optimis	nt deviations between absolute and als zed for KTY 84-130 / PT1000 with EnDat3

For dimensions and specifications of encoders with functional safety, see the Product Information document.

Signal-to-noise ratio E, F: ≥ 100 mV

0.9 to 1.1

90° elec. ±5° elec.

Amplitude ratio:

Phase angle:

4) Valid as per standard at room temp.; the following applies

up to 115 °C: \leq 150 m/s²

55

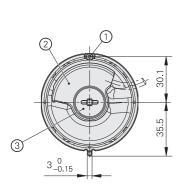
at operating temps. up to 100 °C: \leq 300 m/s²;

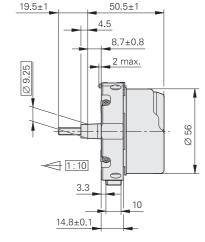
ECN/EQN 1300S series

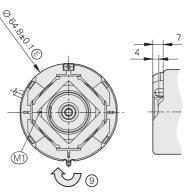
Absolute rotary encoders

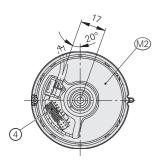
- 07B stator coupling with anti-rotation element for axial mounting
- 65B tapered shaft
- Encoders available with functional safety
- Fault exclusion for rotor coupling and stator coupling as per EN 61800-5-2 possible

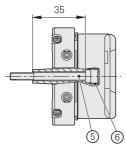




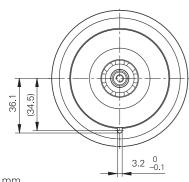




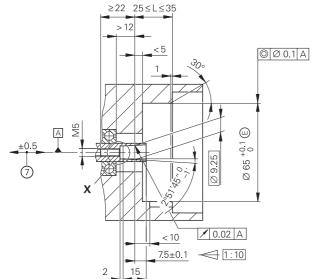


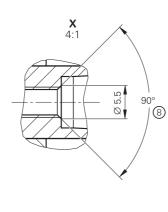


Required mating dimensions



Tolerancing ISO 8015
ISO 2768:1989-mH
≤ 6 mm: ±0.2 mm





△ = Bearing of mating shaft
 M1 = Measuring point for operating temperature
 M2 = Measuring point for vibration (see D741714)

1 = Clamping screw for coupling ring; width A/F 2 2 = Die-cast cover

= Screw plug; widths A/F 3 and 4

4 = 16-pin (12+4-pin) header 5 = Screw: DIN 6912 - M5x50 - 08.8 - MKL SW4

= M10 back-off thread

7 = Compensation of mounting tolerances and thermal expansion, no dynamic motion permitted 8 = Chamfer at start of thread is mandatory for material bonding anti-rotation lock

9 = Direction of shaft rotation for ascending position values

	Absolute	
	ECN 1324S Functional Safety	EQN 1336S Functional Safety
Interface	DRIVE-CLiQ	
Ordering designation	DQ01	
Position values per revolution	16777216 (24 bits)	
Revolutions	-	4096 (12 bits)
Shaft speed	≤ 15000 rpm (at ≥ 2 position requests per revolution)	≤ 12000 rpm (at ≥ 2 position requests per revolution)
Calculation time TIME_MAX_ACTVAL	≤ 8 µs	
Incremental signals	-	
System accuracy	±20"	
Electrical connection	16-pin (12+4-pin); with connection for external t	temperature sensor ¹⁾
Supply voltage	DC 10 V to 28 V	
Power consumption (max.)	10 V: ≤ 0.9 W 28.8 V: ≤ 1 W	10 V: ≤ 1 W 28.8 V: ≤ 1.1 W
Current consumption (typical)	24 V: 38 mA (without load)	24 V: 43 mA (without load)
Shaft	Tapered shaft (Ø 9.25 mm); taper 1:10	
Starting torque (typical)	0.01 Nm (at 20 °C)	
Moment of inertia of rotor	2.6 · 10 ⁻⁶ kgm ²	
Natural frequency f _N (typical)	1800 Hz	
Permissible axial motion of measured shaft	±0.5 mm	
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	≤ 300 m/s ² (EN 60068-2-6) ≤ 2000 m/s ² (EN 60068-2-27)	
Operating temperature	–30 °C to 100 °C	
Protection EN 60529	IP40 when mounted	
Mass	≈ 0.25 kg	
ID number	1179144-xx	1179145-xx

For dimensions and specifications of encoders with functional safety, see the Product Information document.

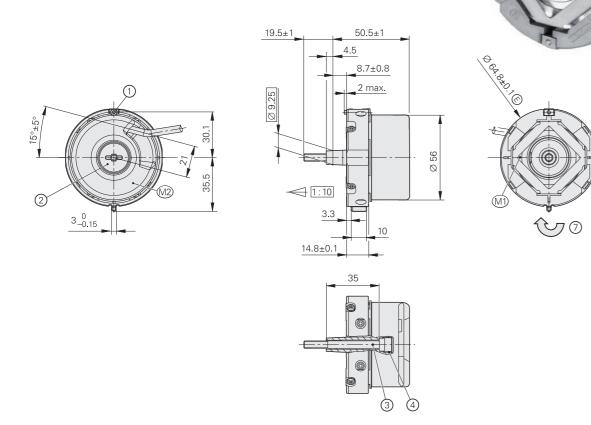
DRIVE-CLiQ is a registered trademark of Siemens AG.

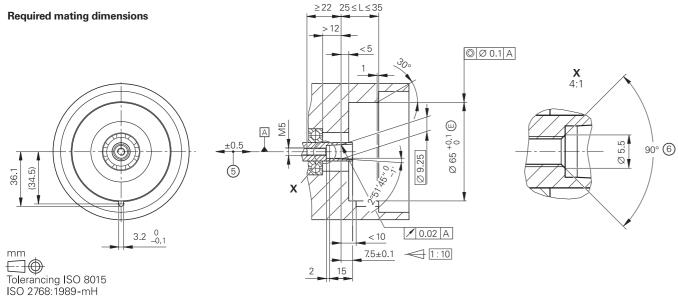
¹⁾ Evaluation optimized for the KTY 84-130 and PT 1000 (see *Temperature measurement in motors*)

ECN/EQN 400 series

Absolute rotary encoders

- 07B stator coupling with anti-rotation element for axial mounting
- 65B tapered shaft
- Encoders available with functional safety
- Fault exclusion for rotor coupling and stator coupling as per EN 61800-5-2 possible





≤ 6 mm: ±0.2 mm

M1 = Measuring point for operating temperature

M2 = Measuring point for vibration (see D741714)

1 = Clamping screw for coupling ring; width A/F 2

2 = Screw plug; widths A/F 3 and 4 3 = Screw: DIN 6912 - M5x50 - 08.8 - MKL SW4

4 = Back-off thread M10

5 = Compensation of mounting tolerances and thermal expansion; no dynamic movement permitted 6 = Chamfer at start of thread is mandatory for material bonding anti-rotation lock

7 = Direction of shaft rotation for ascending position values

	Absolute				
	ECN 413	ECN 425 Functional Safety	EQN 425	EQN 437 Functional Safety	
Interface	EnDat 2.2				
Ordering designation	EnDat01	EnDat22	EnDat01	EnDat22	
Position values per revolution	8192 (13 bits)	33554432 (25 bits)	8192 (13 bits)	33554432 (25 bits)	
Revolutions	_	l .	4096 (12 bits)		
Elec. permiss. shaft speed/ deviations ²⁾	1500 rpm/±1 LSB 12 000 rpm/±50 LSB	15000 rpm (for continuous position value)	1500 rpm/±1 LSB 12000 rpm/±50 LSB	15000 rpm (for continuous position value)	
Calculation time t _{cal} Clock frequency	≤ 9 µs ≤ 2 MHz	≤ 7 μs ≤ 16 MHz	≤ 9 μs ≤ 2 MHz	≤ 7 μs ≤ 16 MHz	
Incremental signals	~ 1 V _{PP} ¹⁾	_	~ 1 V _{PP} ¹⁾	_	
Line count	2048				
Cutoff frequency –3 dB	≥ 400 kHz	-	≥ 400 kHz	_	
System accuracy	±20"				
Electrical connection*	Cable 5 m, with or without M23 coupling	Cable 5 m with M12 coupling	Cable 5 m, with or without M23 coupling	Cable 5 m with M12 coupling	
Supply voltage	DC 3.6 V to 14 V	1			
Power consumption (maximum)	3.6 V: ≤ 0.6 W 14 V: ≤ 0.7 W		3.6 V: ≤ 0.7 W 14 V: ≤ 0.8 W		
Current consumption (typical)	5 V: 85 mA (without load	i)	5 V: 105 mA (without load)		
Shaft	Tapered shaft Ø (9.25 m	m); taper: 1:10			
Mech. permiss. shaft speed n	≤ 15000 rpm		≤ 12 000 rpm		
Starting torque (typical)	0.01 Nm (at 20 °C)				
Moment of inertia of rotor	2.6 · 10 ⁻⁶ kgm ²				
Natural frequency f _N (typical)	1800 Hz				
Permissible axial motion of measured shaft	±0.5 mm				
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	≤ 300 m/s ² (EN 60068- ≤ 2000 m/s ² (EN 60068-	2-6) 2-27)			
Max. operating temperature	100 °C				
Min. operating temperature	Fixed cable: -40 °C Moving cable: -10 °C				
Protection EN 60529	IP64 when mounted				
Mass	≈ 0.25 kg				
ID number	1065932-xx	683644-xx	1109258-xx	683646-xx	

* Please select when ordering

1) Deviating tolerances $0.8\,V_{PP}$ to $1.2\,V_{PP}$ Signal amplitude:

0.05 Asymmetry: Amplitude ratio: 0.9 to 1.1

Phase angle: 90° elec. ±5° elec. $^{2)}$ Speed-dependent deviations between absolute and incremental signals

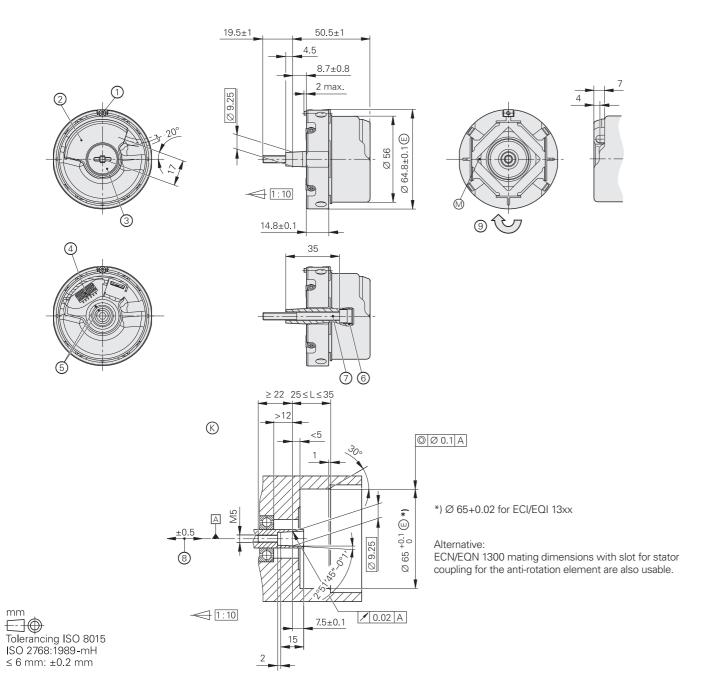
For dimensions and specifications of encoders with functional safety, see the Product Information document.

ERN 1300 series

Incremental rotary encoders

- 06 stator coupling for axial mounting
- 65B tapered shaft





- = Bearing of mating shaft = Required mating dimensions
- M = Measuring point for operating temperature
- 1 = Clamping screw for coupling ring; width A/F 2
- 2 = Die-cast cover
- 3 = Screw plug; widths A/F 3 and 4 4 = 12-pin, 14-pin or 16-pin PCB connector
- 5 = Reference mark position on shaft and cap
- 6 = M10 back-off thread
- 7 = Self-locking screw: ISO $6912 M5 \times 50 08.8$; width A/F 4 8 = Compensation of mounting tolerances and thermal expansion; no dynamic movement permitted
- 9 = Direction of shaft rotation for output signals as per the interface description

ERN 1321				
LIN ISZI	ERN 1381	ERN 1387	ERN 1326	
	~ 1 V _{PP} ¹⁾		ПШП	
1024/±64" 2048/±32" 4096/±16"	512/±60" 2048/±20" 4096/±16"	2048/±20"	1024/±64" 2048/±32" 4096/±16"	8192/±16" ⁵⁾
One	,	1	-	
≤ 300 kHz ≥ 0.35 μs -	_ _ ≥ 210 kHz		≤ 300 kHz ≥ 0.35 µs	≤ 150 kHz ≥ 0.22 μs -
_		~ 1 V _{PP} ¹⁾	□□□□	
-		Z1 track ²⁾	3 x 120°; 4 x 90° ³⁾	
12-pin		14-pin	16-pin	
DC 5 V ±0.5 V		DC 5 V ±0.25 V	DC 5 V ±0.5 V	
≤ 120 mA		≤ 130 mA	≤ 150 mA	
Tapered shaft Ø (9.2	25 mm); taper: 1:10			
≤ 15000 rpm				
0.01 Nm (at 20 °C)				
2.6 · 10 ⁻⁶ kgm ²				
1800 Hz				
±0.5 mm				
≤ 300 m/s ^{2 4)} (EN 60 ≤ 2000 m/s ² (EN 60	60068-2-6) 1068-2-27)			
120 °C	120 °C 4096 lines: 80 °C	120 °C		
-40 °C		1		
IP40 when mounter	d			
≈ 0.25 kg				
385423-xx	534118-xx	749144-xx	574485-xx	
	1024/±64" 2048/±32" 4096/±16" One ≤ 300 kHz ≥ 0.35 μs 12-pin DC 5 V ±0.5 V ≤ 120 mA Tapered shaft Ø (9.3) ≤ 15000 rpm 0.01 Nm (at 20 °C) 2.6 · 10 ⁻⁶ kgm² 1800 Hz ±0.5 mm ≤ 300 m/s² (EN 60) 120 °C -40 °C IP40 when mounted ≈ 0.25 kg	1024/±64" 2048/±32" 4096/±16" One ≤ 300 kHz ≥ 0.35 μs - 12-pin DC 5 V ±0.5 V ≤ 120 mA Tapered shaft Ø (9.25 mm); taper: 1:10 ≤ 15000 rpm 0.01 Nm (at 20 °C) 2.6 · 10 ⁻⁶ kgm ² 1800 Hz ±0.5 mm ≤ 300 m/s ^{2 4)} (EN 60068-2-6) ≤ 2000 m/s ² (EN 60068-2-7) 120 °C 120 °C IP40 when mounted ≈ 0.25 kg	1024/±64" 512/±60" 2048/±20" 4096/±16" 2048/±20" 4096/±16" 2048/±20" 4096/±16" 20.35 μs - ≥ 210 kHz - ≥ 0.35 μs - ≥ 210 kHz - 21 track²) 12-pin 14-pin DC 5V ±0.5V DC 5V ±0.25V ≤ 120 mA ≤ 130 mA ≤ 130 mA	1024/±64" 2048/±32" 4096/±16" 2048/±20" 4096/±16" 2048/±20" 4096/±16" 2048/±32" 4096/±16" 2048/±32" 4096/±16" One ≤ 300 kHz ≥ 0.35 μs − − − − − − − − − − − − − − − − − − −

^{*} Please select when ordering

1) Deviating tolerances Signal amplitude: $0.8\,V_{PP}$ to $1.2\,V_{PP}$ Asymmetry: 0.05 Amplitude ratio: 0.9 to 1.1 90° elec. ±5° elec. Phase angle:

Signal-to-noise ratio E, F: 100 mV

One sine and one cosine signal per revolution; see the *Interfaces of HEIDENHAIN Encoders* brochure

3) Three square-wave signals with signal periods with 90° or 120° mech. phase shift; see the *Interfaces of HEIDENHAIN Encoders* brochure 4) Valid as per standard at room temperature; at operating temperatures up to 100 °C: ≤ 300 m/s²;

up to 120 °C: \leq 150 m/s²

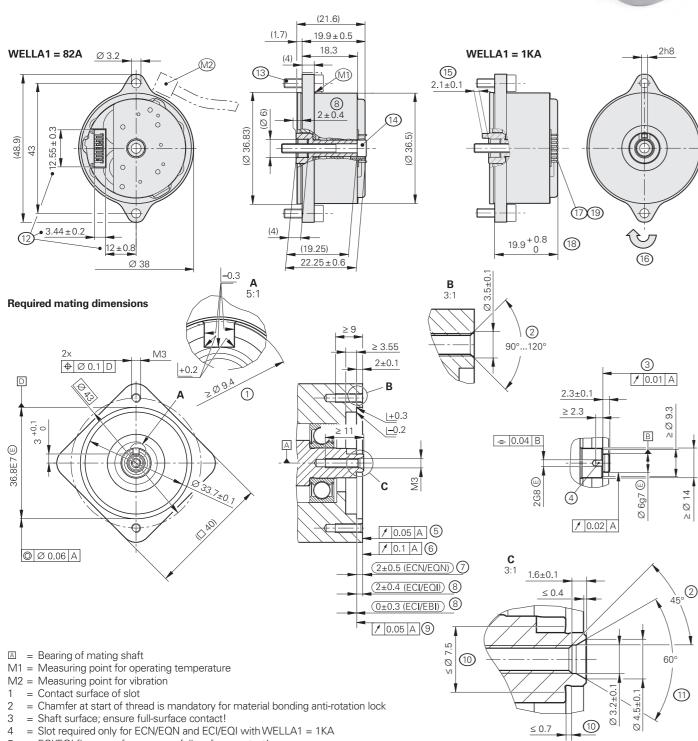
⁵⁾ Via integrated signal doubling

ECI/EQI 1100 series

Absolute rotary encoders

- Flange for axial mounting
- Blind hollow shaft
- Without integral bearing





= ECI/EQI flange surface; ensure full-surface contact!

6 = Coupling surface of ECN/EQN

7 = Mounting dimension: maximum permissible deviation between the shaft surface and coupling surface;

compensation of mounting tolerances and thermal expansion, of which ±0.15 mm of dynamic axial motion is permitted (ECN/EQN)

= Maximum permissible deviation between the shaft surface and flange surface; compensation of mounting tolerances and thermal expansion; dynamic motion permitted over entire range (ECI/EBI/EQI)

9 = ECI/EBI flange surface; ensure full-surface contact!

10 = Undercut

11 = Possible centering hole

12 = Distance to cover; note the opening for header, header connector and wires

13 = Screw: ISO 4762 - M3x10 - 8.8 - MKL; tightening torque: 1 Nm ± 0.1 Nm

14 = Screw: ISO 4762 - M3x25 - 8.8 - MKL; tightening torque: 1 Nm ± 0.1 Nm

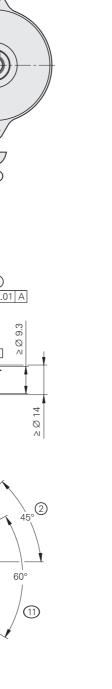
15 = Positive-locking element; ensure correct engagement in the slot (e.g., by measuring the device overhang)

16 = Direction of shaft rotation for ascending position values

17 = 15-pin header

18 = Dimension for JH standard cable

19 = Ensure installation space for cable



Tolerancing ISO 8015

ISO 2768 - m H

≤ 6 mm: ±0.2 mm

	Absolute, singleturn		Absolute, multitum	
	ECI 1119 Functional Safety		EQI 1131 Functional Safety	
Interface	EnDat 2.2	EnDat 3	EnDat 2.2	EnDat 3
Ordering designation	EnDat22	E30-R2	EnDat22	E30-R2
Position values per revolution	524288 (19 bits)	I.		
Revolutions	_		4096 (12 bits)	
Calculation time t _{cal} Clock frequency	≤ 5 μs ≤ 16 MHz	_	≤ 5 µs ≤ 16 MHz	-
XEL.time HPFout data rate	-	≤ 11 µs at 12.5 Mbit/s ≤ 8.2 µs at 25 Mbit/s	-	≤ 11 µs at 12.5 Mbit/s ≤ 8.2 µs at 25 Mbit/s
Propagation time	_	14 μs (typical)	_	14 µs (typical)
System accuracy	±120"			
Electrical connection	15-pin (with connection f	or external temperature s	ensor) ¹⁾	
Cable length	EnDat 3: ≤ 100 m at 12.5 EnDat 2.2: ≤ 100 m ²⁾	5 Mbit/s; ≤ 40 m at 25 Mb	it/s	
Supply voltage	DC 3.6 V to 14 V			
Power consumption (maximum)	3.6 V: ≤ 0.65 W 14 V: ≤ 0.7 W	12 V: 45 mA (without communication)	3.6 V: ≤ 0.75 W 14 V: ≤ 0.85 W	12 V: 50 mA (without communication)
Current consumption (typical)	5 V: 95 mA (without load)	4 V: ≤ 0.85 W; 14 V: ≤ 0.9 W	5 V: 115 mA (without load)	4 V: ≤ 0.95 W; 14 V: ≤ 1 W
Shaft*	Blind hollow shaft for axi with positive-locking eler	al clamping Ø 6 mm with ment (1KA)	out positive-locking elen	nent (82A) or
Shaft speed	≤ 15000 rpm		≤ 12000 rpm	
Moment of inertia of rotor	0.2 · 10 ⁻⁶ kgm ²			
Angular acceleration of rotor	$\leq 1 \cdot 10^5 \text{ rad/s}^2$			
Permissible axial motion of measured shaft	±0.4 mm			
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	Stator: ≤ 400 m/s ² ; rotor ≤ 2000 m/s ² (EN 60068-	r: ≤ 600 m/s ² (EN 60068-2 2-27)	-6)	
Operating temperature	-40 °C to 110 °C			
Trigger threshold for exceeded temperature error message	125 °C (measuring accur	acy of the internal temper	rature sensor: ±1 K)	
Protection EN 60529	IP00 when mounted ³⁾			
Mass	≈ 0.04 kg			
ID number	1164809-xx	1259551-xx	1164811-xx	1259552-xx

2) Also see the *Interfaces of HEIDENHAIN Encoders* brochure

For dimensions and specifications of encoders with functional safety, see the Product Information document.

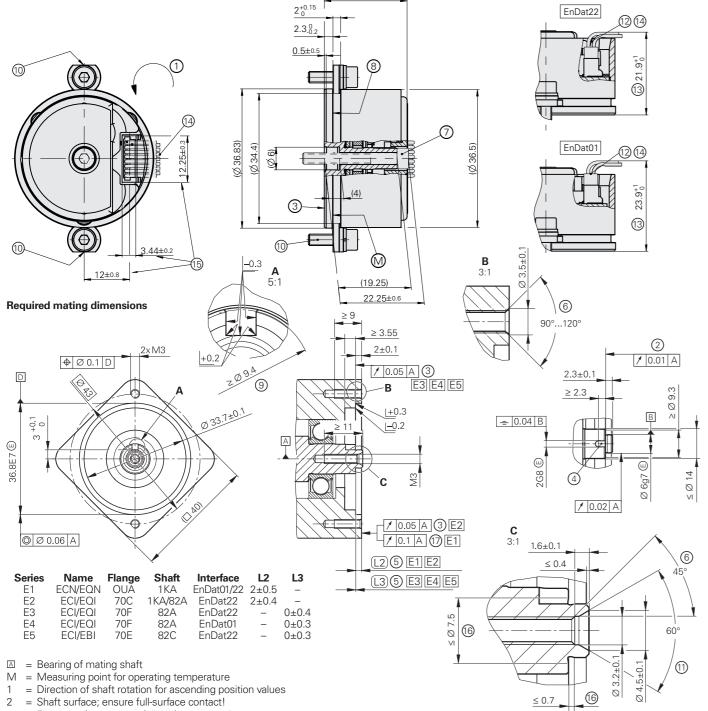
¹⁾ EnDat22: Evaluation optimized for the KTY 84-130 temperature sensor; E30-R2: Evaluation optimized for the KTY 84-130 and PT 1000 (see Temperature measurement in motors)

³⁾ See Electromagnetic compatibility under General electrical information in the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure.

ECI/EQI 1100 series

Absolute rotary encoders

- 70F synchro flange for axial mounting
- 82A blind hollow shaft
- Without integral bearing
- Mounting-compatible with ECN/EQN 1100 optical rotary encoders and the ECI/EBI/EQI 1100 inductive series



- 3 = Flange surface; ensure full-surface contact!
- = Slot necessary only for 1KA shaft
- 5 = Mounting dimension: maximum permissible deviation between the shaft surface and flange surface; compensation of mounting tolerances and thermal expansion; ECI/EQI/EBI: dynamic motion permitted over entire range; ECN/EQN: ±0.15 mm dynamic axial motion permitted
 - (with use of ATS software for mounting inspection, the display value for the mounting clearance is shown as 2 mm instead of 0 mm)
- 6 = Chamfer at start of thread is mandatory for material bonding anti-rotation lock
- = Shaft fastening screw: DIN EN ISO 4762 M3x25 8.8 with material bonding anti-rotation lock: ID 202264-86; tightening torque: 1 Nm ±0.1 Nm
- 8 = Clamping surface
- 9 = Contact surface of slot
- 10 = Possible flange fastening with fastening kit (ID 1264352-xx); tightening torque: 1 Nm ±0.1 Nm; pay attention to the orientation of the flat!
- 11 = Possible centering hole
- 12 = 15-pin header
- 13 = Dimension for JH standard cable
- 14 = Ensure installation space for cable
- 15 = Distance to cover; note the opening for header, header connector and wires
- 16 = Undercut
- 17 = Coupling surface of ECN/EQN



	Singleturn	Multiturn
	ECI 1119	EQI 1131
Interface	EnDat 2.2	
Ordering designation	EnDat22	
Position values per revolution	524288 (19 bits)	
Revolutions	-	4096 (12 bits)
Calculation time t _{cal} Clock frequency	≤ 5 µs ≤ 16 MHz	
System accuracy	±120"	
Electrical connection	15-pin (with connection for external temperature se	nsor) ¹⁾
Cable length	≤ 100 m	
Supply voltage	DC 3.6 V to 14 V	
Power consumption (maximum)	3.6 V: ≤ 0.65 W 14 V: ≤ 0.7 W	3.6 V: ≤ 0.75 W 14 V: ≤ 0.85 W
Current consumption (typical)	5 V: 95 mA (without load)	<i>5 V</i> : 115 mA
Shaft	Blind hollow shaft for axial clamping Ø 6 mm	
Shaft speed	≤ 15000 rpm	≤ 12000 rpm
Moment of inertia of rotor	0.2 · 10 ⁻⁶ kgm ²	
Permissible axial motion of measured shaft	±0.4 mm	
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	Stator: ≤ 400 m/s ² ; rotor: ≤ 600 m/s ² (EN 60068-2-6 ≤ 2000 m/s ² (EN 60068-2-27)	6)
Operating temperature	-40 °C to 110 °C	
Protection EN 60529	IP00 when mounted ²⁾	
Mass	≈ 0.04 kg	
ID number	1164812-xx	1164813-xx

1) Evaluation optimized for the KTY 84-130 temperature sensor (see *Temperature measurement in motors*)

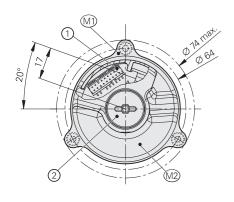
²⁾ See Electromagnetic compatibility under General electrical information in the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure.

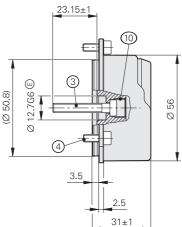
ECI/EBI/EQI 1300 series

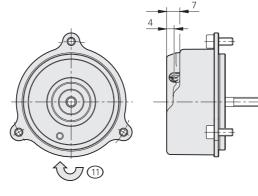
Absolute rotary encoders

- . Mounting-compatible with photoelectric rotary encoders with a 07B stator coupling
- 0YA flange for axial mounting
- 44C blind hollow shaft Ø 12.7 mm
- Without integral bearing
- Cost-optimized mating dimensions upon request

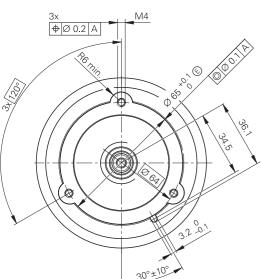


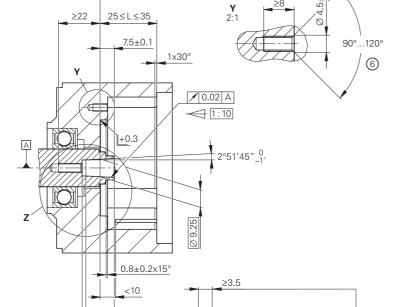






Required mating dimensions





4.5±0.2

4±0.2

✓ 0.02 A

⊚ Ø 0.1 A

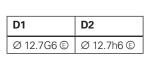
90°...120° 6

∕ 0.08 A ⑦

≥25

Z 2:1

(5)



Tolerancing ISO 8015 ISO 2768:1989-mH ≤ 6 mm: ±0.2 mm

■ = Bearing of mating shaft

M1 = Measuring point for operating temperature M2 = Measuring point for vibration (see D741714)

1 = 16-pin PCB connector

66

- 2 = Screw plug; widths A/F 3 and 4 3 = Screw: ISO 26912 M5x30 08.8 MKL SW4 4 = Screw: ISO 4762 M4x10 8.8 MKL SW3
- 5 = Functional diameter of taper for ECN/EQN 13xx
- 6 = Chamfer at start of thread is mandatory for material bonding anti-rotation lock
- 7 = Flange surface Exl/resolver; ensure full-surface contact!
- 9 = Mounting dimension: maximum permissible deviation between the shaft surface and flange surface; compensation of mounting tolerances and thermal expansion;
- 8 = Shaft surface; ensure full-surface contact! ECI/EQI: dynamic motion permitted over entire range; ECN/EQN: no dynamic motion permitted 10 = M10 back-off thread

	ECI 1319 Safety	EQI 1331 Safety	EBI 1335 Safety
nterface	EnDat 2.2		
Ordering designation	EnDat22		
Position values per revolution	524288 (19 bits)		
Revolutions	-	4096 (12 bits)	65 536 (16 bits) ³⁾
Elec. permiss. shaft speed/ deviations	≤ 15000 rpm (for continuous posi	ition value)	
Calculation time t _{cal} Clock frequency	≤ 5 μs ≤ 16 MHz		
System accuracy	±65"		
Electrical connection	16-pin with connection for tempe	rature sensor ¹⁾	
Cable length	≤ 100 m		
Supply voltage	DC 3.6 V to 14 V		Rotary encoder U _P : DC 3.6 V to 14 V Backup battery U _{BAT} : DC 3.6 V to 5.25 V
Power consumption (max.)	3.6 V: ≤ 0.65 W 14 V: ≤ 0.7 W	3.6 V: ≤ 0.75 W 14 V: ≤ 0.85 W	3.6 V: ≤ 0.65 W 14 V: ≤ 0.7 W
Current consumption (typical)	5 V: 95 mA (without load)	5 V: 115 mA (without load)	Normal operation at 5 V. 95 mA (without load) Backup battery: 160 μA (rotating shaft) ²⁾ 16 μA (at standstill)
Shaft	Blind hollow shaft for axial clampi	ng (Ø 12.7 mm)	
Mech. permiss. shaft speed n	≤ 15000 rpm	≤ 12000 rpm	
Moment of inertia of rotor	2.6 · 10 ⁻⁶ kgm ²		
Permissible axial motion of measured shaft	±0.5 mm		
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	Stator: ≤ 400 m/s ² ; rotor: ≤ 600 n ≤ 2000 m/s ² (EN 60068-2-27)	n/s ² (EN 60068-2-6)	
Operating temperature	–40 °C to 115 °C		
Trigger threshold of temperature exceedance error message	130 °C (measuring accuracy of the	e internal temperature sensor: ±	1 K)
Protection EN 60529	IP20 when mounted		
	≈ 0.13 kg		
Mass			

Absolute

For dimensions and specifications of encoders with functional safety, see the Product Information document.

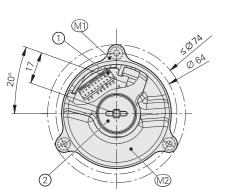
11 = Direction of shaft rotation for ascending position values 67

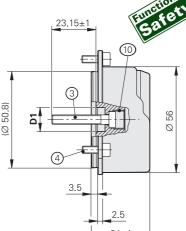
Compliance with EnDat Specification 29/403 and the EnDat Application Notes 722024, Chapter 13, Battery-buttered ericoders, is required for correct control of the encoder

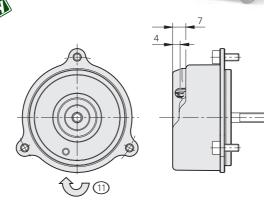
ECI 1319, EQI 1331

Rotary encoders for absolute position values with safe singleturn information

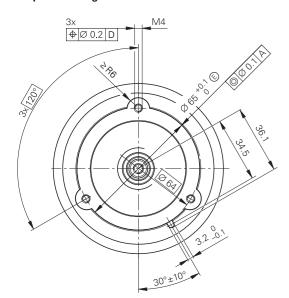
- Robust inductive scanning principle
- . Mounting-compatible with photoelectric rotary encoders with a 07B stator coupling
- 0YA mounting flange
- Blind hollow shaft for axial clamping Ø 12.7 mm (44C) or Ø 12 mm (44A)
- Cost-optimized mating dimensions upon request

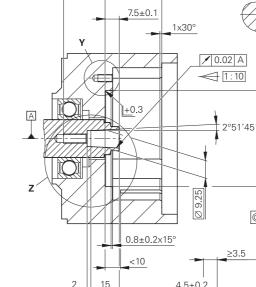


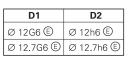




Required mating dimensions







Tolerancing ISO 8015 ISO 2768:1989 - m H ≤ 6 mm: ±0.2 mm

■ = Bearing of mating shaft

M1 = Measuring point for operating temperature

M2 = Measuring point for vibration (see D741714)

- 1 = 16-pin (12+4-pin) PCB connector
- 2 = SW3 and SW4 screw plug 3 = Screw: DIN 6912 M5x30 08.8 MKL SW4
- 4 = Screw: ISO 4762 M4x10 8.8 MKL SW3
- 5 = Functional diameter of taper for ECN/EQN 13xx
- 6 = Chamfer at start of thread is mandatory for material bonding anti-
- = Exl/resolver flange surface; ensure full-surface contact!
- 8 = Shaft surface; ensure full-surface contact!
- 9 = Mounting clearance between shaft surface and flange surface; compensation of mounting tolerances and thermal expansion; ECI/EQI: dynamic motion permitted over entire range; ECN/EQN: no dynamic motion permitted
- 10 = M10 back-off thread
- 11 = Direction of shaft rotation for ascending position values

31±1	5
<u> </u> →	y ≥8 25≤L≤35 2:1
	7.5±0.1 90°120°
ļ.,	Y TORREST
	1:10
A I	±0.3
	2°51′45″ 0 LH 80 05 N
z	© Ø 0.1 A
4_	○ Ø 0.1 A ○ Ø 0.8±0.2x15°
	<10
2	4.5±0.2
	Z 2:1
Z Z	90°120° 🞖
	5.P0.3
ti-rotation lock	4±0.2 0.08 A 7
	- 1/1002 A (8)
	9 1±0.5

	Absolute			
	ECI 1319 singleturn	Safety	EQI 1331 multitum	Safety Safety
Interface	EnDat 3			
Ordering designation	E30-R2			
Position values per revolution	524288 (19 bits)			
Revolutions	- 4096 (12 bits)			
XEL.time HPFout data rate	≤ 11 µs at 12.5 Mbit/s ≤ 8.2 µs at 25 Mbit/s			
Propagation time ¹⁾	14 μs (typical)			
System accuracy	±65"			
Electrical connection	16-pin PCB connector (12+4; with separate connection option for external temperature sensor) ³⁾			
Cable length	At 12.5 Mbit/s: ≤ 100 m; at 25 Mbit/s: ≤ 40 m			
Supply voltage	DC 4V to 14V (recommended: 12V)			
Power consumption ²⁾ (maximum)	4 V: ≤ 0.85 W 14 V: ≤ 0.9 W		4 V: ≤ 0.95 W 14 V: ≤ 1 W	
Current consumption (typical)	12 V: ≤ 45 mA (without communication) 12 V: ≤ 50 mA (with		<i>12 V:</i> ≤ 50 mA (withou	at communication)
Shaft	Blind hollow shaft for axial clamping Ø 12.7 mm (44C) or Ø 12 mm (44A)			
Shaft speed	≤ 15000 rpm		≤ 12 000 rpm	
Moment of inertia of rotor	$2.45 \cdot 10^{-6} \text{ kgm}^2$		2.6 · 10 ⁻⁶ kgm ²	
Angular acceleration of rotor	$\leq 1 \cdot 10^5 \text{ rad/s}^2$			
Axial motion of measured shaft	≤ ±0.5 mm			
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	Stator: ≤ 400 m/s ² ; rotor: ≤ 600 m/s ² (EN 60068-2-6) ≤ 2000 m/s ² (EN 60068-2-27)			
Operating temperature	-40 °C to 115 °C			
Trigger threshold of temperature exceedance error message	130 °C (measuring accuracy of the internal temperature sensor: ±1 K)			
Relative humidity	≤ 93% (40 °C/21 d as per EN 60068-2-78); condensation excluded			
Protection rating EN 60529	IP20			
Mass	≈ 0.13 kg			
ID number	44C shaft: 1286377-01;	44A shaft: 1286377-06	44C shaft: 1286378-01	; 44A shaft: 1286378-06
1) See EnDat Application Notes				

For dimensions and specifications of encoders with functional safety, see the Product Information document.

²⁾ See General electrical information in the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure or at www.heidenhain.com

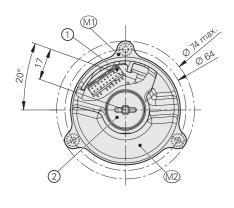
³⁾ Evaluation optimized for the KTY 84-130 and PT 1000 (see *Temperature measurement in motors*)

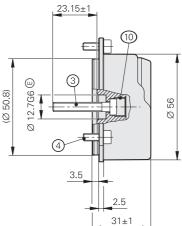
ECI/EQI 1300S series

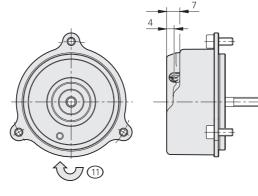
Absolute rotary encoders

- . Mounting-compatible with photoelectric rotary encoders with a 07B stator coupling
- 0YA flange for axial mounting
- 44C blind hollow shaft Ø 12.7 mm
- Without integral bearing
- Cost-optimized mating dimensions upon request

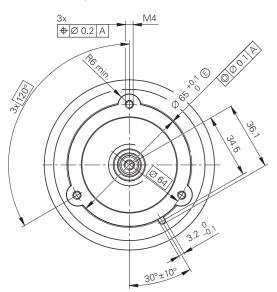


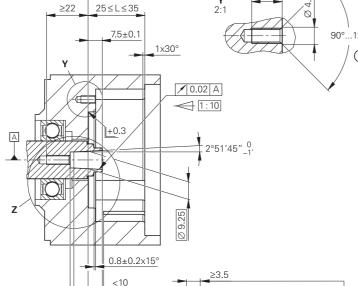






Required mating dimensions





4.5±0.2

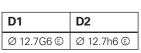
4±0.2

9 _{1±0.5}

≥25

Z 2:1

(5)



Tolerancing ISO 8015 ISO 2768:1989-mH ≤ 6 mm: ±0.2 mm

■ = Bearing of mating shaft

M1 = Measuring point for operating temperature M2 = Measuring point for vibration (see D741714) 1 = 16-pin PCB connector

2 = SW3 and SW4 screw plug 3 = Screw: ISO 6912 - M5x30 - 08.8 - MKL SW4 4 = Screw: ISO 4762 - M4x10 - 8.8 - MKL SW3

5 = Functional diameter of taper for ECN/EQN 13xx

6 = Chamfer at start of thread is mandatory for material bonding anti-rotation lock

= Flange surface Exl/resolver; ensure full-surface contact!

8 = Shaft surface; ensure full-surface contact!

9 = Mounting dimension: maximum permissible deviation between the shaft surface and flange surface; compensation of mounting tolerances and thermal expansion; ECI/EQI: dynamic motion permitted over entire range; ECN/EQN: no dynamic motion permitted

10 = M10 back-off thread

11 = Direction of shaft rotation for ascending position values

90°120° (6)	
0 –1'	
© 12.7h6 @ 0.05 ∀ 20 0.05 × 20	
0.08 A 7 0.02 A 8	

	Absolute			
	ECI 1319 S Functional Safety	EQI 1331S Functional Safety		
Interface	DRIVE-CLiQ			
Ordering designation	DQ01			
Position values per revolution	524288 (19 bits)			
Revolutions	- 4096 (12 bits)			
Calculation time TIME_MAX_ACTVAL	≤ 12 µs			
System accuracy	±65"			
Electrical connection	16-pin with connection for temperature sensor ¹⁾			
Cable length	≤ 40 m			
Supply voltage	DC 24 V (10 V to 28.8 V; up to DC 36 V possible without impairing the functional safety)			
Power consumption (maximum)	10 V: ≤ 1.1 W 28.8 V: ≤ 1.25 W	10 V: ≤ 1.2 W 28.8 V: ≤ 1.35 W		
Current consumption (typical)	24 V: 40 mA (without load)	24 V: 45 mA (without load)		
Shaft	Blind hollow shaft for axial clamping (Ø 12.7 mm)			
Mech. permiss. shaft speed n	≤ 15000 rpm	≤ 12000 rpm		
Moment of inertia of rotor	2.6 · 10 ⁻⁶ kgm ²			
Permissible axial motion of measured shaft	±0.5 mm			
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	Stator: ≤ 400 m/s ² ; rotor: ≤ 600 m/s ² (EN 60068-2-6) ≤ 2000 m/s ² (EN 60068-2-27)			
Operating temperature	−40 °C to 100 °C			
Trigger threshold of temperature exceedance error message	120 °C (measuring accuracy of the internal temperature sensor: ±1 K)			
Protection EN 60529	IP20 when mounted			
Mass	≈ 0.13 kg			
ID number	1222049-xx	1222051-xx		
1) Evaluation optimized for the K	uation optimized for the KTY 84-130 and PT 1000 (see Temperature measurement in motors)			

¹⁾ Evaluation optimized for the KTY 84-130 and PT 1000 (see *Temperature measurement in motors*)

For dimensions and specifications of encoders with functional safety, see the Product Information document.

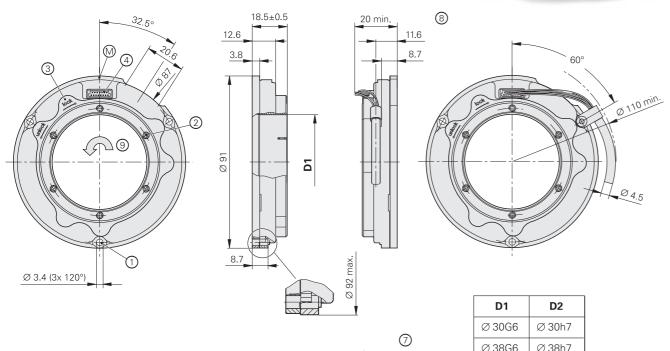
DRIVE-CLiQ is a registered trademark of Siemens AG.

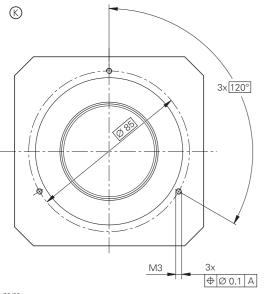
ECI/EBI 100 series

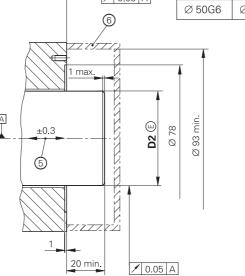
Absolute rotary encoders

- Flange for axial mounting
- Hollow through shaft
- Without integral bearing
- EBI 135: multiturn functionality via battery-buffered revolution counter









Tolerancing ISO 8015 ISO 2768:1989-mH ≤ 6 mm: ±0.2 mm

Bearing of mating shaft

© = Required mating dimensions

M = Measuring point for operating temperature

1 = Cylinder head screw: ISO 4762-M3 with three ISO 7092 washers

2 = Width A/F 2.0 (6x); tighten evenly crosswise with increasing tightening torque 3 = Shaft detent: for manner of functioning, see the mounting instructions

4 = 15-pin PCB connector

5 = Compensation of mounting tolerances and thermal expansion; no dynamic motion 6 = Protection against contact as per EN 60529

7 = Required up to max. Ø 92 mm

8 = Required mounting frame for output cable with cable clamp (accessory); bending radius of connecting wires: at least R3 mm

9 = Direction of shaft rotation for ascending position values

	Ø 30G6	Ø 30h7	
⑦ - / 0.05 A	Ø 38G6	Ø 38h7	
<u> </u>	Ø 50G6	Ø 50h7	
1 max. 1 max. 20 min. 20 min.	Ø 93 min.		

	Absolute			
	ECI 119		EBI 135	
Interface*	EnDat 2.1	EnDat 2.2	EnDat 2.2	
Ordering designation	EnDat01	EnDat22 ¹⁾	EnDat22 ¹⁾	
Position values per revolution	524288 (19 bits)	,		
Revolutions	-		65 536 (16 bits) ²⁾	
Elec. permiss. shaft speed/ deviations ³⁾	≤ 3000 rpm/±128 LSB ≤ 6000 rpm/±256 LSB	≤ 6000 rpm (for continuo	ous position value)	
Calculation time t _{cal} Clock frequency	≤ 8 μs ≤ 2 MHz	≤ 6 μs ≤ 16 MHz		
Incremental signals	∼ 1 V _{PP}	-	-	
Line count	32	-	-	
Cutoff frequency –3 dB	≥ 6 kHz (typical)	-	-	
System accuracy	±90"		,	
Electrical connection	15-pin	15-pin with connection for	or temperature sensor ⁴⁾	
Cable length	≤ 100m			
Supply voltage	DC 3.6 V to 14 V		Rotary encoder U _P : Backup battery U _{BAT} :	DC 3.6 V to 14 V DC 3.6 V to 5.25 V
Power consumption (max.)	3.6 V: ≤ 0.58 W Normal operation at 3.6 V 14 V: ≤ 0.7 W Normal operation at 14 V			
Current consumption (typical)	5 V: 80 mA (without load)	5 V: 75 mA (without load)	Normal operation at 5 V: Buffer mode ⁵⁾ :	75 mA (without load) 25 μA (rotating shaft) 12 μA (at standstill)
Shaft*	Hollow through shaft Ø :	= 30 mm, 38 mm, 50 mm		
Mech. permiss. shaft speed n	≤ 6000 rpm			
Moment of inertia of rotor	$\emptyset = 30 \text{ mm}: 64 \cdot 10^{-6} \text{ kgm}^2$ $\emptyset = 38 \text{ mm}: 58 \cdot 10^{-6} \text{ kgm}^2$ $\emptyset = 50 \text{ mm}: 64 \cdot 10^{-6} \text{ kgm}^2$			
Permissible axial motion of measured shaft	±0.3 mm			
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	$\leq 300 \text{ m/s}^2 \text{ (EN 60068-2-6)}$ $\leq 1000 \text{ m/s}^2 \text{ (EN 60068-2-27)}$			
Operating temperature	–30 °C to 115 °C			
Protection EN 60529	IP20 when mounted ⁶⁾			
Mass	\emptyset = 30 mm: ≈ 0.19 kg \emptyset = 38 mm: ≈ 0.16 kg \emptyset = 50 mm: ≈ 0.14 kg			
ID number	823406-xx	823407-xx	823405-xx	
* Please select when ordering				

^{*} Please select when ordering

1) Valuation numbers are not supported

²⁾ Compliance with EnDat Specification 297403 and the EnDat Application Notes 722024, Chapter 13, Battery-buffered encoders, is required for correct control of the encoder

³⁾ Speed-dependent deviations between absolute and incremental signals

⁴⁾ Evaluation optimized for the KTY 84-130 (see *Temperature measurement in motors*)

⁵⁾ At T = 25 °C; $U_{BAT} = 3.6 \text{ V}$

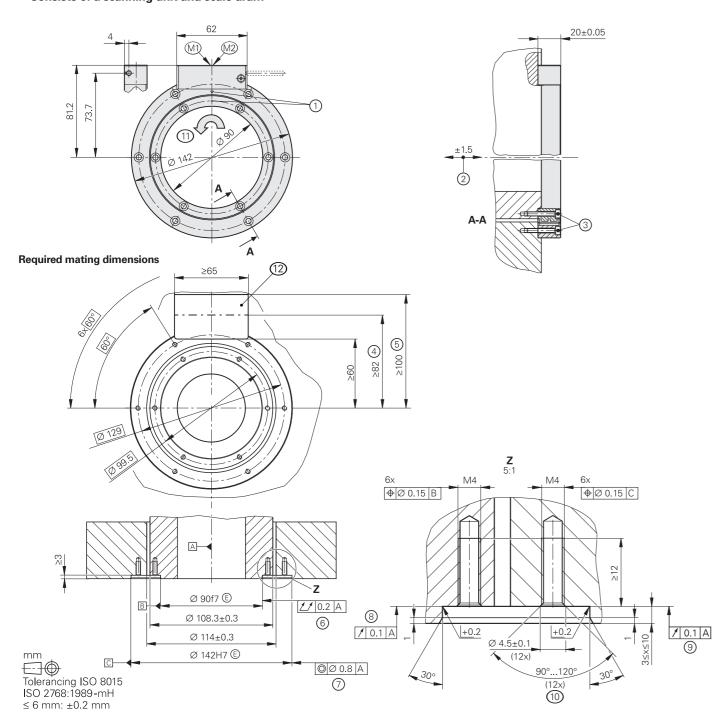
⁶⁾ See Electromagnetic compatibility under General electrical information in the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure.

ECI 4010, EBI 4010, ECI 4090S

Rotary encoders for absolute position values

- Robust inductive scanning principle
- Hollow through shaft (Ø 90 mm)
- EBI 4010: multiturn functionality through battery-buffered revolution counter
- Consists of a scanning unit and scale drum





- M1 = Measuring point for operating temperature on housing
- M2 = Measuring point for vibration on housing
- 1 = Position of zero point $\pm 5^{\circ}$
- 2 = Maximum permissible axial deviation between the shaft surface and flange surface;
 - compensation of mounting tolerances and thermal expansion; dynamic motion permitted over entire range
- 3 = Use screws with material bonding anti-rotation lock: ISO 4762 M4 x 25 8.8 MKL as per DIN 267-27 (not included in delivery, ID 202264-88); tightening torque 2.2 Nm ±0.13 Nm
- = Space required when encoder cover is closed
- 5 = Space required for opening the encoder cover
- 6 = Total runout of mating shaft
- 7 = Coaxiality of stator mating surface
- 8 = Bearing surface of rotor
- 9 = Bearing surface of stator
- 10 = Chamfer at start of thread is mandatory for material bonding anti-rotation lock
- 11 = Direction of shaft rotation for ascending position values
- 12 = This area of the mating surface does not need to be fully covered by the scanning unit

Specifications	ECI 4010 singleturn Functional Safety	EBI 4010 Functional Safety	ECI 4090 S singleturn Functional Safety		
Interface/ordering designation	EnDat 2.2 / EnDat22 DRIVE-CLiQ / DQ01				
Position values per revolution	1048576 (20 bits)	1 048 576 (20 bits)			
Revolutions	-	65 536 (16 bits)	_		
Calculation time t _{cal} / clock frequency	≤ 5 µs/≤ 16 MHz		≤ 11 μs ¹⁾		
System accuracy	±25"				
Electrical connection	15-pin with connection for tempe	rature sensor ²⁾			
Cable length	≤ 100 m		$\leq 40 \text{ m}^{3)}$		
Supply voltage	DC 3.6 V to 14 V	Rotary encoder U _P : DC 3.6 V to 14 V Buffer battery U _{Bat} : DC 3.6 to 5.25 V	DC 24 V (10 V to 28.8 V); up to 36 V possible without impairing the functional safety		
Power consumption ⁴⁾ (maximum)	3.6 V: ≤ 0.63 W; 14 V: ≤ 0.7 W				
Current consumption (typical)	5 V: 95 mA (without load)	Normal operation at 5 V: 95 mA (without load) Buffer mode ⁵⁾ : 220 µA (rotating shaft) 25 µA (shaft at standstill)	24 V: 40 mA (without load)		
Shaft	Hollow through shaft (Ø 90 mm)				
Shaft speed	≤ 6000 rpm	≤ 6000 rpm			
Moment of inertia of rotor	4.26 · 10 ⁻⁴ kgm ² (without screws	$4.26 \cdot 10^{-4} \text{ kgm}^2$ (without screws)			
Angular acceleration of rotor	$\leq 2 \cdot 10^4 \text{rad/s}^2$	$\leq 2 \cdot 10^4 \text{rad/s}^2$			
Axial motion of measured shaft	≤ ±1.5 mm				
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	AE scanning unit: ≤ 400 m/s²; TT ≤ 2000 m/s² (EN 60068-2-27)	R scale drum: ≤ 600 m/s ² (EN 6006	68-2-6)		
Operating temperature	-40 °C to 115 °C (at the measuring point and on th	e entire scale drum)	-40 °C to 100 °C (at the measuring point and on the entire scale drum)		
Trigger threshold for exceeded temperature error message	130 °C (measuring accuracy of the internal temperature sensor: ±1 K)		120 °C (measuring accuracy of the internal temperature sensor: ±1 K)		
Protection EN 60529	Complete encoder, mounted: IP2 in the Interfaces of HEIDENHAIN	0 ⁶⁾ ; <i>scanning unit:</i> IP40 (read about <i>Encoders</i> brochure)	t insulation under <i>Electrical safety</i>		
Mass	AE scanning unit: ≈ 0.27 kg; TTR	scale drum: ≈ 0.17 kg			
ID number	AE ECI4010 scanning unit: ID 1130167-xx	AE EBI4010 scanning unit: ID 1130173-xx	AE ECI4090S scanning unit: ID 1130171-xx		
	TTR EXI4000 scale drum: ID 1130175-xx				

¹⁾ Calculation time TIME_MAX_ACTVAL

For dimensions and specifications of encoders with functional safety, see the Product Information document.

DRIVE-CLiQ is a registered trademark of Siemens AG.

²⁾ Evaluation optimized for the KTY 84-130, with DQ01 also for the PT 1000 (see *Temperature measurement in motors*)

 $^{^{3)}}$ At an output cable length (inside motor) $\leq 1 \text{ m}$

⁴⁾ See *General electrical information* in the *Interfaces of HEIDENHAIN Encoders* brochure

 $^{^{5)}}$ At T = 25 °C; U_{BAT} = 3.6 V

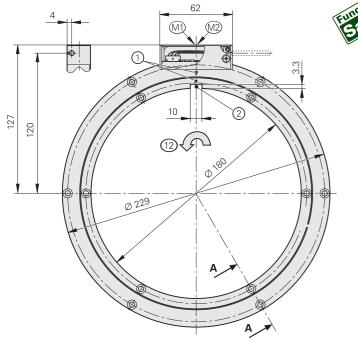
⁶⁾ The encoder must be protected from abrasive and harmful media in the application; use an appropriate enclosure as needed.

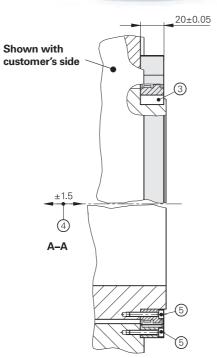
ECI 4010, EBI 4010, ECI 4090S

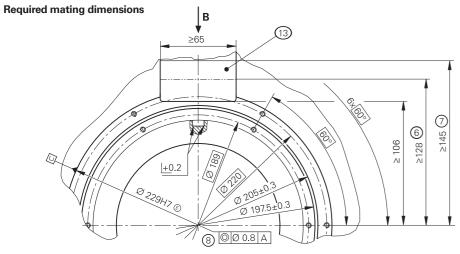
Rotary encoders for absolute position values

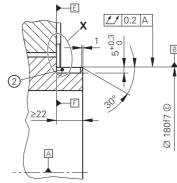
- · Robust inductive scanning principle
- Hollow through shaft (Ø 180 mm)
- EBI 4010: multiturn functionality through battery-buffered revolution counter
- Consists of a scanning unit and scale drum



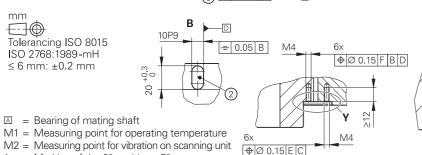


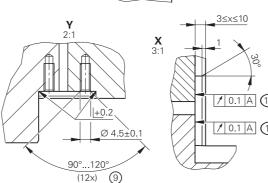












- M2 = Measuring point for vibration on scanning unit 1 = Marking of the 0° position $\pm 5^{\circ}$
- 2 = Slot for feather key DIN $6885 A 10 \times 8 \times 20$
- = Feather key DIN 6885 A 10 x 8 x 20
- 4 = Maximum permissible axial deviation between the shaft surface and flange surface; compensation of mounting tolerances and thermal expansion; dynamic motion permitted over entire range
- = Fastening screws: ISO 4762 M4 x 25 8.8; a suitable anti-rotation lock must be used for the screw connection (e.g., screw with material bonding anti-rotation lock: ISO 4762 - M4 x 25 - 8.8 MKL as per DIN 267-27, ID 202264-88)
- = Space required when encoder cover is closed
- = Space required for opening the encoder cover
- 8 = Coaxiality of stator mating surface
- 9 = Chamfer at start of thread is mandatory for material bonding anti-rotation lock
- 10 = Bearing surface of stator
- 11 = Bearing surface of rotor
- 12 = Direction of shaft rotation for ascending position values
- 13 = This area of the mating surface does not need to be fully covered by the scanning unit

5			
X 2		Ø 180f7 ©	
-	3≤x≤10)	

		_	
Y		-	3≤x≤10
2:1	X 3:1		1 \w,
			000
102			/ 0.1 A 10
Ø 4.5±0.1			/ 0.1 A 11
90° 120°	\		

Calculation time t _{cal} / clock frequency	≤ 5 μs/≤ 16 MHz ≤ 11 μs ¹⁾				
System accuracy	±40"				
Electrical connection	15-pin with connection for temper	rature sensor ²⁾			
Cable length	≤ 100 m		≤ 40 m ³⁾		
Supply voltage	DC 3.6 V to 14 V	Rotary encoder U _P : DC 3.6 V to 14 V Buffer battery U _{Bat} : DC 3.6 to 5.25 V	DC 24 V (10 V to 28.8 V); up to 36 V possible without impairing the functional safety		
Power consumption ⁴⁾ (maximum)	3.6 V: ≤ 0.63 W; 14 V: ≤ 0.7 W		10 V: ≤ 1.1 W; 28.8 V: ≤ 1.25 W		
Current consumption (typical)	5 V: 95 mA (without load)	Normal operation at 5 V: 95 mA (without load) Buffer mode ⁵⁾ : 220 µA (rotating shaft) 25 µA (shaft at standstill)	24 V: 40 mA (without load)		
Shaft	Hollow through shaft ∅ 180 mm (with keyway)				
Shaft speed	≤ 6000 rpm				
Moment of inertia of rotor	3.1 · 10 ⁻³ kgm ² (without screws, without key)				
Angular acceleration of rotor	$\leq 2 \cdot 10^4 \text{rad/s}^2$				
Axial motion of measured shaft	≤ ±1.5 mm				
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	AE scanning unit: $\leq 400 \text{ m/s}^2$; TTR scale drum: $\leq 600 \text{ m/s}^2$ (EN 60068-2-6) $\leq 2000 \text{ m/s}^2$ (EN 60068-2-27)				
Operating temperature	-40 °C to 115 °C (at the measuring point and on the entire scale drum) -40 °C to 100 °C (at the measuring point on the entire scale drum)				
Trigger threshold for exceeded temperature error message	130 °C (measuring accuracy of the internal temperature sensor: ±1 K) 120 °C (measuring accuracy of the internal temperature of the internal temperature sensor: ±1 K)				
Protection EN 60529	Complete encoder, mounted: IP20 in the Interfaces of HEIDENHAIN	0 ⁶¹ ; <i>scanning unit:</i> IP40 (read about <i>Encoders</i> brochure)	insulation under <i>Electrical safety</i>		
Mass	AE scanning unit: ≈ 0.39 kg; TTR	scale drum: ≈ 0.33 kg			
ID number	AE ECI4010 scanning unit: ID 1087526-xx	AE EBI4010 scanning unit: ID 1097530-xx	AE ECI4090S scanning unit: ID 1087527-xx		

EBI 4010

multiturn

65536 (16 bits)

ECI 4090 S

singleturn

DRIVE-CLiQ / DQ01

ECI 4010

singleturn

EnDat 2.2 / EnDat22

1048576 (20 bits)

Specifications

designation

Revolutions

Interface/ordering

Position values per revolution

For dimensions and specifications of encoders with functional safety, see the Product Information document.

TTR EXI4000 scale drum: ID 1113606-xx

DRIVE-CLiQ is a registered trademark of Siemens AG.

Calculation time TIME_MAX_ACTVAL

²⁾ Evaluation optimized for the KTY 84-130, with DQ01 also for the PT 1000 (see *Temperature measurement in motors*)

 $^{^{3)}}$ At an output cable length (inside motor) ≤ 1 m

⁴⁾ See General electrical information in the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure

⁵⁾ At T = 25 °C; $U_{BAT} = 3.6 \text{ V}$

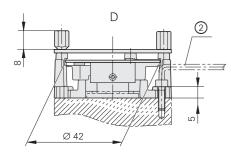
⁶⁾ The encoder must be protected from abrasive and harmful media in the application; use an appropriate enclosure as needed.

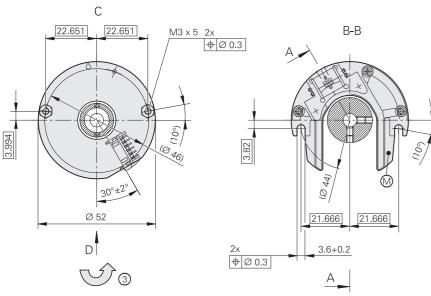
ERO 1200 series

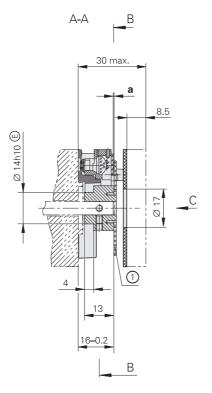
Incremental rotary encoders • Flange for axial mounting

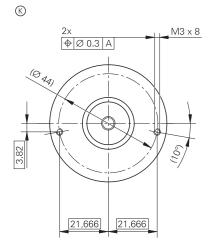
- Hollow through shaft
- Without integral bearing

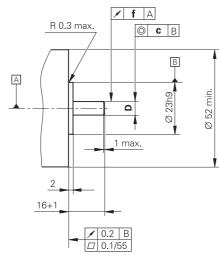












mm Tolerancing ISO 8015 ISO 2768:1989-mH ≤ 6 mm: ±0.2 mm

□ = Bearing of mating shaft⊙ = Required mating dimensions

M = Measuring point for operating temperature

1 = Disk/hub assembly 2 = Offset screwdriver: ISO 2936 – 2.5 (I₂ shortened)

3 = Direction of shaft rotation for output signals as per the interface description

R 0.3 max.	x ∳ Ø 0.3		3.6+ A	0.2		
16.1	Ĭ	2	max.	Δ	© 23h9	Ø 52 min.

D
Ø 10h6 ©
Ø 12h6 ©

		Z	а	f	С
ERO 12	25	1024	0.4 ±0.2	0.05	Ø 0.02
		2048	0.2 ±0.05		
ERO 12	285	1024	0.2 ±0.03	0.03	Ø 0.02
		2048			

	Incremental		
	ERO 1225	ERO 1285	
Interface	ГШП	∼1 V _{PP}	
Line count*	1024 2048		
Accuracy of graduation ²⁾	±6"		
Reference mark	One		
Output frequency Edge separation a Cutoff frequency –3 dB	≤ 300 kHz ≥ 0.39 μs − ≥ 180 kHz (typical)		
System accuracy ¹⁾	1024 lines: ±92" 2048 lines: ±73"	1024 lines: ±67" 2048 lines: ±60"	
Electrical connection	12-pin		
Supply voltage	DC 5V ±0.5V		
Current consumption (without load)	≤ 150 mA		
Shaft*	Hollow through shaft \emptyset = 10 mm or \emptyset = 12 mm		
Moment of inertia of rotor	Shaft Ø 10 mm: 2.2 · 10 ⁻⁶ kgm ² Shaft Ø 12 mm: 2.2 · 10 ⁻⁶ kgm ²		
Mech. permiss. shaft speed n	≤ 25000 rpm		
Permissible axial motion of measured shaft	1024 lines: ±0.2 mm 2048 lines: ±0.05 mm	±0.03 mm	
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	\leq 100 m/s ² (EN 60068-2-6) \leq 1000 m/s ² (EN 60068-2-27)		
Operating temperature	−40 °C to 100 °C		
Protection EN 60529	IP00		
Mass	≈ 0.07 kg		
ID number	1037521-xx (scanning unit) 332378-xx (disk/hub assembly)	1037522-xx (scanning unit) 332378-xx (disk/hub assembly)	
* Place salect when ordering			

^{*} Please select when ordering

1) When not mounted; additional deviations due to mounting and bearing of the measured shaft are not taken into account

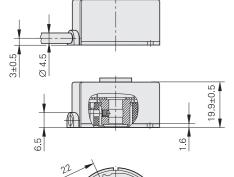
2) For other errors, see *Measuring accuracy*

ERO 1400 series

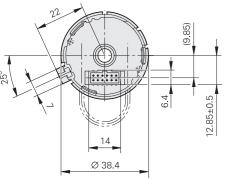
Incremental rotary encoders

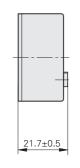
- Flange for axial mounting
- Hollow through shaft
- Without integral bearing; self-centering

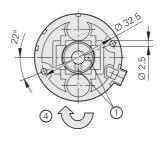


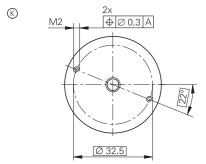


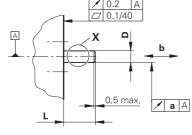
With axial PCB connector

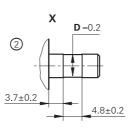


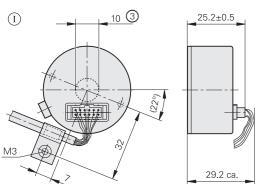


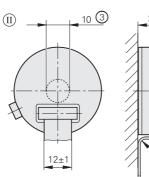


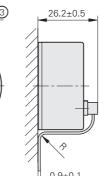












Axial PCB connector and round cable

Axial PCB connector and ribbon cable



Bearing of mating shaft

© = Required mating dimensions

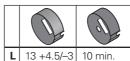
① = Accessory: round cable

 = Accessory: ribbon cable 1 = Two M3 setscrews offset by 90°; width across flats 1.5

2 = Version for repeated mounting

3 = Version featuring housing with central hole (accessory)
4 = Direction of shaft rotation for output signals according to interface description





Bend radius R	Fixed cable	Frequent flexing
Ribbon cable	R≥2mm	R ≥ 10 mm

	а	b
ERO 1420	0.03	±0.1
ERO 1470	0.02	±0.05
ERO 1480		

D
Ø 4h6 ©
Ø 6h6 ©
Ø 8h6 ©

	Incremental					
	ERO 1420	ERO 1470				ERO 1480
Interface	ГШТІ	'				∼1V _{PP}
Line count*	512 1000 1024	1000 1500				512 1000 1024
Integrated interpolation*	-	5-fold	10-fold	20-fold	25-fold	-
Signal periods per revolution	512 1000 1024	5000 7500	10000 15000	20000 30000	25000 37500	512 1000 1024
Edge separation a	≥ 0.39 µs	≥ 0.47 µs	≥ 0.22 µs	≥ 0.17 µs	≥ 0.07 µs	-
Scanning frequency	≤ 300 kHz	≤ 100 kHz		≤ 62.5 kHz	≤ 100 kHz	-
Cutoff frequency –3 dB	_					≥ 180 kHz
Reference mark	One					
System accuracy ¹⁾	512 lines: ±139" 1000 lines: ±112" 1024 lines: ±112"	1000 lines: ± 1500 lines: ±	512 lines: ±190" 1000 lines: ±163" 1024 lines: ±163"			
Electrical connection*	12-pin, axial ²⁾	'				
Supply voltage	DC 5 V ±0.5 V	DC 5 V ±0.25	5 V			DC 5 V ±0.5 V
Current consumption (without load)	≤ 150 mA	≤ 155 mA		≤ 200 mA		≤ 150 mA
Shaft*	Blind hollow shaft or hollow through sh					
Moment of inertia of rotor	Shaft Ø 4 mm: 0.28 Shaft Ø 6 mm: 0.27 Shaft Ø 8 mm: 0.25	· 10 ⁻⁶ kgm ² · 10 ⁻⁶ kgm ² · 10 ⁻⁶ kgm ²				
Mech. permiss. shaft speed n	≤ 30000 rpm					
Permissible axial motion of measured shaft	±0.1 mm	±0.05 mm				
Vibration 55 Hz to 2000 Hz Shock 6 ms	\leq 100 m/s ² (EN 600 \leq 1000 m/s ² (EN 600	68-2-6) 068-2-27)				
Operating temperature	–10 °C to 70 °C					
Protection EN 60529	With PCB connector With cable outlet: IP4					
Mass	≈ 0.07 kg					
ID number	360731-xx	360736-xx				360737-xx

Bold: This preferred version is available on short notice

* Please select when ordering

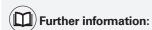
When not mounted; additional deviations due to mounting and bearing of the measured shaft are not taken into account Upon request, cable (1 m), radial, free cable end (not for ERO 1470)

Interfaces

1 V_{PP} incremental signals

HEIDENHAIN encoders with the \sim 1 V_{PP} interface provide voltage signals that are highly interpolatable.

The sinusoidal **incremental signals** A and B are phase-shifted by 90° elec. and have a typical amplitude of 1 V_{PP} . The illustrated sequence of output signals—with B lagging A—applies to the direction of motion shown in the dimension drawing. The **reference mark signal** R has a unique assignment to the incremental signals. The output signal may be lower next to the reference mark.



For detailed descriptions of all available interfaces, as well as general electrical information, please refer to the *Interfaces* of HEIDENHAIN Encoders brochure.

Signal period 360° elec. R O R Alternative signal shape (rated value) A, B, R measured with oscilloscope in differential mode

Pin layout

12-pin M	23 coupli	ng		15-pin [)-sub cor	nector fo	or PWM 2	21	12-pin F	PCB conn	ector			
			9 8 10 12 7 11 6 4 5				1 2 3 4 5 9 10 11 12	6 7 8 13 14 15	[12	1 2 3 4 5			
		Power	supply		Incremental signal				ls Other signals					
-	12	2	10	11	11 5 6 8 1				3	4	9	7	/	
	4	12	2	10	1	9	3	11	14	7	5/6/8/15	13	/	
1 2	2a	2b	1a	1b	6b	6a	5b	5a	4b	4a	3b	3a	/	
	U _P	Sensor ¹⁾	0 V	Sensor ¹⁾	A+	A-	B+	B-	R+	R-	Vacant	Vacant	Vacant	
──	Brown/ Green	Blue	White/ Green	White	Brown	Green	Gray	Pink	Red	Black	/	Violet	Yellow	

Output ca inside the ID 667343	e motor h			17-pin M23 fla	nge sock	et	10° 16 9° 18 8° °	5 1 14 3 17 4 4 4 6 5 6	12 12 12 12 12 12 12 13 4 5 6					
		Power	supply				ncremen	tal signals	3			Other signals		
	7	1	10	4	15	16	12	13	3	2	5	6	8/9/11/ 14/17	
12	2a	2b	1a	1b	6b	6a	5b	5a	4b	4a	/	/	3a/3b	
	U _P	Sensor Up	0 V	Sensor 0V	A+ A- B+ B-				R+	R-	T+ ²⁾	T - ²⁾	Vacant	
	Brown/ Green	Blue	White/ Green	White	Brown Green Gray Pink				Red	Black	Brown ²⁾	White ²⁾	/	

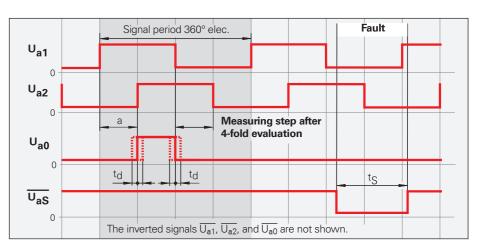
Cable shield connecting with housing; **U**_P = Power supply voltage ¹⁾ **LIDA 2xx:** vacant; ²⁾ For connecting a temperature sensor **Sensor:** The sense line is connected in the encoder with the corresponding power line. Vacant pins or wires must not be used!

□□TTL incremental signals

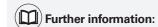
HEIDENHAIN encoders with the TLITTL interface incorporate electronics that digitize sinusoidal scanning signals with or without interpolation.

The **incremental signals** are transmitted as the square-wave pulse trains U_{a1} and U_{a2} , phase-shifted by 90° elec. The **reference mark signal** consists of one or more reference pulses U_{a0} , which are gated with the incremental signals. In addition, the integrated electronics produce their **inverted signals** \overline{U}_{a1} , \overline{U}_{a2} and \overline{U}_{a0} for noise-proof transmission. The illustrated sequence of output signals—with U_{a2} lagging U_{a1} —applies to the direction of motion shown in the dimension drawing.

The **fault detection signal** \overline{U}_{aS} indicates malfunctions such as an interruption in the supply lines, failure of the light source, etc.



The distance between two successive edges of the incremental signals U_{a1} and U_{a2} through 1-fold, 2-fold or 4-fold evaluation is one **measuring step.**



For detailed descriptions of all available interfaces, as well as general electrical information, please refer to the *Interfaces* of HEIDENHAIN Encoders brochure.

Pin layout

Pin layou													
12-pin M2		socket		_			12-pin l	M23 conn	ector			8 9 1	
or coupli	ng	=			$\begin{pmatrix} 2 \\ 3 \\ 3 \end{pmatrix}$	10 12 7 11 6 4 5			Ē			7 12 10 2 6 11 3 5 4	
15-pin D-	sub conn	ector	~	→			12-pin F	CB conn	ector				
for IK 215					9 10 11	5 6 7 8 12 13 14 15			12	2		1 2 3 4 5 6	o a
		Power	supply			I	Incremental signals Other signals						
	12	2	10	11	5	6	8	1	3	4	7	/	9
	4	12	2	10	1	9	3	11	14	7	13	5/6/8	15
12	2a	2b ¹⁾	1a	1b ¹⁾	6b	6a	5b	5a	4b	4a	3a	3b	/
	U _P	Sensor Up	0 V	Sensor 0 V	U _{a1}	U _{a1}	U _{a2}	U _{a2}	U _{a0}	U _{a0}	U _{aS} ¹⁾	Vacant	Vacant ²⁾
	Brown/ Green	Blue	White/ Green	White	Brown	Green	Gray	Pink	Red	Black	Violet	/	Yellow

Cable shield connected to housing; U_P = Power supply voltage

Sensor: The sense line is connected in the encoder with the corresponding power line.

Vacant pins or wires must not be used!

1) **ERO 14xx:** vacant

Exposed linear encoders: conversion from TTL to 11 μ App for the PWT, otherwise not assigned

Commutation signals for block commutation

Pin layout

Output ca		RN 1321		17-pin M23 fla	nge sock	et () (1	* 1	12-pin PCB connector					
ID 667343	3-01			1 1 1 1 1 1 1 1	▣		9° 11 8° 7°	5 13 2 5 14 3 5 17 4 4	[12	1 2 3	b		
		Power supply					ncremen	tal signals	5			Other signals		
	7	1	10	4	4 15 16			13	3	2	5	6	8/9/11/ 14/17	
I 12	2a	2b	1a	1b	6b	6a	5b	5a	4b	4a	/	/	3a/3b	
	U _P	Sensor Up	0 V	Sensor 0V	U _{a1}	U _{a1}	U _{a2}	U _{a2}	U _{a0}	U _{a0}	T+ ¹⁾	T – ¹⁾	Vacant	
~	Brown/ Green	Blue	White/ Green	White	Brown	Green	Gray	Pink	Red	Black	Brown ¹⁾	White ¹⁾	/	

Cable shield connected to housing; **U**_P = Power supply voltage

Sensor: The sense line is connected in the encoder with the corresponding power line.

Vacant pins or wires must not be used!

The **block commutation signals U, V, and W** are obtained from three separate absolute tracks. They are transmitted as square-wave signals in TTL levels.

The **ERN 1x23** and **ERN 1326** are rotary encoders with commutation signals for block commutation.

	Further	informati
· /		

Detailed descriptions of all available interfaces, as well as general electrical information, can be found in the *Interfaces* of HEIDENHAIN Encoders brochure.

ERN 1123, ERN 1326 pin layout

17-pin)	110 1	16-pin PCE	3 connector			15-pin PCE	3 connector	
M23 flanç socket	ge Company		10 16 12 13 2 9 15 14 3 8 17 4 4 7 6 5			고 교 교 교 대 대 교 교 교 교 대 2 3 4 5 6 7 8	b a	E	15 13 11 9 1 14 12 10 8	
	I	Power suppl	У				Incremen	tal signals		
	7	1	10	11	15	16	12	13	3	2
E 16	1b	2b ●	1a	/	5b	5a	4b	4a	3b	3a
1 5	13	/	14	/	1	2	3	4	5	6
	U _P	Sensor U _P	0 V	Internal shield	U _{a1}	U _{a1}	U _{a2}	U _{a2}	U _{a0}	U _{a0}
	Brown/ Green	Blue	White/ Green	/	Green/ Black	Yellow/ Black	Blue/ Black	Red/ Black	Red	Black

				Other signals	3								
=	4	5	6	14	17	9	8						
E 16	2a	8b	8b 8a 6b 6a 7b 7a										
F 15	/	7	8	9	10	11	12						
_	U _{aS}	U	Ū	V	V	w	W						
\	White	Green	Brown	Yellow	Violet	Gray	Pink						

Cable shield connected to housing; **U**_P = Power supply

Sensor: The sense line is connected in the encoder with the corresponding power line (only with ERN 1326).

Vacant pins or wires must not be used!

Pin layout for ERN 1023

Power	supply		I	ncremen	tal signal	S		Other signals					
U _P	0 V	U _{a1}	I_{a1} $\overline{U_{a1}}$ U_{a2} $\overline{U_{a2}}$ U_{a0} $\overline{U_{a0}}$						Ū	V	V	W	W
 White	Black	Red	Pink	Olive Green	Blue	Yellow	Orange	Beige	Brown	Green	Gray	Light Blue	Violet

Cable shield connected to housing;

U_P = Power supply

Vacant pins or wires must not be used!

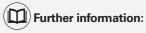
Connections for an external temperature sensor (only for output cables inside the motor, see *Temperature measurement in motors*); if used, please refer to the information about electromagnetic compatibility in the *General electrical information* section of the *Interfaces of HEIDENHAIN Encoders* brochure.

Commutation signals for sine commutation

The commutation signals C and D are obtained from the Z1 track and are equal to one sine or cosine period per revolution. They have a signal amplitude of 1 V_{PP} (typical) at 1 k Ω .

The input circuit of the downstream electronics is equivalent to the \sim 1 V_{PP} interface. However, the required terminating resistance Z_0 is 1 k Ω instead of 120 Ω .

The **ERN 1387** is a rotary encoder with output signals for sinusoidal commutation.



Detailed descriptions of all available interfaces, as well as general electrical information, can be found in the *Interfaces* of HEIDENHAIN Encoders brochure.

Pin lavout

-	7-pin 123 coupling or ange socket Power supply						9° 15° 8° 17	13 • 2 14 • 3 • • 4	14-pin PCB connector				
										mental signals			
	7	1	10	4	11	15	16	12	13	3	2		
E	1b	1b 7a 5b 3a				6b	2a	3b	5a	4b	4a		
-	U _P	U _P Sensor 0V Sensor 0V				A+	A –	B+	B-	R+	R-		
 €	Brown/ Green	Blue	White/ Green	/	Green/ Black	Yellow/ Black	Blue/ Black	Red/ Black	Red	Black			

		Other signals											
	14												
E	7b	7b 1a 2b 6a / /											
	C+	C-	D+	D-	T+ ¹⁾	T – ¹⁾							
	Gray	Pink	Yellow	Violet	Green	Brown							

Cable shield connected to housing;

 U_P = Voltage supply; T = Temperature

Sensor: The sense line is connected internally to the respective the power line.

Vacant pins or wires must not be used!

Position values EnDat 2.2

The EnDat interface is a digital, bidirectional interface for encoders. It is capable of outputting **position values**, reading information stored in the encoder, updating this information, and storing new information. Because the interface uses serial transmission, only four signal lines are required. The data (DATA) are transmitted in synchronism with the CLOCK signal from the downstream electronics. The type of transmission (position values, parameters, diagnostics, etc.) is selected via mode commands sent to the encoder by the downstream electronics. Some functions are available only with EnDat 2.2 mode

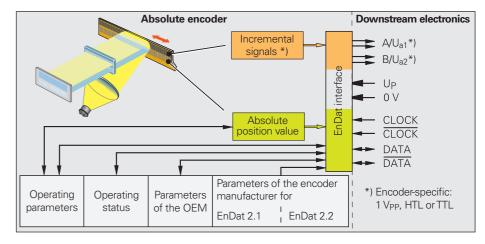


(Further information:

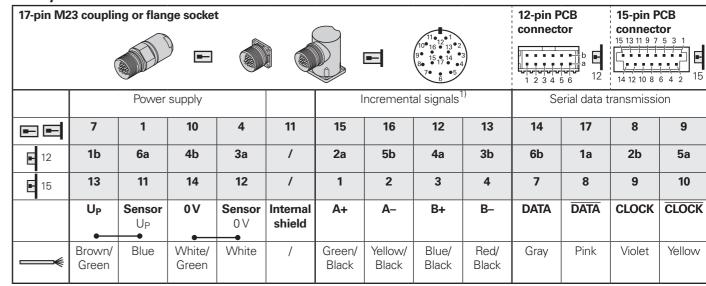
Detailed descriptions of all available interfaces, as well as general electrical information, can be found in the *Interfaces* of HEIDENHAIN Encoders brochure.

Ordering designation	Command set	Incremental signals
EnDat01 EnDat H EnDat T	EnDat 2.1 or EnDat 2.2	1 V _{PP} HTL TTL
EnDat21		_
EnDat02	EnDat 2.2	1 V _{PP}
EnDat22	EnDat 2.2	_
E30-R2	EnDat 3.0	

Versions of the EnDat interface



Pin layout for EnDat01/EnDat02



	Other	signals	c s
	5	6	V: 1)
E 12	/	/	2)
E 15	/	/	
	T+ ²⁾	T - ²⁾	
──	Brown ²⁾	White ²⁾	

Cable shield connected with housing; U_P = Power supply voltage; T = Temperature

Sensor: The sense line is connected in the encoder with the corresponding power line. /acant pins or wires must not be used!

Only with the ordering designations EnDat 01 and EnDat 02 Connections for an external temperature sensor (only for output cables inside the motor, see Temperature measurement in motors); if used, please refer to the information about electromagnetic compatibility in the General electrical information section of the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure.

¹⁾ Connections for an external temperature sensor (only for output cables inside the motor, see Temperature measurement in motors); if used, please refer to the information about electromagnetic compatibility in the General electrical information section of the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure.

EnDat22 pin layout

	8-pin M12 coupling or flange socket 9-pin M23 SpeedTEC angle flange socket 15. pin (12) 4 pin) 15. pin M23 SpeedTEC angle flange socket											
	16-pin (12+4-pin) PCB connector 15-pin PCB connector											
		Power	supply		Serial data transmission				Other signals			
■ M12	8	2	5	1	3	4	7	6	/	/		
■ M23	3	7	4	8	5	6	1	2	/	/		
E 16	1b	6a	4b	3a	6b	1a	2b	5a	1a	1b		
1 5	13	11	14	12	7	8	9	10	5	6		
•	U _P	Sensor ¹⁾ U _P ²⁾	0 V	Sensor ¹⁾ 0 V ²⁾	DATA	DATA	CLOCK	CLOCK	T+ ³⁾	T – ³⁾		
	Brown/ Green	Blue	White/ Green	White	Gray	Pink	Violet	Yellow	Brown	Green		

Cable shield connected with housing; U_P = Power supply; T = Temperature

Sensor: The sense line is connected in the encoder with the corresponding power line.

Vacant pins or wires must not be used!

1) U_{BAT} for EBI 1335; 2) **ECI 1118 EnDat22:** vacant

Pin layout for EBI 135/EBI 1135/EBI 4010

15-pin PCB co	onnector		E	15	15 13 11 9 7 5 3 14 12 10 8 6 4	.					
8-pin M12 fla	nge socket	▤		(6	9-pin M23 SpeedTEC angle flange socket				7 9 2 6 9 3 5 4		
	Power supply				Serial data transmission				Other signals ¹⁾		
E 15	13	11	14	12	7	8	9	10	5	6	
M12	8	2	5	1	3	4	7	6	/	/	
■ M23	3	7	4	8	5	6	1	2	/	/	
	U _P	U _{BAT}	0 V ²⁾	0 V _{BAT} ²⁾	DATA	DATA	CLOCK	CLOCK	T+ ³⁾	T - 3)	
-	Brown/ Green	Blue	White/ Green	White	Gray	Pink	Violet	Yellow	Brown	Green	

U_P = Power supply; U_{BAT} = External buffer battery (false polarity can result in damage to the encoder)
Vacant pins or wires must not be used!

Only for EBI 135

2) Connected inside encoder

SpeedTEC is a registered trademark of TE Connectivity Industrial GmbH.

Din loveut

Pin layou								
HMC 6 fla	ange socket	国	1 X 6 0 0 5 5 X	K 2 3 3 8 8 8 9 70 70 8 C O B		Travel range	03°±3°	*:3°
16-pin (12 PCB conr		b 1 2 3 4 5 6	3 1 2 16			15-pin PCB connecto	15 13 11 9 7 15 13 11 9 7	15
	Encoder							
	Power	supply		Serial data t	ransmission		Other	signals
==	1	2	3	4	5	6	/	/
1 6	1b	4b	6b	1a	2b	5a	1a	1b
F 15	13	14	7	8	9	10	5	6
	U _P	0 V	DATA	DATA	CLOCK	CLOCK	T + ¹⁾	T – ¹⁾
── €	Brown/Green	White/Green	Gray	Pink	Violet	Yellow	Brown	Green

	Motor										
	Brake Power										
三	7	8	Α	В	С	D	E				
	BRAKE-	BRAKE+	U	V	W	/	PE				
	White	White/Black	Blue	Brown	Black	/	Yellow/Green				

Outer shield of the encoder output cable on housing of communication element K.

Vacant pins or wires must not be used!

HMC 6 is not suited for encoders with buffer battery backup (EBI 135, EBI 1335, EBI 1135, EBI 4010)

³⁾ Connections for an external temperature sensor (only EnDat22, except ECI 1118, see *Temperature measurement in motors*); if used, please refer to the information about electromagnetic compatibility in the General electrical information section of the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure.

³⁾ Connections for an external temperature sensor (see *Temperature measurement in motors*); if used, please refer to the information about electromagnetic compatibility in the *General electrical information* section of the *Interfaces of HEIDENHAIN Encoders* brochure.

¹⁾ Connections for an external temperature sensor (except ECI 1118, see *Temperature measurement in motors*); if used, please refer to the information about electromagnetic compatibility in the General electrical information section of the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure.

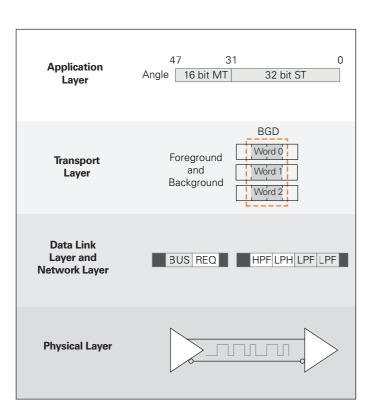


EnDat 3 combines the features and benefits of EnDat in a new architecture and offers interesting enhanced functions for digital production. EnDat 3 requires two wires for communication. Two other wires are generally used with EnDat 3 for supplying power to the encoder. Since the digital data current has no DC component, it is possible to modulate the communication on the supply wires, and so to reduce the number of wires for certain applications (e.g., hybrid motor cables) to a total of just two wires (HMC 2). The EnDat 3 interface specification is based on the standardized OSI layer model.

The encoderend of the interface is called the slave, and the downstream electronics the master. A communication cycle consists of a request from the master followed by a response from the slave.



Find out more about EnDat at www.endat.de



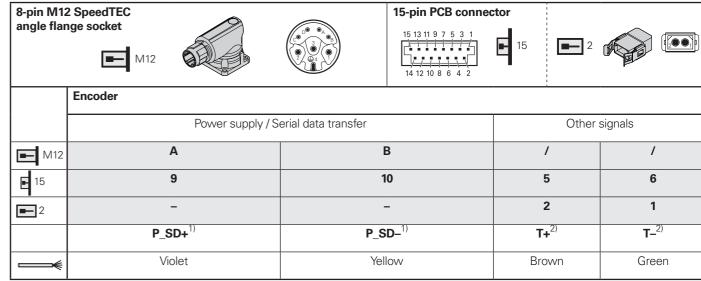
Ordering designations

The ordering designation defines key communication characteristics:

Supported communication types	E30-R2	E30-R4	E30-RB
Communication modulated onto power supply wires	✓	_	-
Communication + separate power supply wires (4 wires)	_	✓	✓
Bus operation	_	-	✓
Sensor box integration	_	✓	✓

HMC 2 (EnDat3/E30-R2) M12

Pin layout of ECI, EQI 11xx



	Motor							
	Br	ake	Power					
M12	С	D	1	2	3	4		
	Brake +	Brake –	U	V	W	PE		

Power supply and data: P_SD+ includes U_P; P_SD- includes 0 V

Vacant pins or wires must not be used!

SpeedTEC is a registered trademark of TE Connectivity Industrial GmbH.

²⁾ Connections for an external temperature sensor; evaluation optimized for KTY 84-130, PT 1000 and others (see *Temperature measurement in motors*); if used, please refer to the information about electromagnetic compatibility in the *General electrical information* section of the *Interfaces of HEIDENHAIN Encoders* brochure.

Pin layout of ECI, EQI, ECN, EQN 13xx

	S SpeedTEC agle flange socket M23	16-pin (12+4-pin) PCB connector	12 12			
	Encoder					
	Power supply / S	erial data transfer	Other signals			
■ M23	А	В	/	/		
12	2b	5a	/	/		
4	1	/	1a	1b		
2	1	/	2	1		
	P_SD+ ¹⁾	P_SD- ¹⁾	T+ ²⁾	T - ²⁾		
	Violet	Yellow	Brown	Green		

	Motor							
	Br	ake	Power					
■ M23	С	D	1	4	3	2		
	Brake +	Brake -	U	V	W	PE		

Supply voltage and data: P_SD+ contains UP (power supply); P_SD- contains 0 V

Vacant pins or wires must not be used!

SpeedTEC is a registered trademark of TE Connectivity Industrial GmbH.

DRIVE-CLiQ interface

HEIDENHAIN encoders with the code letter S after the model designation are suitable for connection to Siemens controls with the **DRIVE-CLiQ** interface

• Ordering designation: DQ01

DRIVE-CLiQ is a registered trademark of Siemens AG.

Further information:

For detailed descriptions of all available interfaces, as well as general electrical information, please refer to the *Interfaces* of HEIDENHAIN Encoders brochure.

93

Siemens pin layout for encoder cables (AGK)

8-pin M12 SPEEDCON flange socket To a second secon				9-pin M23 Spee angle flan socket			76.	8 1 9 2 9 3 5 4		
16-pin (12+4-pin) PCB connector			23456 12		15-pin PCB connector 15 13 11 9 7 5 3 1 14 12 10 8 6 4 2					
	Power supply				Serial data transmission				Other signals	
M12	8	2	1	5	3	4	7	6	/	/
■ M23	3	7	8	4	5	6	1	2	/	1
1 6	1b	6a	3a	4b	6b	1a	2b	5a	1a	1b
15	13	11	12	14	7	8	9	10	5	6
	-	-	U _P	0 V	RXP	RXN	TXP	TXN	T+ ¹⁾	T – ¹⁾
*	Brown/ Green	Blue	White	White/ Green	Gray	Pink	Violet	Yellow	Brown	Green

Cable shield connected to housing; U_P = Power supply voltage

Vacant pins or wires must not be used!

Output cables with a cable length > 0.5 m require strain relief for the cable

Siemens pin layout for adapter cables (APK) and connecting cables (VBK)

RJ45 connecto		M12 connector	8-pin M12 (9-pin M23 SpeedT	EC connector			
) A B D		(a) (b) (c) (c) (c) (c) (c) (c) (c) (c) (c) (c	7 • 3 1 • 2		1 8 7 2 0 0 7 3 0 0 6 4 5 0			
	Power	supply		Serial data transmission					
■ RJ45	Α	В	3	6	1	2			
■ ■ M12	1	5	7	6	3	4			
■ M23	8	4	1	2	5	6			
	U _P	0 V	TXP	TXN	RXP	RXN			
*	Red	Black	Green	Yellow	Pink	Blue			

^{*} Note how the color assignment of encoder cables differs from adapter cables and connecting cables

SpeedTEC is a registered trademark of TE Connectivity Industrial GmbH. SPEEDCON is a registered trademark of Phoenix Contact GmbH & Co. KG.

²⁾ Connections for an external temperature sensor; evaluation optimized for KTY 84-130, PT 1000 and others (see *Temperature* measurement in motors); if used, please refer to the information about electromagnetic compatibility in the General electrical information section of the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure.

¹⁾ Connections for an external temperature sensor (see *Temperature measurement in motors*); if used, please refer to the information about electromagnetic compatibility in the General electrical information section of the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure.

EBI 1135/EBI 1335/EBI 135/EBI 4010: external backup battery

The multiturn functionality of the EBI 1135, EBI 1335, EBI 135 and EBI 4000 is implemented by means of a revolution counter. In order for the absolute position information to still be available after loss of power, the EBI must be operated with an external backup battery.

A lithium thionyl chloride battery with 3.6 V and 1200 mAh is recommended for the backup battery. The typical battery service life is over nine years (EBI 1135/135) or six years (EBI 4010, EBI 1335) under the right conditions (two ten-hour shifts under normal operation, battery temperature of 25 °C and typical self-discharging). To reach the typical service life, the main power supply (U_P) must be connected to the encoder during or immediately after connection of the backup battery so that the encoder is fully initialized after being completely without power. Otherwise, the encoder will consume a significantly higher amount of battery current until main power is first supplied.

To prevent damage to the encoder, ensure correct polarity of the backup battery.
HEIDENHAIN recommends operating each encoder with its own backup battery.

If the application requires compliance with DIN EN 60086-4 or UL 1642, then an appropriate protective circuit is required for protection from wiring errors.

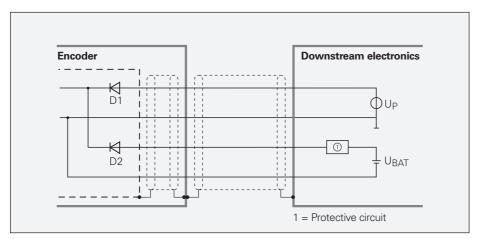
If the backup battery voltage falls below certain thresholds, then the encoder issues the following warnings or error messages, which are transmitted over the EnDat interface:

- "Battery charge" warning ≤ 2.8 V ±0.2 V in normal operating mode
- "M Power interruption" error message ≤ 2.2 V ±0.2 V in battery-buffered mode (encoder must be re-referenced)

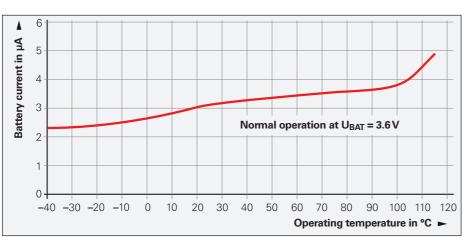
Low battery current continues to flow even during normal operation of the EBI. The amount of current depends on the operating temperature.

Please note:

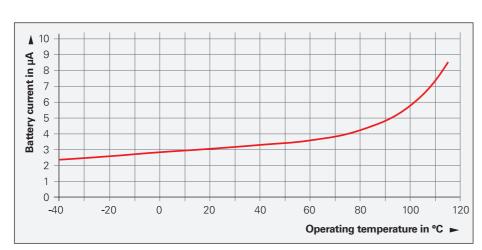
Compliance with EnDat Specification 297403 and the EnDat Application Notes 722024, Chapter 13, *Battery-buffered encoders*, is required for correct control of the encoder.



Backup battery connection



EBI 1135/135: typical discharge current during normal operation (U_B = 3.6 V)



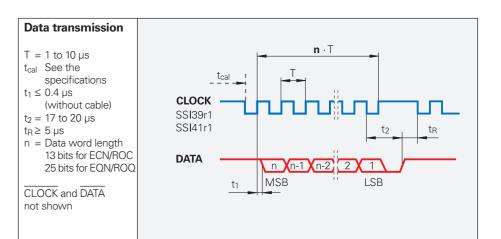
EBI 4010: typical discharge current during normal operation ($U_{BAT} = 3.6 \text{ V}$)

SSI position values

The **position value** is transmitted, starting with the most significant bit (MSB), over the data lines (DATA) in synchronism with a clock signal (CLOCK) provided by the control. The SSI standard data word length for singleturn encoders is 13 bits, and for multiturn encoders, 25 bits. In addition to the absolute position values, **incremental signals** can transmitted as well. For a description of the signals, see 1 V_{PP} incremental signals.

The following **functions** can be activated via programming inputs:

- Direction of rotation
- Zeroing (setting to zero)



Further information:

For detailed descriptions of all available interfaces, as well as general electrical information, please refer to the *Interfaces* of HEIDENHAIN Encoders brochure.

Pin lavout

P	Pin layout															
	17-pin	M23 co				₽	(110 10 10 10 10 13 9 15 14 8 17 6 6	2 •3 •4							
		Power supply				Incremental signals				Serial data transmission				Other signals		
	-	7	1	10	4	11	15	16	12	13	14	17	8	9	2	5
		U _P	Sensor Up	0 V ←	Sensor 0 V	Internal shield ¹⁾	A+	A-	B+	В-	DATA	DATA	CLOCK	CLOCK	Direc- tion of rotation	Zeroing
E	——€	Brown/ Green		White/ Green	White	/	Green/ Black	Yellow/ Black	Blue/ Black	Red/ Black	Gray	Pink	Violet	Yellow	Black	Green

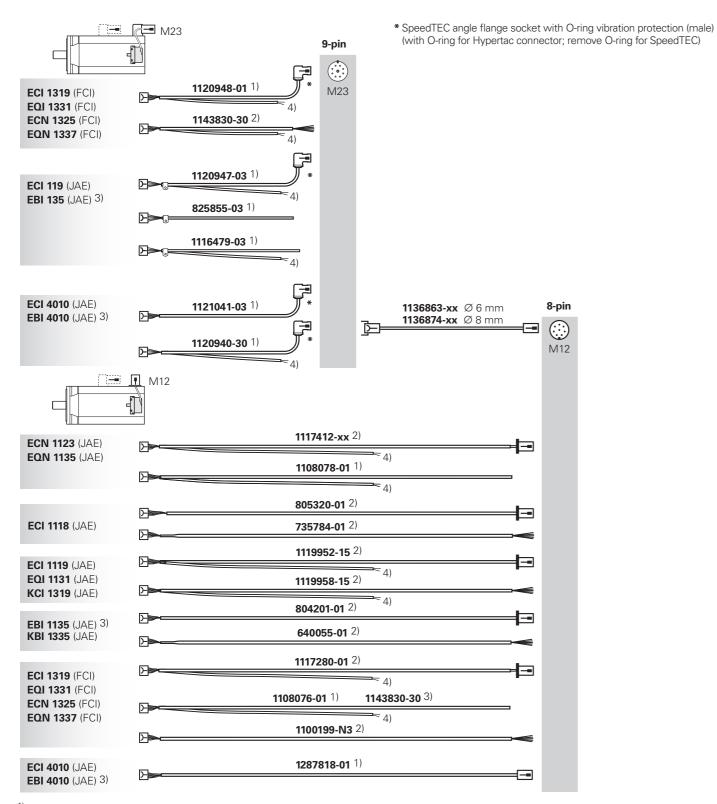
Shield on housing; **U**_P = Power supply voltage

Sensor: With a 5 V supply voltage, the sense line is connected in the encoder with the corresponding power line.

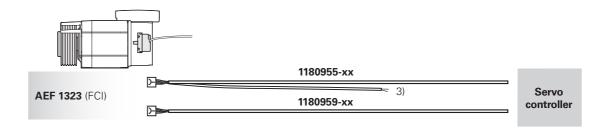
1) Vacant with the ECN/EQN 10xx and ROC/ROQ 10xx

Cables

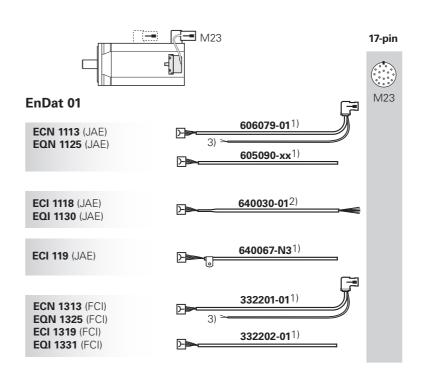
Output cables: EnDat (EnDat22)

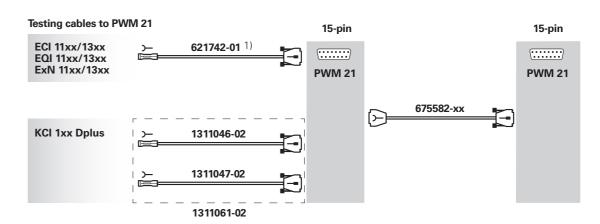


Output cables: EnDat (EnDat22)



Output cables: EnDat (EnDat01)





¹⁾ EPG cable

SpeedTEC is a registered trademark of TE Connectivity Industrial GmbH.

²⁾ TPE single wires in heat-shrink tubing or braided sleeve (without shield)

³⁾ The TNC does not support any buffer battery backup multiturn functions

Wires for temperature sensors: 2 TPE single wires in heat-shrink tubing

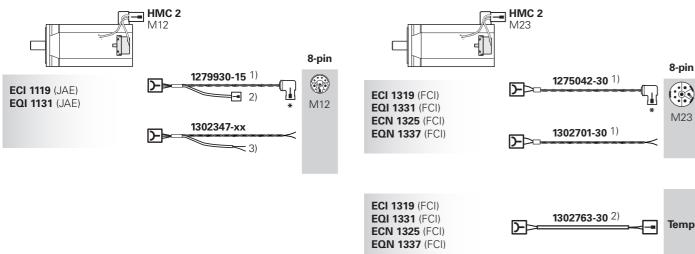
⁵⁾ Not for EBI

²⁾ Cable clamp included

³⁾ Wires for temperature sensors: 2 TPE wires in heat-shrink tubing

Output cables: HMC 2 (E30-R2)

HMC 2 output cables and power cables with encoder communication



- * SpeedTEC angle flange socket
- 1) ETFE twisted single wires
- Wires for temperature sensors: 2 ETFE wires in heat-shrink tubing and 2-pin connector (male)
- 3) Wires for temperature sensors: 2 ETFE wires in heat-shrink tubing
- Adapter cable to inspection device
- ⁵⁾ SA 1210 signal adapter needed for E30-R2

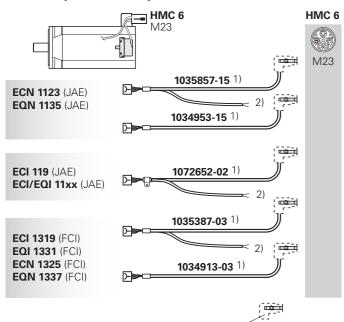
SpeedTEC is a registered trademark of TE Connectivity Industrial GmbH.

Further information:

See the *HMC 2* Product Information document

Output cables: HMC 6 (EnDat22)

HMC 6 output cables and power cables with encoder communication



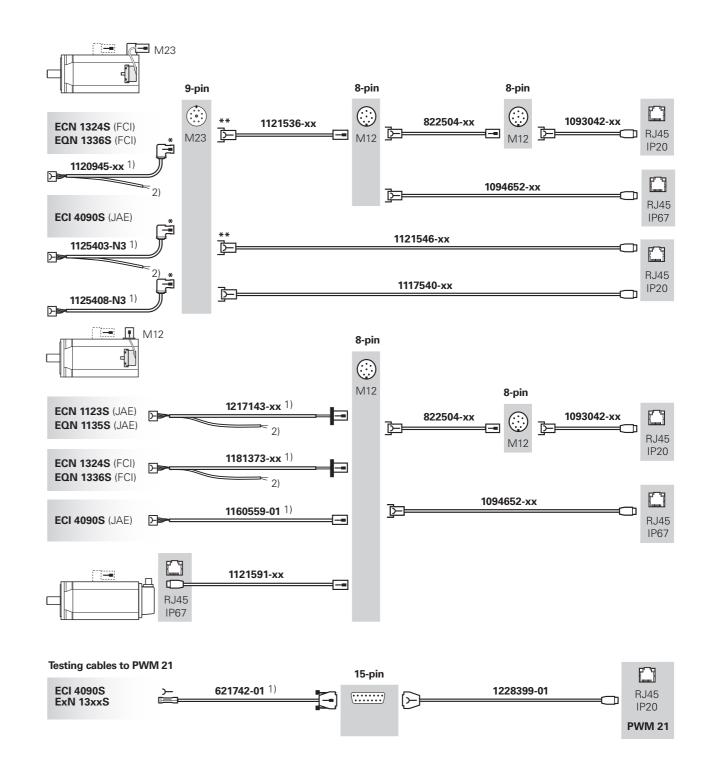
 $\label{thm:continuity} \mbox{SpeedTEC hybrid flange socket is not included in delivery.}$

SpeedTEC is a registered trademark of TE Connectivity Industrial GmbH.

Further information: For more information about HMC 6, please refer to the *HMC 6* Product

Information document.

Output cables: DRIVE-CLiQ



* SpeedTEC angle flange socket with O-ring vibration protection (male) (with O-ring for Hypertac connector; remove O-ring for SpeedTEC connector)

99

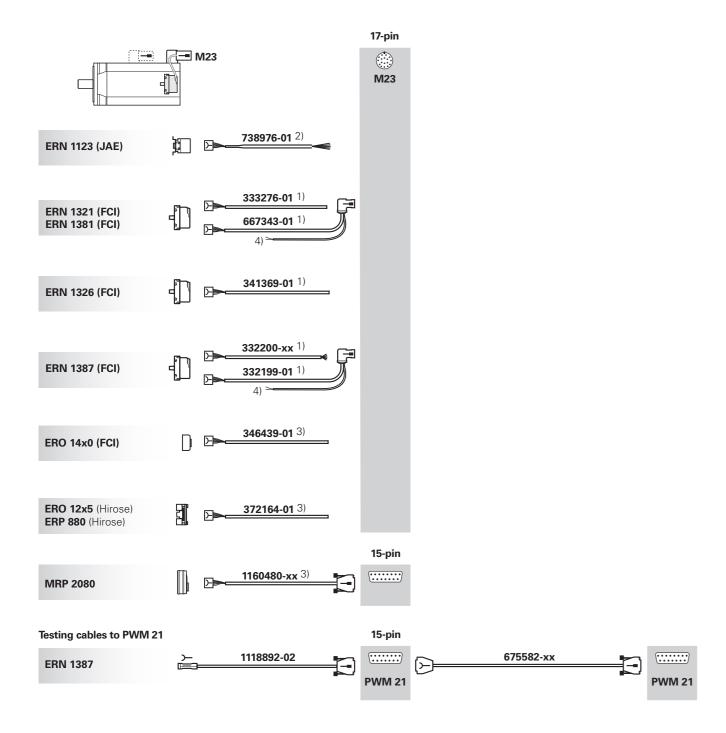
- ** SpeedTEC connector (female)
- 1) EPG cable
- Wires for temperature sensors: 2TPE wires in heat-shrink tubing

DRIVE-CLiQ is a registered trademark of Siemens Aktiengesellschaft.

¹⁾ FPG cable

²⁾ Wires for temperature sensors: 2 TPE wires in heat-shrink tubing

Output cables: 1 V_{PP} or TTL



¹⁾ EPG cable

Testing and inspection devices, and diagnostics

HEIDENHAIN encoders provide all of the information needed for initial setup, monitoring, and diagnostics. The type of information available depends on whether the encoder is incremental or absolute and on which interface is being used.

Incremental encoders have 1 V_{PP}, TTL or HTL interfaces. TTL and HTL encoders monitor their signal amplitudes internally and generate a simple fault detection signal. With 1 V_{PP} signals, an analysis of the output signals is possible only with external testing devices or through the use of computation resources in the downstream electronics (analog diagnostic interface).

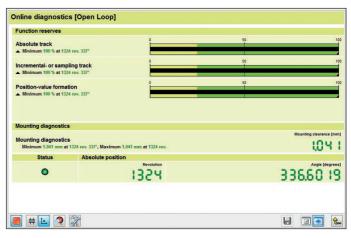
Absolute encoders use serial data transmission. Depending on the interface, additional 1 V_{PP} incremental signals can be output. The signals are extensively monitored within the encoder. The monitoring results (particularly valuation numbers) can be transmitted to the downstream electronics along with the position values via the serial interface (digital diagnostic interface).

- The following information is available:
 Error message: position value is not
- Error message: position value is not reliable
- Warning: an internal functional limit of the encoder has been reached
- Valuation numbers:
- Detailed information on the encoder's function reserve
- Identical scaling for all HEIDENHAIN encoders
- Cyclic reading is possible

This enables the downstream electronics to evaluate the current status of the encoder with little effort, even in Closed Loop mode.

For the analysis of these encoders, HEIDENHAIN offers the appropriate PWM inspection devices and PWT testing devices. Based on how these devices are integrated, a distinction is made between two types of diagnostics:

- Encoder diagnostics: the encoder is connected directly to the testing or inspection device, thereby enabling a detailed analysis of encoder functions.
- Monitoring mode: the PWM inspection device is interposed within the closed control loop (via suitable testing adapters as needed). This enables real-time diagnosis of the machine or equipment during operation. The available functions depend on the interface.



Diagnostics with the PWM 21 and ATS software



Initial setup with the PWM 21 and ATS software

²⁾ TPE single wires in heat-shrink tubing (without shield)

³⁾ Cable clamp included

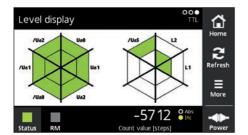
⁴⁾ Wires for temperature sensors: 2 polyolefin wires in the heat shrink tubing

PWT 101

The PWT 101 is a testing device for the functional testing and adjustment of incremental and absolute HEIDENHAIN encoders. Thanks to its compact dimensions and rugged design, the PWT 101 is ideal for portable use.



	PWT 101
Encoder input only for HEIDENHAIN encoders	 EnDat Fanuc Serial Interface Mitsubishi high speed interface Panasonic Serial Interface Yaskawa Serial Interface 1 V_{PP} 11 μA_{PP} TTL
Display	4.3-inch color flat-panel display (touchscreen)
Supply voltage	DC 24 V Power consumption: max. 15 W
Operating temperature	0 °C to 40 °C
Protection EN 60529	IP20
Dimensions	≈ 145 mm × 85 mm × 35 mm



Level display



PWT display

PWM 21

The PWM 21 phase angle measuring unit, in conjunction with the included ATS adjustment and testing software, provides an adjustment and testing package for the diagnosis and adjustment of HEIDENHAIN encoders.



For more information, see the *PWM 21*, *ATS Software* Product Information document.

	PWM 21
Encoder input	 EnDat 2.1, EnDat 2.2 or EnDat 3 (absolute value with or without incremental signals) DRIVE-CLiQ Fanuc Serial Interface Mitsubishi high speed interface Yaskawa Serial Interface Panasonic serial interface SSI 1 V_{PP}/TTL/11 μA_{PP} HTL (via signal adapter)
Interface	USB 2.0
Supply voltage	AC 100 V to 240 V or DC 24 V
Dimensions	258 mm × 154 mm × 55 mm

	ATS
Languages	German or English (selectable)
Functions	 Position display Connection dialog Diagnostics Mounting wizard for EBI/ECI/EQI, LIP 200, LIC 4000 and others Additional functions (if supported by the encoder) Memory contents
System requirements and recommendations	PC (dual-core processor > 2 GHz) RAM > 2 GB Operating systems: Windows 7, 8 and 10 (32-bit / 64-bit) 500 MB of free hard drive space

DRIVE-CLiQ is a registered trademark of Siemens AG.





HEIDENHAIN

DR. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH
Dr.-Johannes-Heidenhain-Straße 5
83301 Traunreut, Germany
9 +49 8669 31-0
FAX +49 8669 32-5061
info@heidenhain.de

www.heidenhain.com



HEIDENHAIN worldwide